



فصلنامه معرفی و نقد
کتاب‌های دینی عمومی

سال اول، شماره دوم - پاییز و زمستان ۱۳۹۶ قیمت: ۵۰۰۰ تومان

بررسی تازه‌های نشرکودک و نوجوان

«آزاد شده پیامبر ﷺ»، «خدا دوست دارد، خدا دوست ندارد»، «در باغ نهج البلاعه»، «فوّاره گنجشک‌ها»، «قصه‌های دخترانه»، «مژده گل»، «اگر می‌توانستم»، «در مسیر غدیر»، «چراغ هدایت».

با یادداشت‌هایی از:

مصطفی رحمان‌دوست و جعفر ابراهیمی (شاهد)
پرونده ویژه: میزگرد کتاب‌های کودکان با رویکرد خداشناسی
با حضور: محمد تقی سبحانی‌نیا؛ علیرضا سبحانی نسب؛
غلامرضا حیدری ابهری؛ مصطفی پورنرجاتی؛ یحیی علوی فرد؛
سید محمد مهاجرانی؛ مسلم گریوانی



کتاب
سازد

فصل نامه معرفی و نقد
کتاب‌های دینی عمومی

سال اول، شماره دوم - پاییز و زمستان ۱۳۹۶ قیمت: ۵۰۰۰ تومان

بسم الله الرحمن الرحيم

- ۳ مقدمه مدیر مسئول
- ۵ آزاد شده پیامبر ﷺ
- ۹ خاطرات کتاب
- ۱۵ وقتی کتاب به چاپ دوم می‌رسد، انگار بچه‌ام بزرگ شده
- ۱۸ خدا چه دوست دارد؛ چه دوست ندارد
- ۲۲ قدم زدن در باغ نهج البلاعه
- ۲۵ فواره گنجشک‌ها
- ۳۰ اندر احوالات دخترانی از اعماق تاریخ
- ۳۴ نبود گوهری به نام داستان
- ۴۱ چرا خدا ما را اینجوری آفریده است؟
- ۴۶ آیا در این کاروان یک دختر و پسر عاشق پیدا نمی‌شد؟
- ۴۹ دخالت در مسیر قصه‌گویی
- ۵۴ یک کتاب بی سروته
- ۵۷ دعا‌هایی که به دل بچه‌ها نزدیکتر است!
- ۶۲ کودکان بیشتر از بزرگترها فیلسوف‌اند!
- ۷۰ آیا گفت و گو با کودکان درباره «خدا» ضرورت دارد؟
- ۸۸ نوشتن از «خدا» در کتاب‌های کودک: کدام شیوه‌ها موثر است؟
- ۱۰۰ رونمایی از سه عنوان کتاب نشر باهوش
- ۱۰۴ معرفی مجموعه داستان گوگوری

صاحب امتیاز و مدیر مسئول: دکتر محمد تقی سبحانی نیا
سردبیر: مصطفی پورنحاتی
دیبر تحریریه: حسین پورشیرف
دیبر کتاب‌های کودک و نوجوان: سید سعید هاشمی
طرح گرافیک: محمدحسین همدانیان
نشانی: قم، بلوار ۱۵ خرداد، چهارراه نوبهار، بعداز شهرک جهاد،
 مؤسسه علمی- فرهنگی دارالحدیث
تلفن: ۰۲۵ - ۳۷۱۷۶۲۸۶ - ۳۷۱۷۶۲۸۵. فکس: cultural@darolahadith.org
پست الکترونیکی: cultural@darolahadith.org



پادشاهیت مکپر مسئول

نبوذ مجله‌ای با هدف نقد و بررسی آثار عمومی با رویکرد اخلاقی و دینی و معرفی برترین‌های این عرصه، جای چنین مجله‌ای را خالی کرده بود. از این‌رو مجله‌ای به منظور دستیابی به این هدف ارزشمند تأسیس و راهاندازی شد و تلاش کرد تا گامی مؤثر بردارد برای ارتقاء آثاری که با دغدغهٔ تولیدکنندگانش همراه است و کم‌کم چراغی پیش روی صاحبان انگیزه و قلم برافروزد تا هر روز شاهد تولید و انتشار آثاری قویtro فاخرتر از قبل باشیم.

امید می‌رود با بالندگی و رشد این مجله زمینه برای تولید هرچه بیشتر آثار فاخر فراهم‌تر شود و این امر زمینهٔ ارائهٔ پاسخی مناسب به اشکال کمبود آثار فاخر عمومی با رویکرد اخلاقی و دینی مهیا سازد.

اگرچه تولید آثار مکتوب فاخر در داخل کشور، از یک سواز فراوانی آثار ترجمه‌ای خواهد کاست و از سوی دیگر امکان حضور حداکثری آثار فاخر تولیدی را در آن سوی مرزها بیش از پیش فراهم می‌سازد؛ اما روشن است که تولید آثار بومی با محتوایی مقبول و ارزشمند و چاپی باکیفیت که در مجموع یک اثر را به اثر فاخر تبدیل می‌کند بسیار دشوار است. البته دشواری آن بیشتر به محتوای اثر مربوط می‌شود؛ زیرا در بخش شکل ظاهر و چاپ باکیفیت مشکل اصلی نقدینگی

است. از این رو اگر ناشری بتواند مشکل نقدینگی خود را حل کند قادر است به سادگی آثار حتی بی‌کیفیت از نظر محتوا را با ظاهری بسیار زیبا و جذاب تولید کند و از این طریق بازار را به سمت خود جذب کند. آنچه ما در نشریه «سنجه کتاب» دنبال کرده و می‌کنیم نقد و بررسی آثار عمومی با رویکرد دینی و معرفی آثار ارزشمند چه از نظر محتوا و چه از نظر ظاهر بوده است.

حقیقت این است که امروز باید در صدد تولید رمان‌هایی ناب از شخصیت‌های ملی و دینی باشیم تا جوانان ما عطش خود را فقط با مطالعه رمان‌های ترجمه‌ای برطرف نسازند.

به راستی آیا نویسنده‌گان زیردست ما، در تاریخ اسلام شخصیت‌های مثبتی همچون ابو‌دجانه انصاری، عمار، ذوالشهادتین و حجرین عدی و شخصیت‌های منفی مانند اشعت و مسیلمه را سراغ ندارند؟ و یا ایران عزیز در تاریخ خود همچون سورنا، اردشیر، عباس میرزا و میرزا تقی خان کم داشته است؟ و آیا تاریخ معاصر سرزمین مادری ما سردارانی سرافراز به خود ندیده است تا مانع شود آثار ترجمه‌ای سایه سنگین خود را در سطح وسیع بازار کتاب بگستراند؟ امروز باید کتاب‌های داستان ویژه کودکان و نوجوانان به صورت هدفمند و با محتواهای ارزشمند تولید شود هر چند هزینه تولید گراف باشد و بهره مادی آن ناچیز.

به نظر می‌رسد نیازمند جهادی از جنس کتاب و با سلاح قلم هستیم تا انقلاب اسلامی و مردمش در دهه‌های آینده به خاطر تولید چنین آثار ارزشمندی به خود ببالد و در مقابل تیغ تیز ناقدان توان دفاع از خود را داشته باشد.

البته جای بسی تأسف است که این نشریه علی‌رغم برخورداری از هدفی مقدس در آغاز راه خود، به مشکل کمبود نقدینگی برخورد کرده است. امید است دوستداران رشد و ارتقاء تولیدات مکتوب داخلی با عنایت به تولید این مجله به بالندگی و رشد آن یاری رسانند.

محمد تقی سبحانی نیا

آزاد شد پیامبر

■ مخصوصه سادات میرغنى



«پیامبر روی سنگی نشسته بود و برای مسلمانانی که دور و برش جمع شده بودند، حرف می‌زد. همه سراپا گوش بودند که ناگهان شتری سلانه به جمع آنها نزدیک شد. یک نفر که احساس کرد جای شتر در جمع آنها نیست، از جا بلند شد تا شتر را از دور و بر خودشان دور کند؛ اما پیامبر اشاره کرد که بنشیند و مزاحم شتر نشود...».

آذر رضایی کتابش را با این جملات شروع می‌کند. «آزاد شده پیامبر» داستانی است که رفتار پیامبر با حیوانات را نشان می‌دهد. این کتاب را انتشارات امیرکبیر (کتاب‌های شکوفه) در سال ۱۳۹۵ چاپ کرده است. نویسنده، داستان را برای گروه سنی ب نوشته، البته باید دید تا چه حد موفق بوده است. با دقت در داستان می‌توان به چند نکته پی برد: بعضی از جملات برای کودک مناسب نیست، همچنین برخی از کلمات، نمونه آن در خط اول متن است که سه جمله پشت سر هم آمده است. در حالی که می‌شود این جملات را این گونه نوشت: «پیامبر روی سنگی نشسته بود. مسلمانان دورش جمع شده بودند. پیامبر حرف می‌زد و آنها گوش می‌دادند».



درست است که کار، یک بازنویسی است اما نباید نقش عناصر داستانی را در آن نادیده گرفت.

در این داستان کلماتی مانند «سلطانه سلطانه» و «آزادانه» آمده است که در فرهنگ لغات کودک چندان جایی ندارد و به جای آنها می‌توان کلماتی مناسب تر آورد. همچنین در جمله‌ای آمده: «یک نفر که احساس کرد جای شتر در جمع آنها نیست». با خواندن این جمله کودک چطور می‌خواهد احساس آن مرد را درک کند. بهتر بود حس مرد در رفتارش می‌آمد. همچنین اگر «یک نفر» اسم داشت، به شخصیت آن مرد اشاره‌ای می‌شد. این مرد می‌توانست با رفتاری، شتر را آزار دهد یا از خودش براند. پیامبر هم بعد از دیدن این رفتار از مرد می‌خواست که شتر را نراند. نشان دادن رفتار و عمل آدم‌ها در داستان به قدری مهم است که باعث همذات‌پنداری مخاطب می‌شود. اینکه شخصیت کاری انجام دهد، خواننده بیشتر رغبت می‌کند داستان را تا آخر بخواند؛ چرا که مدام دنبال آن شخصیت و کارهایش است. اما وقتی در داستانی، شخصیت اسم ندارد و رفتاری از او دیده نمی‌شود، در ذهن کودک سؤالاتی ایجاد می‌شود. از جمله: مگر مرد چه کار کرد که پیامبر به او این حرف را زد؟ مرد چطوری شتر را اذیت کرد؟ اصلاً آن مرد چرا می‌خواست شتر آنجا نباشد، مگر در کوچه نشسته بودند؟ ... نشان دادن فضای زمان یکی دیگر از عناصر مهم در داستان است. در «آزادشده پیامبر» نه به زمان اشاره شده و نه مکان. فقط گفته شده پیامبر روی سنگی نشسته بود. این سنگ کجا بوده؟ دم در مسجد؟ توی کوچه؟ توی بیابان؟ چه وقت این اتفاق افتاده است؟ صبح بوده و هوا سرد یا ظهر و اوج گرما؟ درست است که کار، یک بازنویسی است اما نباید نقش عناصر داستانی را در آن نادیده گرفت. می‌شد به سایه درختانی که پیامبر و یارانش زیر آن نشسته بودند اشاره کرد. درخت‌های نخل را آورد و نشان داد که در اوج گرما، بعضی از مردم پیامبر را می‌بینند و حتی برای شنیدن حرف‌هایش نمی‌ایستند، اما یارانش با اشتیاق دور او نشسته‌اند و به کلامش گوش می‌دهند. شور و اشتیاق یاران پیامبر باید نشان داده می‌شد حتی در یکی دو جمله. هیچ کلامی بین پیامبر و یارانش رد و بدل نمی‌شود. پیامبر که جملات بسیار زیبایی دارد، چرا از آنها استفاده نشود؟ جا داشت که جمله‌ای

از پیامبر دربارهٔ مهربانی با دیگران بباید. یا در جایی که آن مرد می‌خواهد شتر را دور کند، پیامبر جمله‌ای زیبا بگوید. همین جملات است که در ذهن مخاطب، به خصوص کودک ماندگار می‌شود. هنگامی که او بخواهد داستان شنیده یا خوانده شده‌اش را برای دیگران بگوید، با دقت فضا و زمان و حرف‌های گفته شده در داستان را تعریف می‌کند. نباید کودک را دست کم گرفت. او داستان را با تمام جزئیاتش دوست دارد و می‌پسندد.

در جایی از داستان آمده: «شتر به زبان خودش چیزهایی در گوش پیامبر گفت». تصویری نشان دادن جملات، کاری بسیار مهم است. همین جمله را می‌شود به گونه‌ای گفت که حرف زدن شتر در گوش پیامبر را به زیبایی نشان دهد. به علاوه در داستان نباید قضاوت کرد. مثلًاً در این جمله نوعی قضاوت نویسنده وجود دارد: «شتر انگار که حرف‌های پیامبر را فهمیده بود، جلو افتاد و رفت». به جای این جمله بهتر بود که عملی از شتر دیده شود، بعد سرش را پایین بیندازد و پشت سر جابر برود. در این صورت خود کودک می‌فهمد که شتر حرف پیامبر را فهمید و رفت. در داستان نباید همه چیز را مستقیم به کودک گفت. کودکان ذهن تیزی دارند به طوری که اگر قصه‌ای را کامل برایشان نگویید، آنچه را باید بفهمند از همان داستان نصفه نیمه درک می‌کنند. در جایی از داستان (ص ۸) آمده: «جابر صاحب شتر را می‌شناخت. سلام و علیکی با هم کردند. جابر به او گفت: این شتر از تو به پیامبر شکایت کرده است. حالا پیامبر مرا فرستاده تا تو را پیش او ببرم. صاحب شتر بی‌درنگ راه افتاد و همراه جابر پیش پیامبر رفت...». وقتی جابر صاحب شتر را شناخت، چرا او را به اسم صدا نکرد؟ او که بود و جابر از کجا می‌شناختش؟ چرا سلام و احوالپرسی گرمی از آنها نمی‌بینیم؟ لازم بود که اشاره‌ای به این مورد شود. علاوه بر این هنگامی که مرد شترش را دید و حرف جابر را شنید، هیچ تعجبی نکرد و حتی حرفی هم نزد، فقط دنبال جابر به راه افتاد. چرا؟ اصلاً رفتار او با شتر چطور بوده؟ فقط به شتر آب و غذای کم می‌داده و بار زیاد می‌برده؟ جا داشت یکی از رفتارهای مرد با شتر در ذهن خود مرد باید و بعد

«آزادشده پیامبر» نشی ساده
و روان دارد که گاه با فرازو
فروعهایی مواجه است. به نظر
می‌رسد نویسنده خواسته اصل
داستان را حفظ کند و تنها به
بازنویسی آن بپردازد. این امر
مهمی است اما کافی نیست. برای
کودکی که در این دوره و زمانه
زندگی می‌کند، جذابیت و خلاقیت
یکی از ضروریات است.



پیش پیامبر سرش را زیر بیندازد و خجالت بکشد. درست است که کتاب حجم کمی دارد و برای کودک نوشته شده اما در همین حجم و شاید با اضافه کردن چند جمله، به راحتی می‌توان داستان را برای کودک جذاب‌تر و ماندگارتر کرد. در بازنویسی داستان باید متن اصلی را خلاصه کرد؛ اما اجازه داریم که همان متن را شاخ و برگ بدھیم و فضاسازی کنیم. در هر زمان تاریخی باید به فضای آن زمان اشاره کرد. باید کودک بداند در زمان پیامبر ﷺ در مدینه درخت‌های خرما فراوان بوده و مردم حصیر می‌بافتند و روی آن می‌نشستند و... . اینها به هیچ وجه در مضمون داستان تغییر و تصرفی ایجاد نمی‌کند. حتی گاه می‌شود چند حکایت را با هم طوری آورد و چفت و بست داد تا داستان زیبایی خلق شود؛ یک بازنویسی هنری با همان مفاهیمی که در روایت است. در کار بازنویسی باید تعالیم اخلاقی و دینی را جذاب آورد. ساده‌نویسی در داستان مهم است اما باید اشکالات نگارشی و جمله‌ای را رفع کرد.

«آزادشدهٔ پیامبر» نثری ساده و روان دارد که گاه با فراز و فرودهایی مواجه است. به نظر می‌رسد نویسندهٔ خواسته اصل داستان را حفظ کند و تنها به بازنویسی آن بپردازد. این امر مهمی است اما کافی نیست. برای کودکی که در این دوره و زمانه زندگی می‌کند، جذابیت و خلاقیت یکی از ضروریات است. این نکته را در زاویهٔ دید هم باید در نظر گرفت. چه داستان و چه بازنویسی و چه قصه، همه باید دارای این مؤلفه‌ها باشند؛ و گرنه کار ماندنی نمی‌شود و کودک به یک بار خواندن یا شنیدن آن اکتفا می‌کند.



خاطرات کتاب

■ سید ناصر هاشمی

کتابخانه دربست



استاد محمد رضا حکیمی در کتاب «حماسه غدیر» (ص ۴۲۷) آورده است: «علامه امینی برای دست یافتن به استناد لازم، از سفرهای دور و دراز و پر خطر، پرهیز نمی‌کرد. خوب است این جا قضیه‌ای که شاهد شدت فعالیت ایشان است، ذکر کنم. ایشان در یکی از شهرهای عراق، در کتابخانه‌ای مشغول مطالعه بودند. چون این کتابخانه، هر روز فقط چهار ساعت باز بود و ایشان نمی‌توانست بیش از چهار روز در آن شهر بماند، با توافقی که میان وی و رئیس کتابخانه شده بود، علامه امینی هر روز به هنگام ظهر، یعنی ساعت تعطیلی کتابخانه، وارد کتابخانه می‌شد و کتابدار در رابه روی او می‌بست تا روز بعد ساعت هشت صبح، حدود بیست ساعت مشغول مطالعه بود و با لقمه نانی که به همراه داشت و جرعه آبی که کتابدار در اختیارش می‌گذاشت، توانست در مدت چهار روز از میان چهار هزار نسخه خطی، مأخذ دلخواه خود را پیدا کند».

خرید کتاب با روزه گرفتن

آیت الله مرعشی نجفی نقل می فرمود: «از بازار نجف عبور می کردم، دیدم طلبه ها به یک معازه ای خیلی رفت و آمد می کنند، پرسیدم که چه خبر است گفتند: علمایی که فوت می کنند کتاب هایشان را اینجا حراج می کنند. رفتم داخل دیدم که عده ای حلقه زده اند و آقایی کتاب ها را آورده و چوب حراج می زند و افراد پیشنهاد قیمت داده و هر کس که بالاترین قیمت را پیشنهاد می داد، کتاب را می خرید. یک عربی نشسته بود و در کنارش، کیسه پولی بود و بیشترین قیمت را او داده و کتاب ها را می خرید و به دیگران فرصت نمی داد. متوجه شدم که ایشان فردی به نام کاظم، دلال کنسولگری انگلیس در بغداد است و در طول هفته کتاب ها را خریده و جمعه ها به بغداد برد و تحويل انگلیسی ها می داد و پولشان را گرفته و بعد دوباره می آید و کتاب می خرد». آیت الله مرعشی از آن موقع تصمیم می گیرد که نگذارد کتاب ها را انگلیسی ها به یغما برده و ما را از درون تهی کنند و بعد از آن شب ها بعد از درس و بحث در یک کارگاه برنج کوبی مشغول کار می شود و با کم کردن وعده های غذا و قبول روزه و نماز استیجاری، پول جمع کرده و به خرید و جمع آوری کتاب ها اقدام می کنند.



خواب عجیب

مخبرالسلطنه هدایت می نویسد: «پس از فوت دخترم و یک چله و نیم ریاضت، خوابی دیدم و از اثر آن ریاضت دانستم... خواب دیدم در اطاق خود نشسته ام. خطابی به من رسید که دعوت کن، متحمل نشدم. بار دیگر همان خطاب را شنیدم. متأمل شدم. گفتم: به ختم نبوت معتقدم چه دعوت کنم. کرت سوم کتابی ساخته و پرداخته پیش من گذارده شد که به این کتاب دعوت باید کرد و خالی از عتابی نبود. جای انکار نماند... کتاب "افکارامم" را که نوشتم، به خاطرم آمد که شاید این کتاب باشد». این اثرهایت با آفرینش حضرت آدم آغاز شده و درباره پیدایش جهان هستی و مراحل مختلف شکل گیری آن از لحاظ زمین شناسی مطالبی را عرضه کرده است. سپس به مسائلی نظری انسان و آفرینش آن پرداخته است.

حفظ کتاب شعر



آیت‌الله حسن زاده آملی خاطره‌ای را اینگونه نقل می‌فرمایند: «دو طلبه آمدند پیش من، یکی گفت آقا من دارم کتاب شعر شما را حفظ می‌کنم و یک مقدار هم حفظ کرده‌ام. به او گفتم: برو قرآن حفظ کن، حفظ کردن کتاب شعر من چه فایده‌ای دارد؟». (در محضر استاد)



از متوجه نامی، عزت‌الله فولادوند پرسیدند: «چرا باید مردم کتاب بخوانند؟» در جواب گفت: «نخست این که بخش بزرگی از دانش بشر به صورت مکتوب از نسلی به نسل دیگر منتقل می‌شود، دوم به دلیل لذتی است که انسان از باخبر شدن و آگاهی پیدا کردن از موضوعات داستانی و هنری می‌برد که مکتوب هستند و از طریق شفاهی قابل انتقال نیست، اگر انسان از مکتوبات نسل گذشته آگاهی نداشته باشد و اگر کتاب نخواند، از جهت روحی و فکری در یک زندگی فقیر و بی‌مایه گرفتار خواهد شد.».



مطالعه با نور ماه

سید نعمت‌الله جزایری در نقل خاطره‌ای از زندگی خود می‌گوید: «در گرمای تابستان، طلاب شب‌ها به بام مدرسه می‌رفتند، ولی من در حجره‌ام را می‌بستم و شروع به مطالعه و حاشیه‌نویسی و تصحیح می‌کردم تا اذان صبح. بعد از نماز صبح، صورتم را بر روی کتاب می‌گذاشتمن و لحظه‌ای می‌خوايدم تا آفتاب طلوع می‌کرد و آنگاه تا ظهر به تدریس می‌پرداختم. بعد از ظهر هم به درس می‌رفتم و درس می‌خواندم. بسیاری از مواقع، از سرراه نانی می‌گرفتم و می‌خوردم، چون اغلب برای مطالعه، روغن چراغ نداشتم. اتفاقی بلند گرفته بودم که درهای متعدد داشت و در آن می‌نشستم و زیر نور ماه کتابم را می‌گشودم و می‌خواندم و چون ماه دور می‌زد، دری دیگر را که رو به ماه داشت، می‌گشودم و کتاب می‌خواندم.».

تحریف کتاب

استاد علامه محمدتقی جعفری در خاطره‌ای می‌فرمایند: «داستان مکاتبات ما با "برتراند راسل" این است که کتابی از ایشان ترجمه شد به نام "جهانی که من می‌شناسم". بعد هم تحقیق کردیم و اصل انگلیسی کتاب را مقابله کردیم، دیدیم که از آن اسم کتاب، دروغ است تا به آخر. نام کتاب "راسل افکار خودش را بیان می‌دارد"، است در حالی که مترجم آن را "جهانی که من می‌شناسم" ترجمه کرده است. آن موقع آقای مترجم را خواستیم و گفتیم: چرا تحریف کرده‌اید و تغییر نام داده‌اید؟ گفت: خواستم جالب بشود. دو تا از آقایان که انگلیسی‌شان خیلی قوی بود، آوردم تا تطبیق بدهند و ببینند که ترجمه درست است یا نه. در بیست صفحه که در فلسفه، مذهب و اخلاق بود، بیست و پنج اشکال ترجمه‌ای پیدا شد. بعد، از آن آقایان خواستیم تا آن سه موضوع را به فارسی ترجمه کنند تا ما خودمان درباره آن تحقیق کنیم».



رونویسی از مثنوی

استاد فتح‌الله مجتبایی در خاطرات خود بیان می‌کند: «در آن زمان (۱۳۲۸-۱۳۲۹) در روزهای فراهن به جز کتاب خواندن کار دیگری نبود، نه تلویزیون بود نه رادیو و ما شب‌ها ناچار بودیم بنشینیم و کتاب بخوانیم. با مادر و پدر و استادم شب‌ها می‌نشستیم و کتاب می‌خواندیم. من خمسه نظامی را قبل از دانشکده خوانده بودم و مثنوی را با پدر بزرگم خوانده بودم. صفحه‌ای یک قران به من می‌داد تا من از مثنوی چاپ تبریزی که داشت، یک دور بنویسم و طوری من در این زمینه کار کرده بودم که وقتی وارد دانشکده ادبیات شدم، چیز تازه‌ای برای من نبود».

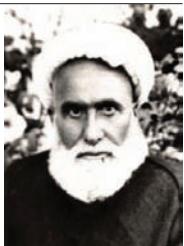


گنجینه ارزشمند

درباره ابوالفضل بن عمید می‌گویند: «در یکی از درگیری‌ها، گروهی از جنگجویان، خانه ابوالفضل بن عمید را غارت کردند. ابن مسکویه می‌گوید: چون مرا دید، از

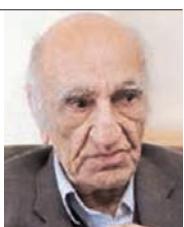
کتاب‌های خود جویا شد. گفتم: کسی به آنها دست نزده و همه سالم هستند. سخت شادمان شد و گفت: گواهی می‌دهم که تو مرد خجسته‌دیداری هستی. فراموش نکن که اگر گنجینه‌های دیگر را از دست بدھی، می‌توانی آن را به دست آوری، ولی گنجینه کتاب اگر از دست برود، به آسانی به دست نمی‌آید».

مطالعه طولانی



درباره شیخ عباس قومی نوشتند که «وی برای خرید کتاب با پای پیاده از قم به تهران می‌رفت تا به تحصیل ادامه دهد و در حالاتش آمده است: در حالی که مبتلا به بیماری ریوی بود و تنگی نفس داشت، یا کتاب دستش بود و مطالعه می‌کرد یا چیزی می‌نوشت یا به عبادت مشغول بود و در هر شب‌انه روز، حدود هجده ساعت به مطالعه و نوشتمن می‌پرداخت و خواب و استراحت وی از چند ساعت تجاوز نمی‌کرد».

ندای پاریز



دکتر محمدابراهیم باستانی پاریزی در مستند «از پاریز تا پاریس» می‌گوید: «روزنامه "ندای پاریز" را در دو نسخه (شبیه به کاردستی) تهییه می‌کردم و در آن از مجلات و کتاب‌ها رونویسی می‌کردم و آن را هر هفته به دو مشترک ثابتمن، پدر و معلم، می‌فروختم و آن دو با اشتیاق و لذت به مطالعه آن می‌پرداختند و من را تشویق به ادامه کار می‌کردند».

هشت الهمت

دکتر باستانی پاریزی در جای دیگری آورده است: «چند کتاب دارم که عنوان‌ین آنها با عدد هفت آمیخته است و شامل مجموعه مقالات است و از آن جمله است: "خاتون هفت قلعه"، "آسیای هفت‌سنگ"، "نای هفت‌بند"، "اژدهای هفت‌سر"، "کوچه هفت‌پیچ"، "زیراين هفت‌آسمان"، "سنگ هفت‌قلم". حقیقت آن است که من تصمیم داشتم هفت کتاب از کتاب‌هایی را در مجموعه‌ای

قرار دهم که عدد هفت، عنوان آنها باشد و چنین کردم؛ اما از بس دوستان و همکاران مطبوعاتی سوال کردند که "این عدد هفت از جان تو چه می‌خواهد؟"، ناچار شدم جلد هشتمی براین مجموعه بیفزایم که در واقع، به جای هفت کتاب، هشت کتاب در این سری باشد و از شر^۱ سوال، خلاصی یابم و چنان که می‌دانید جلد هشتم آن "هشت الهمف" نام دارد که رفقا به طنز آن را تخفیف داده، "هشلهف" تلفظ می‌کنند؛ اما مثل این که ... باز هم عدد هفت، گریبان‌گیر ماست».

اصرار در مطالعه

ابوعلی سینا می‌گوید: «من چهل بار کتاب "مابعدالطبعه ارسسطو" را خواندم و تمام متن آن را از حفظ شدم، ولی محتوای آن را نفهمیدم. روزی در بازار کتابفروشان، مردی با اصرار کتابی ارزان به من فروخت. بعداً متوجه شدم، آن کتاب "شرح مابعدالطبعه ارسسطو" به قلم "ابونصر فارابی" است. پس از خواندن آن، مفهوم کتاب ارسسطو را به درستی دریافتمن».

التماس به نخواندن

محمدعلی حزین لاهیجی درباره علاقه خویش به مطالعه کتاب‌های گوناگون چنین شرح می‌دهد: «اشتیاق به مباحثه و خواندن کتاب، آن چنان مرا بیقرار کرده بود که به لذت‌های دیگر توجه نداشتم و در بسیاری از شب‌ها به خاطر مطالعه بیدار می‌ماندم. والدینم دلشان به رحم می‌آمد و مرا نصیحت و التماس می‌کردند که کمی استراحت کنم، ولی فایده‌ای نداشت. اگر در حین مطالعه با مشکلی رو به رو می‌شدم، از پدرم می‌پرسیدم. بسیاری کتابها را در فنون و موضوعات مختلف مطالعه کردم و در عین حال، علاقه زیادی هم به عبادت و طاعت خداوند داشتم».



وقتی کتاب به چاپ دوم می‌رسد، انگار بچه‌ام بزرگ شده

خاطرات زهرا برقانی، مدیر نشر «چرخ فلک»

همیشه با کتاب مأнос بودم، اما یک دفعه سال ۱۳۸۰ به سرم زد که مؤسسه انتشاراتی تأسیس کنم. از آن موقع تا به حال سال‌ها می‌گذرد. نشر چرخ‌فلک کتاب‌های زیادی منتشر کرده و موفقیت‌های بسیاری داشته، اما همچنان حس می‌کنم کشتی نشود دریای پرتلاطمی است که با امواج بازار و مسائل پیش‌بینی نشده‌ای دست به گریبان است و تلاش می‌کند تا به ساحل نجات و آرامش برسد. نمی‌خواهم از خاطرات تلح بگویم، فقط اشاره به بعضی از آن‌ها برای آشنایی با مشکلات کار نشر خالی از لطف نیست.

برای مثال روزی یک نفر به دفتر ما آمد و چند کارتون کتاب با خودش برد که همان هفته بفروشد و تسویه حساب کند، اما تا به امروز هنوز پیدایش نشده! در ظاهر، آن چند کارتون کتاب مبلغی نمی‌شود، اما این تجربه باعث شد به مردمان خوب هم دیگر اعتماد نکنیم که این کار را سخت می‌کند.

روزی تصمیم گرفتیم با یکی از همکاران مشترکاً با سازمانی طرح‌های فرهنگی را پیش ببریم که متأسفانه متوجه شدیم همکار نازنین، به خیال خود ما را دور زده؛ غافل از اینکه آن سازمان با ما تماس گرفت و وارد قرارداد شدیم. باز هم نفس

کار مهم است. افرادی با ظاهری آراسته، اما درونی بیمارگونه اعتماد را در جامعه خدشه دار می‌کنند.

چه شب‌هایی که تا صبح کار کردیم تا بموقع کتابی چاپ شود و به نمایشگاه کتاب برسد.

دغدغهٔ چک، حساب و کتاب، وام و قسط هم از آن ماجراهاست که آرامش را از انسان می‌گیرد به خصوص انسانی که می‌خواهد مسئولانه زندگی کند.
بدقولی‌های مسئولان هم که جای خود دارد.... .

یادم می‌آید انتخاب اسم انتشارات هم خودش داستانی داشت. معمولاً ناشران اسم فرزندانشان یا فامیلی خودشان را بر نشرشان می‌گذارند. ما به یک واژهٔ جهان‌شمول فکر می‌کردیم که هم تکراری و کلیشه‌ای نباشد و هم چندوجهی باشد. ازین ده‌ها اسم به «کتاب چرخ‌فلک» رسیدیم. از دوستان نظر خواستیم که همه به بازی کودکان اشاره کردند. منظور ما، هم چرخش روزگار بود و هم بازی کودکان. چرخ‌فلک چون مکان ثابتی نداشت، مجبور بودیم چندین بار نقل مکان کنیم و اسباب‌کشی کتاب واقعاً دشواری خودش را دارد. یادم می‌آید یک روز صبح مثل همیشه با دلی پر امید روانهٔ دفتر کار شدم. آن موقع در کوچهٔ عالمی حوالی میدان فاطمی بودیم که با صحنهٔ عجیب و غیرمنتظره‌ای مواجه شدم. همسایهٔ بغلی ما تصمیم گرفته بود ساختمانش را تخریب کند و ازنوب سازد. دیوار انتشارات فرو ریخته بود و تمام لوازم غرق در خاک بود. همسایه که دل نگران از برخورد ما بود وقتی صبوری و آرامش ما را دید بسیار تعجب کرد. وقتی وارد آشپزخانه شدیم دو چشمندان روز بد نبینید؛ صدها سوسک از نوع هلیکوپتری آنجا برای خودشان جولان می‌دادند. یادش بخیر، همکارم آشپزخانه را سم‌پاشی کرد و با صدای بلند جنازهٔ سوسک‌ها را می‌شمرد. فکر کنم یکصد و بیستمین بود که رسیدم و پرسیدم چرا داری می‌شماری‌شان.... .

چاپ اولین کتاب، اتفاق میمون و مبارکی است. اولین کار ما مجموعهٔ دو جلدی «آدم اینجوری» از مرحوم محمد فیع ضیایی بود. این مجموعه در چندین جشنواره



کشتی نشر در دریای پرتلاطمی
است که با امواج بازار و مسائل
پیش‌بینی نشده‌ای دست به
گریبان است و تلاش می‌کند تا به
ساحل نجات و آرامش برسد.

جوائزی را به خود اختصاص داد و حتی به کتابخانه بین‌المللی مونیخ آلمان هم راه پیدا کرد. آخرین اثر این بزرگ‌مرد کتابی است با عنوان «آقای کثافت» که مراحل آماده‌سازی و چاپ را می‌گذراند. سفر بی‌بازگشت آقای ضیایی غمی سنگین برای ما بود. به راستی چرخ‌فلک پدرش را از دست داد!



همیشه به این فکرمی کنم چه لذتی دارد و چه رقابت سازنده‌ای می‌تواند باشد برای ناشرانی که همه‌ساله برگزیده می‌شوند؟! به نظرم باید فرصت‌ها را به بقیه داد و ناشران برگزیده در دور بعد حذف شوند.

خطرهای شیرین از برگزیده شدن غرفه کتاب چرخ‌فلک در بیست و سومین نمایشگاه بین‌المللی کتاب دارم. غرفه بسیار کوچکی داشتم و برای چیدمان کتاب‌ها واقعاً با مشکل روبه رو بودم. این سؤال در ذهنم بود که چرا ما؟ دلایل بسیاری را در رسانه‌ها شنیدم و خواندم: نوآوری و خلاقیت، حوزه تخصصی طنز، تعداد تأثیفی، تصویرگری خوب، برگزیده شدن کتاب‌ها در جشنواره‌های مختلف، احترام بسیار به مشتریان و... همیشه به این فکرمی کنم چه لذتی دارد و چه رقابت سازنده‌ای می‌تواند باشد برای ناشرانی که همه‌ساله برگزیده می‌شوند؟! به نظرم باید فرصت‌ها را به بقیه داد و ناشران برگزیده در دور بعد حذف شوند.

وقتی کتابی تجدید چاپ می‌شود بیشتر از نویسنده، خودم خوشحال می‌شوم. انگار بچه‌ام بزرگ شده، بال و پر گرفته و قد کشیده است.

بهترین خاطراتم رودررو شدن با مخاطبان در نمایشگاه‌های کتاب است. چقدر صادقانه نظراتشان را می‌گویند و به عشق خرید کتاب طنز به سراغ ما می‌آیند. وقتی این برخوردهای صمیمانه را می‌بینم، احساس می‌کنم مثل یک خانواده شده‌ایم. مدیران و کتابداران مدارس وقتی می‌گویند دانش‌آموزان با کتاب‌های نشر چرخ‌فلک به کتابخوانی علاقه‌مند شده‌اند، خیلی لذت می‌برم و خستگی این راه پرتلاطم از تنم دور می‌شود.

خدا چه دوست دارد؟ چه دوست ندارد

■ سید سعید هاشمی

نویسنده: شمس حجازی

ترجمه: مجید ملامحمدی

نشربراق



سال‌های زیادی است که مؤسسات و نهادهای مذهبی احساس تکلیف کرده‌اند و برای ترویج باورهای اسلامی، حرکت‌های وسیعی را انجام می‌دهند. البته این‌که نهادهای مذهبی احساس نگرانی کنند، محدود به جامعه‌ما نیست و جوامع دیگر از جمله جوامع غربی هم همین احساس را دارند و نسبت به رواج حرکت‌های مذهبی در جامعه، تلاش‌های زیادی دارند. حتی جامعه‌صهیونیست از آن‌جا که افکار خود را افکاری الهی می‌خواند سعی در همه‌گیر کردن باورهای خود، ابتدا در بطن جامعه اسرائیل و سپس در کل جهان دارد. به همین دلیل است که می‌بینیم مجله‌هایی شیک در آرا و افکار صهیونیزم به زبان‌های زنده دنیا منتشر می‌کند و به اقصا نقاط عالم می‌فرستد. پس این دید غلط که اگر تبلیغات مذهبی در جامعه زیاد شود امکان دارد مخاطب، مذهب را پس بزند، باور درستی نیست و نمی‌تواند عقیده‌ای عمومی و ثابت شده باشد. اتفاقاً یک مورد مثبت این تبلیغات مذهبی این است که مبلغین مذهبی ما، شیوه‌های نوین تبلیغ را پیدا می‌کنند و از شیوه‌های منسوخ دست می‌کشند. چه کسی باور می‌کرد که روزی حوزه علمیه تشیع وارد سینما و روزنامه و ادبیات داستانی و حتی فضای مجازی شود. حوزه‌ای که در ابتدای انقلاب، شیوه‌ای به جز منبر بلد نبود و حتی گاه بعضی از روحانیون،

داستان و سینما را حرام می‌دانستند اینک به شیوه‌های تبلیغی وسیعی دست یافته‌اند و به هر طریقی سعی در نفوذ در دل‌های مردم جامعه دارند.

نشر بُراق سال‌های زیادی نیست که پا در عرصهٔ تولید و توزیع کتاب گذاشته اما در همین زمان اندک توانسته راه خود را بیابد و ایده‌های خود را به جامعه بشناساند. نشر بُراق دوست دارد به اهداف مذهبی خود بیندیشد و همیشه در پی جستن راهی است تا کتاب‌های زیباتری برای کودکان و نوجوانان عرضه کند. کتاب‌هایی با قطعه‌ای جالب، نقاشی‌هایی حرفه‌ای و چاپی نفیس که توانسته‌اند حرفی برای گفتن داشته باشند. با همهٔ این حرف‌ها این ناشر در یافتن نویسنده‌های مطرح و اهل ذوق یا کوتاهی کرده یا ناتوان است. نویسنده‌هایی که نامشان روی کتاب‌های این انتشارات می‌آید یا تازه‌کارند و یا نااشنا با عرصهٔ ادبیات کودک. البته گاه در میان چند ده کتابی که منتشر می‌کند ناگهان نامی آشنا دیده می‌شود. مثل همین کتابی که هم‌اینک می‌خواهیم دربارهٔ آن صحبت کنیم: «خدا دوست دارد... خدا دوست ندارد...» ترجمهٔ مجید ملامحمدی. مجید ملامحمدی نویسندهٔ نام‌آشنا کودکان و نوجوانان که این دفعه دست به کار جدیدی زده: ترجمهٔ یک کتاب مذهبی.

کتاب، حاوی چهارده داستانک برای خردسالان است. ناشر در یادداشت پشت کتابش نوشته: در قرآن کریم ۱۶ آیه با عبارت «خدا دوست دارد» و ۱۶ آیه با عبارت «خدا دوست ندارد» آمده است. نویسنده از هر کدام از موضوعات، ۷ آیه را در قالب داستانی زیبا بیان نموده است تا کودک با مطالعهٔ آن از عبرت‌های قصه درس بگیرد. رفتارهایی را انجام دهد که خداوند دوست دارد و از رفتارهایی که موجب خشم و غضب خداوند می‌شود، اجتناب نماید.

می‌بینید که ناشر خیلی رک و شفاف، هدفش را در یادداشت کوتاه پشت کتاب نوشته است. شیوهٔ نوشتمن مطالب توی کتاب هم این هدف را عیناً دنبال می‌کند: در ابتدای هر داستانک آیه‌ای کوتاه با رنگ متفاوت و در داخل گیومه همراه با



اولاد در میان سیزده چهارده
میلیون کودک ایرانی، هنوز
کودکان زیادی هستند که
تشنه یادگیری مفاهیم اسلامی
هستند، ثانیاً نشر کتاب و توزیع
آن راهکارهای خاص خودش
رامی طلب و این که بخواهی
کتاب را چاپ کنی و منتظر
باشی که مخاطب کودک بیاید
و کتاب را از دفتر نشر تو بقاپد،
انتظار عیشی است.

نشانی آمده است. یعنی نویسنده و ناشر هیچ کدام تلاشی نداشته اند تا اهداف خود را در پوشش و در هسته قرار دهند و هراسی نداشته اند که نکند کودک با دیدن اهداف مذهبی ما، کتاب را بزنگزیند. این مسئله نشان می دهد که اولاً ناشر و نویسنده بر ادامه راهشان اصرار دارند؛ ثانیاً مخاطبان خود را پیدا کرده اند و حتی در فروش رفتن کتاب هم تردید ندارند. یعنی می دانند که مشتری خود را دارند. این مسئله نشان می دهد این که بعضی از آمارها می گویند کتاب، دیگر مشتری ندارد، مخصوصاً کتاب های دینی که باعث رودل مذهبی مخاطبین می شوند و نسبت به آنها اقبالی نمی شود و اگر بشود پیامش نتیجه عکس می دهد، خیلی نباید پایه و اساس درستی داشته باشند؛ چرا که اگر واقعاً نسبت به کتاب به خصوص کتاب مذهبی اقبالی از سوی مخاطب نبود، نشربراق که اس و اساسش را بر کتاب مذهبی گذاشته باید تا حالا صدباره ورشکست شده بود یا حداقل این که باید به سمت و سوی نشر کتاب های غیر مذهبی می رفت. اما او خوب فهمیده که اولاد ر میان سیزده چهارده میلیون کودک ایرانی، هنوز کودکان زیادی هستند که تشنه یادگیری مفاهیم اسلامی هستند، ثانیاً نشر کتاب و توزیع آن راهکارهای خاص خودش را می طلب و این که بخواهی کتاب را چاپ کنی و منتظر باشی که مخاطب کودک بیاید و کتاب را از دفتر نشر تو بقاپد، انتظار عبشی است. بلکه باید دنبال مخاطب بدی و به جای اینکه او کتاب تو را بخرد تو او را بخری.

داستان های کتاب بسیار کوتاه هستند. در حد صد و هفتاد - هشتاد کلمه. یعنی هر کدام به اندازه نیم صفحه. حروف درشت کار شده اند و به کارگیری رنگ های مختلف و شاد از ویژگی های کتاب هستند. ملامحمدی داستان دینی را به خوبی می شناسد و به زوایای آن آشناست. همان دو ویژگی که در سایر داستان های مذهبی او می بینیم اینجا هم خودنمایی می کند: فضاسازی خوب و نثر مناسب. چیزی که خیلی از نویسندهای مذهبی ما نه تنها آنها را در نوشه هایی که برای کودکان می نویسنده به کار نمی بند بلکه بنده های خدا اصلانمی دانند فضاسازی چیست و نثر مناسب به چه معنی است و دقیقاً کتاب کودک را با مسجد و منبر اشتباہ می گیرند.

با این حال نویسنده یعنی آقا یا خانم شمس حجازی که عرب زبان هم هست و بندۀ او را نمی‌شناسم، با وجود اینکه برای انتقال مفاهیم از موضوعات به روز استفاده کرده اما بعضی موضوعات برای ما یادآور سال‌های دوران سی چهل سال پیش هستند. به قسمتی از داستانک شاگرد نانوا دقت کنید:

«نمی‌خواستم مادر بفهمد. این چندمین بار بود که از نانوا کتک می‌خوردم. توی اتاق بودم که مادر به سراغم آمد و به صورتم خیره شد.

- چی شده پسرم، با کسی دعوا کرده‌ای، چرا زیر چشمت کبود است؟!

- ما... مادر... آقای نانوا کتکم زد!

صدای ناله مادر بلند شد.

- بچه یتیم گیر آورده، خدا جوابش را بدهد. آخر چرا؟

گفتمن: نان‌های تنور زیاد بود. داشتم آنها را یکی یکی بیرون می‌کشیدم که یکی از نان‌ها سوخت و...».

شاید آنها که سن شان بالای چهل و پنجاه سال است یادشان بیاید که پیش از انقلاب، گاهی در نانوایی‌ها از بچه‌های کم‌سن و سال به عنوان شاگرد نانوا استفاده می‌کردند اما امروزه دیگر کسی در نانوایی‌ها کودکان هفت هشت ده ساله نمی‌بیند. هر چند نویسنده کتاب ایرانی نیست و احتمالاً در عراق زندگی می‌کند (انتشارات براق شعبه‌ای در عراق دارد و نویسنده‌گان عراقی با این نشر همکاری دارند) با این حال کار کردن یک بچه خردسال (با توجه به اینکه این کتاب برای خردسالان نوشته شده است) کمی عجیب است.

در پایان حیف است که از نقاشی‌های زیبای کتاب حرفی نزنیم. خوش‌بختانه ناشر، نقاشی را می‌شناسد و تصویرگران حرفه‌ای را به کار می‌گیرد. همین کار، نوعی احترام به مخاطب است که اگر مذهبی نیست و کتاب‌های مذهبی را دوست ندارد، حداقل می‌تواند نقاشی‌های کتاب را ببیند و لذت ببرد. چه بسا خود همین نقاشی‌های زیبا مفاهیم خاصی را به مخاطب خردسال القا کنند.

قدم زدن در باعث نهج البلاعه

■ هاجر زمانی

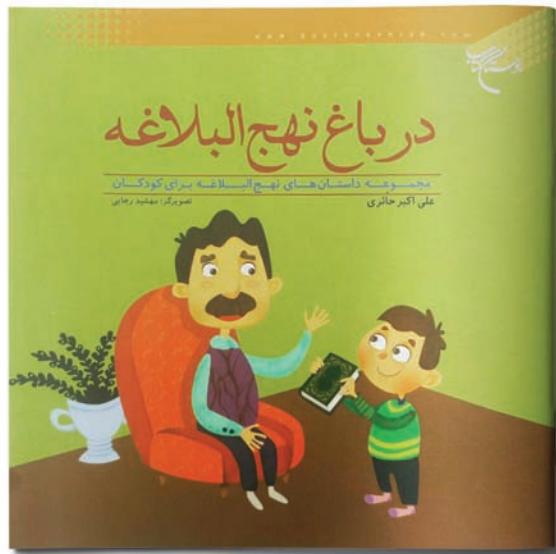
نقد و معرفی کتاب در باعث نهج البلاعه

نویسنده: علی اکبر حائری

ناشر: بوستان کتاب

موضوع: قصه و حکایت

گروه سنی: ب و ج



قبل از هر چیز به سراغ شناسنامه و فهرست کتاب می‌رویم تا بدانیم موضوع و محتوای کتاب چیست و نویسنده از نوشتن آن چه هدفی داشته است. در اولین صفحه کتاب نوشته شده: قصه و حکایت. اما وقتی مطالب کتاب را می‌خوانیم متوجه می‌شویم از قصه خبری نیست. چون تعریف قصه با خاطره کوتاه فرق دارد و این سؤال پرسیده می‌شود که قصه چیست؟ حکایت چیست؟

قصه: قصه‌ها به حوادث و ماجراهایی می‌پردازند که در زندگی شخصیت‌های داستانی پیش می‌آیند و نقش حادثه در قصه‌ها پررنگ‌تر از نقش شخصیت‌های است.

حکایت: حکایت نوعی از داستان کوتاه است که در آن درس یا نکته اخلاقی به خواننده منتقل می‌گردد و معمولاً این درس یا نکته در انتهای حکایت مشخص می‌شود.

حالا برگردیم به قصه‌ها یا حکایت‌های کتاب و ببینیم با تعریفی که از قصه و حکایت کردیم، نسبتی دارد یا نه. «در باعث نهج البلاعه» کتابی است که تلاش

کرده با ۱۰ موضوع کوتاه، به ۱۰ سخن از امام علی علیهم السلام که پیام‌های مناسبی برای

گروه سنی کودکان دارد، اشاره کند و با زبان و شکلی ساده، نکته‌های اخلاقی را به مخاطب آموزش بدهد. اما با تعریفی که از قصه داشتیم نمی‌توانیم متن‌های

این کتاب را قصه بنامیم چون هیچ حادثه یا ماجرای عجیب و خارق العاده‌ای در آن دیده نمی‌شود اما شاید بتوانیم بگوییم این کتاب مجموعه‌ای از حکایت‌های پندآموز برای کودکان است.

از قصه و حکایت که بگذریم می‌رسیم به زبان و نثر کتاب که باید با دقت برای



زبان و ساختار متن‌های کتاب
فاقد تخلیل و پیچیدگی ادبی
برای تأثیرگذاری است، پس
باید به نثر سالم و مناسب با
گروه سنی مخاطب توجه کرد
و لغزش‌های زبانی و حشو را با
دقت اصلاح کرد.

مخاطب کودک نوشته شود. متأسفانه در کنار سادگی نشر، ویرایش انجام نشده و در سطرهایی از کتاب با جمله‌هایی که نیاز به بازنگری و اصلاح دارند مواجه می‌شویم: «امیرحسین از خوشحالی کیفش را به سمت آسمان پرتاب کرد و فریاد زد: بابا بزرگ او مده» (یک کلمه ساده - ص ۴) (جمله اغراق آمیز و تصنیعی است و خیلی راحت می‌شود بنویسیم: کیفش را بالا انداخت و...).

«چند روزی بود که دیگر بچه‌ها برای بازی سراغش نمی‌آمدند» (آشتی - ص ۶)
«که دیگر» حشو است و حذف آن در معنای جمله تغییر یا نقصی ایجاد نمی‌کند.

«ترس و دلهره همهٔ وجودش را می‌لرزاند» (به خاطر امتحان - ص ۱۶ - سطر ۱۱).
(جایگزین مناسب این جمله: می‌ترسید).

لحن و زبان کتاب مناسب گروه سنی خردسال و اوایل سن کودکی است و کمی هم به گروه سنی «ب» یعنی اول و دوم و سوم دبستان نزدیک، اما برای گروه سنی «ج» یا چهارم و پنجم دبستان، چنین لحن و زبانی پیش پا افتاده و نامناسب است. باید در نظر داشت که نثر و لحن یک کتاب در ادبیات کودک، نیمی از ارزش متن را مشخص می‌کند، زیرا زبان و ساختار متن‌های کتاب فاقد تخلیل و پیچیدگی ادبی برای تأثیرگذاری است، پس باید به نثر سالم و مناسب با گروه سنی مخاطب توجه کرد و لغزش‌های زبانی و حشو را با دقت اصلاح کرد.

از ویژگی‌های کتاب، انتخاب شخصیت‌های دخترو پسر است که باعث شده نویسنده، مخاطبین هر دو جنسیت را در نظر بگیرد و یکسویه و مرد سالارانه ننویسد و یا برعکس. تصویرسازی کتاب خوب است و با محتوا تناسب خوبی دارد اما صفحات فاقد سفیدخوانی



قطع کوچک خشتی کتاب برای مخاطبین خردسال و اوایل دوره ابتدایی خوب است اما مخاطب گروه سنی «ج» را راضی و جذب نمی‌کند. اگر قطع خشتی بزرگ برای این کتاب انتخاب می‌شد، خوانایی کار راحت‌تر بود. به علاوه زمینهٔ صفحات رنگی مُرده و فاقد جذابیت برای این گروه سنی است. اگر رنگ شاد و سفید برای زمینهٔ کتاب انتخاب می‌شد، چشم‌نوازتر و گیراتر بود.

در مجموع می‌توان کتاب «در باغ نهنج البلاغه» را به عنوان کتابی آموزشی در ساده‌ترین فرم و قالب با نثری ابتدایی و غیر ادبی، برای انتقال موضوع‌ها و مفاهیم مذهبی دانست. اما باید توجه داشت که نسل امروز و فردا، به ادبیات و کتاب‌های جذاب‌تری نیاز دارند تا جایگزین سرگرمی‌های آموزشی مدرن خارجی شود.

دانستان «شما چه کاره می‌شوید» از نظر پرداخت و سلامت نشر، بهترین دانستان این مجموعه است که از حالت خبری به شکل توصیفی و حسی پرداخت شده است. توصیف حالت و رفتار شخصیت‌ها کمی به دانستان و شخصیت‌پردازی نزدیک شده و ارتباط نزدیک‌تری با مخاطب برقرار می‌کند:

«بچه‌ها کلاس را روی سرشاران گذاشته بودند. میصر که خیلی لاغر بود، هر چند ثانیه یک بار کف دست استخوانی اش را به میز فلزی می‌کوبید تا ساکت شوند؛ ولی انگار نه انگار! آخر که دید کسی حواسش به او نیست، به طرف در کلاس رفت تا منتظر آقا معلم شود. چند لحظه بعد بچه‌ها با صدای بريا از جا بلند شدند. زنگ انشا بود. دفترها باز شد، اما چیزی برای خواندن نبود. معلم گفته بود جلسه بعد همه باید انشای خود را توى کلاس بنویسند. چیزی که لازم بود، موضوع انشا بود که معلم آن را با گچ قرمز روی تخته نوشت: دوست دارید در آینده چه کاره شوید؟ بچه‌ها مشغول نوشتن شدند. بعضی با هم در مورد شغل آینده‌شان پچ پچ می‌کردند. یکی دستش را مثل هواپیما بالا و پایین می‌برد و دوست داشت خلبان شود. یکی، دو انگشت‌ش را مثل تفنگ به همه نشان می‌داد و می‌گفت: می‌خواهم پلیس شوم. آخر کلاس هم یکی کاغذ مچاله کرده بود و با آن روپایی می‌زد؛ انگار می‌خواست فوتبالیست شود!».



فواره گنجشکها

■ علی مهر

فواره گنجشکها؛ زندگی داستانی امام جعفر صادق (علیه السلام)

نویسنده: محمود پوروهاب

نشر: قم؛ مسجد مقدس جمکران

قطع: پالتویی



محمود پوروهاب در این اثر تلاش کرده با قرار دادن روایت‌ها و حکایت‌های گوناگون از امام صادق (علیه السلام) تصویری از تلاش‌ها، رنج‌ها، مجاہدت‌ها، راهبری‌ها و سبک زندگی آن حضرت ارائه کند. محدود بودن روایاتی که از معصومین (علیهم السلام) به مارسیده و در پرده بودن بسیاری از ابعاد این بزرگواران، از سوی دیگر اهتمام و توجه نویسنده به حفظ سندیت حکایات، این شیوه را - چیش جورچین وار روایات - به جای نوشتمن یک داستان پیوسته رمان‌گونه رقم زده است و به نظر در این کار موفق بوده. خواننده با پایان بردن کتاب، تصویری از زندگی، اخلاق، تلاش‌ها، دانش، تدبیر و خیلی از ویژگی‌های امام صادق (علیه السلام) را به علاوه تصویری از زمانه ایشان به دست می‌آورد. در ادامه نگاهی می‌اندازیم به این کتاب:

زندگی نامه داستانی

اولین نکته‌ای که باید به آن توجه کرد عنوان فرعی کتاب است: زندگی داستانی امام جعفر صادق (علیه السلام). زندگی نامه یکی از قالب‌های مستند نوشتاری و یکی از



عنوان اثر، تصویری شاعرانه در ذهن مخاطب می‌آفیند و بلافضله لومی دهد که ما با کاریک نویسنده شاعر روبه رو هستیم و خود را آماده می‌کنیم که نتری پراز تصاویر شاعرانه را بخوانیم. اما چنین نیست و با وجود تصاویر شاعرانه در جای جای این داستان‌ها به‌ویژه در داستان اول، نویسنده ترجیح داده از نتری ساده و روان برای روایت خود استفاده کند.

شاخه‌های تاریخ است. به عبارتی دیگر عنصر تخیل در این قالب راه ندارد و زندگی‌نامه‌نویس تلاش می‌کند شرح واقعی ماجراهای، حوادث و نقاط عطف زندگی شخص مورد نظر را به نگارش درآورد. زندگی‌نامه انواع مختلفی دارد که جای بحث آن مجالی دیگر را می‌طلبد. اما وقتی عنوان «داستانی» در کنار زندگی‌نامه می‌آید به تعریف خاصی توجه دارد. از سویی زندگی‌نامه را به عنوان یک قالب مستند داریم و از سوی دیگر داستان را به عنوان یک قالب خلاقانه (قالبی که از عنصر تخیل سود می‌برد). میزان به کارگیری عناصر داستان در این قالب متفاوت و بستگی به عواملی همچون شخصیت یا شخصیت‌های موضوع کار و هدف نویسنده دارد؛ یعنی یا ما فقط به عناصری مانند نثر داستانی، برش‌ها و تقطیع‌های داستانی و زاویه دید توجه می‌کنیم و به واقعیت‌ها و مستندات وفادار هستیم و یا اینکه از دیگر عناصر داستانی هم استفاده می‌کنیم و مثلًا با وارد کردن شخصیت‌های فرعی در داستان زندگی یک شخص هدفمان این باشد که آنچه در مورد ویژگی‌های آن شخص در نظر داریم به صورت داستانی درآورده – حتی اگر همه آن ماجرا اتفاق نیفتاده باشد – و ارائه دهیم.

در زندگی‌نامه‌هایی مانند «فواره گنجشکها» نویسنده راه اول را انتخاب می‌کند و با وفاداری به روایت‌ها و مستندات تاریخی تلاش می‌کند با کمک عناصر داستانی روایتی خواندنی تر به مخاطب عرضه کند.

عنوان اثر

عنوان اثر، تصویری شاعرانه در ذهن مخاطب می‌آفیند و بلافضله لومی دهد که ما با کاریک نویسنده شاعر روبه رو هستیم و خود را آماده می‌کنیم که نتری پراز تصاویر شاعرانه را بخوانیم. اما چنین نیست و با وجود تصاویر شاعرانه در جای جای این داستان‌ها به‌ویژه در داستان اول، نویسنده ترجیح داده از نتری ساده و روان برای روایت خود استفاده کند. به این نکته از آن جهت اشاره کردم که با توجه به بازنویسی‌های بسیاری که از زندگی معصومین پلچرخ شده و می‌شود، نگاه

شاعرانه می‌تواند روایتی تازه از حکایت‌های تکرار شده در آثار دیگران بیافریند و با برداشتن آفت تکرار از کارهای مذهبی، خواننده را به تدبیر و تأمل در روایت‌هایی که به دلیل آشنا بودن به راحتی از کنار آنها می‌گذشت، وادارد.

شگردی که استفاده نشد

برای معرفی یک شخصیت علاوه بر پرداختن به خود آن شخصیت، محیط، زمانه، دوستان، دشمنان و آنچه با شخص در ارتباط است می‌تواند در شناخت شخص و ارائه تصویری هر چه کامل‌تر از زندگی او کمک کند اما در روایت‌های «فواره گنجشک‌ها» محور تمام داستان‌ها شخص امام جعفر صادق علیه السلام است و از عناصر گفته شده در بالا هیچ کمکی گرفته نشده است. برای مثال هر چهار نفر از بنیان‌گذاران و رهبران مذاهب اهل سنت از شاگردان امام جعفر صادق علیه السلام بوده‌اند. نویسنده محترم می‌توانست با آوردن روایاتی از زندگی این چهار شخص، مقام و مرتبه آنها و نظرشان در مورد امام علیه السلام، جایگاه علمی حضرت را نشان دهد.



هر چهار نفر از بنیان‌گذاران و رهبران مذاهب اهل سنت از شاگردان امام جعفر صادق علیه السلام بوده‌اند. نویسنده محترم می‌توانست با آوردن روایاتی از زندگی این چهار شخص، مقام و مرتبه آنها و نظرشان در مورد امام علیه السلام، جایگاه علمی حضرت را نشان دهد.

چند نکته دیگر

نکاتی که در ذیل به آنها اشاره می‌شود به نظر اشتباهات کوچکی است که ممکن است در هر کاری به این حجم پیش بیاید و خود نویسنده محترم در یک بازنگری به آنها می‌رسند و در اینجا فقط برای تذکر و کمک به بازنگری ذکر شده است.

۱. در صفحه ۱۱ و داستان «همیشه کسی هست» آمده است: «علاقه فراوان او به علم و دانش باعث می‌شد... پهلوی بزرگان و دانشمندان بنشیند و علوم گوناگون را بیاموزد». اعتقاد ما بر این است که علم معمصون فراتر از علم بشر است و ایشان دانش خود را از سرچشمۀ الهی کسب می‌کند. بنابراین احتیاجی به آموختن از افراد دیگر ندارد. این اعتقاد راه را بر شبهه تحت تأثیر قرار گرفته بودن یا گرفتن آموزه‌ها و تعالیم دین و مذهب از دیگران می‌بندد. به این دلیل مطلب ذکر شده از داستان صحیح نیست و حتی اگر امام در کودکی در جلسات دانشمندان شرکت می‌کردند نه



استفاده از پانوشت در داستان
امری غیرمعمول و باعث به هم
خوردن تمرکز خواننده و جدایی
او از متن است و باید تا حد
امکان از آن پرهیز کرد مگر اینکه
برای انتقال اطلاعات چاره‌ای جز
این نباشد.

برای آموختن بلکه به هدف دیگر مانند نشان دادن علاقهٔ خود به علم و یا شرکت در بحث‌ها و مناظره‌های علمی بوده. در این میان شرکت در جلسات درس پدر و پدر بزرگ که هر دو علم را از سرچشمۀ الهی می‌گرفتند و به امام و جانشین بعد از خود انتقال می‌دادند بحثی جداست.

۲. در صفحهٔ ۳۱ داستان «با او درشتی مکن» بند آخر برخلاف دیگر داستان‌های کتاب، نویسنده به مستقیم‌گویی و بیان وضعیت جامعه آن عصر و علت اتخاذ شیوهٔ تبلیغی خاص و گسترش جلسات درس در آن برهه زمانی پرداخته است. وظیفهٔ داستان نویس بیان غیرمستقیم و هنری موضوع است؛ کاری که نویسنده در بیشتر داستان‌های کتاب رعایت کرده است. حتی خیلی از موضوعاتی که در این بند آخر به صورت مستقیم آورده شده در داستان‌های دیگر به صورت هنری و لابه‌لای داستان بیان شده است.

۳. در داستان «فراری» صفحهٔ ۳۵ از خلیفهٔ اموی، مروان بن محمد، ملقب به مروان حمار نام برده شده است اما به اشتباه مروان بن حمار ذکر شده در صورتی که لقب حمار (الاغ) مربوط به خود مروان است نه پدرش.

۴. استفاده از پانوشت در داستان امری غیرمعمول و باعث به هم خوردن تمرکز خواننده و جدایی او از متن است و باید تا حد امکان از آن پرهیز کرد مگر اینکه برای انتقال اطلاعات چاره‌ای جزاین نباشد. در داستان «مرا سوار کن» در پانوشت دربارهٔ «جحفة» – که نام منطقه‌ای است – توضیح داده است. اما تقریباً همین توضیحات را در متن همان داستان صفحهٔ ۳۷ آورده است و نویسنده می‌توانست به همان توضیحات متن بسند کند و بی‌دلیل از پانوشت استفاده نمی‌کرد. در داستان «سخن امام» در مورد اصطلاح «مولی رسول الله» هم همین اتفاق افتاده است. با توضیحاتی که نویسنده در مورد این اصطلاح در متن آورده احتیاجی به پانوشت نبود.

۵. برخی از کلمه‌ها و اصطلاحات به کار رفته در داستان به نظر می‌رسد از نظر تاریخی مناسب نبوده و متعلق به زمان داستان نیست. مانند «شرطه» در صفحهٔ

۵۵ یا «نوجه زورگیر» در صفحه ۵۶ و حتی کلمه «کلاس» در صفحه ۴۲ (حتی در داستان ذکر شده که جلسه درس در شبستان مسجد بوده).
۶. درست کردن این جمله نیز پیشنهاد می‌شود: «بعد همانجا که رو به مناجات نشسته بود» (داستان «وعده‌های شیرین»، صفحه ۶۶). «رو به مناجات نشستن» چه معنایی می‌دهد؟

منابع

یکی از نکات مثبت کتاب با توجه به مستند بودن اثر، آوردن کتاب‌نامه در آخر آن است. با نگاهی به فهرست کتاب‌نامه درمی‌یابیم که نویسنده علاوه بر منابع دست اول که به آن رجوع نموده در کمال امانت داری عنوان کتاب‌های دیگری که به هر دلیل در نگارش کتاب آنها را بررسی کرده حتی کتاب‌های داستانی (بازنویسی) مانند «داستان راستان» شهید مطهری و «دعای گنجشک‌ها» از مرتضی دانشمند را در فهرست کتاب‌نامه آورده است. البته این نکته هم قابل ذکر است که از دیدن عنوان یکی از آثار خود محمد پوروهاب یعنی «قصه‌های کوچک از زندگی چهارده معصوم علیه السلام» (به همراه مجید ملامحمدی) با توجه به بازنویسی بودن این کار در فهرست منابع تعجب کردم.

در پایان پیشنهاد من این است که علاوه بر کتاب‌نامه در آخر کتاب، منابع هر داستان در پایان آن داستان و در پانوشت آورده شود. این کار هم از جهت مستند بودن کار نکته مثبتی است هم برای مراجعه پژوهشگر یا نویسنده‌ای که در کار خود به استفاده مستند از این روایات نیاز دارد بسیار مفید است و در وقت او برای گشتن به دنبال روایات در منابع صرفه‌جویی می‌شود.



بانگاهی به فهرست کتاب‌نامه درمی‌یابیم که نویسنده علاوه بر منابع دست اول که به آن رجوع نموده در کمال امانت داری عنوان کتاب‌های دیگری که به هر دلیل در نگارش کتاب آنها را بررسی کرده حتی کتاب‌های داستانی (بازنویسی) مانند «داستان راستان» شهید مطهری و «دعای گنجشک‌ها» از مرتضی دانشمند را در فهرست کتاب‌نامه آورده است. البته این نکته هم قابل ذکر است که از دیدن عنوان یکی از آثار خود محمد پوروهاب یعنی «قصه‌های کوچک از زندگی چهارده معصوم علیه السلام» (به همراه مجید ملامحمدی) با توجه به بازنویسی بودن این کار در فهرست منابع تعجب کردم.

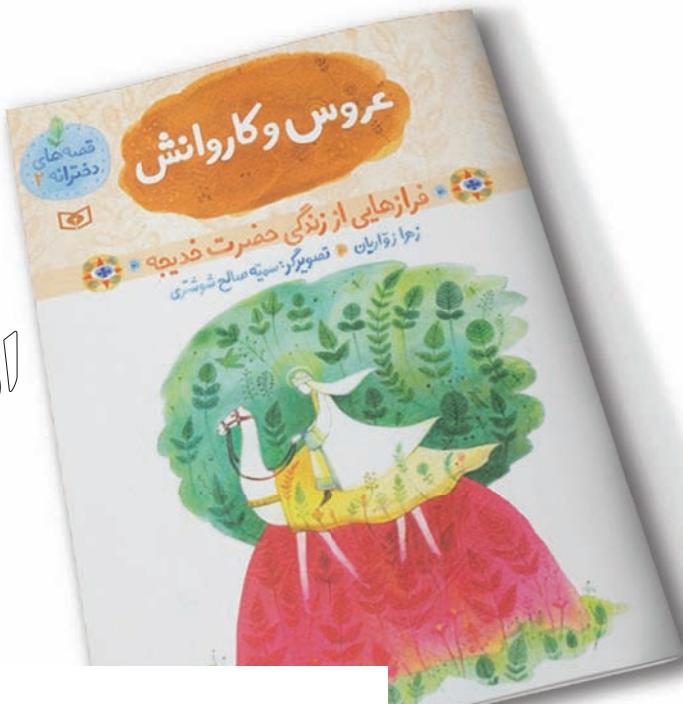
در پایان پیشنهاد من این است که علاوه بر کتاب‌نامه در آخر کتاب، منابع هر داستان در پایان آن داستان و در پانوشت آورده شود. این کار هم از جهت مستند بودن کار نکته مثبتی است هم برای مراجعه پژوهشگر یا نویسنده‌ای که در کار خود به استفاده مستند از این روایات نیاز دارد بسیار مفید است و در وقت او برای گشتن به دنبال روایات در منابع صرفه‌جویی می‌شود.

اندراحت احوالات دخترانی از اعماق تاریخ

■ محدثه گودرزنیا

نویسنده: زهرا زواریان

انتشارات: قدیانی



آنچه بیش و پیش از هر چیز در کتاب «قصه های دخترانه» به چشم می آید، شاید نبود سند و مدرکی است که بتوان ثابت کرد نویسنده راه خطا رفته یا درست. در روایت از آدم‌هایی که جدا از هاله تقدس‌شان، آدم‌اند و در برهمه‌ای از تاریخ می‌زیسته‌اند که پیچیده شده در غبار شک و تردید.

اما وقتی پای مخاطب کودک یا نوجوان به میان می‌آید، آنچه باید به آن دقت کرد، پرهیز از بزرگ‌نمایی و اغراق آن چیزهایی است که حتی در این برهه زمانی هم چندان قابل باور نیستند، همین برهه‌ای که به مدد تکنولوژی، تقریباً هر غیرممکنی ممکن است. این دقت باید بیشتر شود هنگام روایت از گذشته‌های دور، و به ویژه هنگام روایت از بزرگان هر دین و آیین و رسم و رسوم و سلوکی. از قدیم هم گفته‌اند: سنگ بزرگ نشانه نزدن است و سنگ هر قدر بزرگ‌تر، هدف دورتر از دسترس. سنگ بزرگ، اینجا همان اتفاق‌های عجیب و دور از ذهن است. آنچه در کتاب مایه تعجب است، همین اغراق و بزرگ‌نمایی است که جز سرگرمی و پس رفتن مخاطب حاصلی ندارد؛ هیچ کدام از صفات انسانی شخصیت‌ها برجسته نشده‌اند، در عوض، چیزهایی روایت و در آن‌ها اغراق شده که چندان قابل باور

نیستند. برای مثال، بانو فاطمه بنت اسد سال‌ها برای حضرت محمد ﷺ مادری کرده‌اند، چنان‌که هنگام فوت ایشان حضرت بسیار گریستند و به مولا فرمودند: او فقط مادر تو نبود، مادر من هم بود. آیا همین نیکوسرشتی برای روایت یک داستان جذاب و آموزنده، جای کار نداشت، به جای نوشتن از آنچه در کتاب آمده؟ شکافتن دیوار کعبه هنگام تولد مولا جای شک و تردید ندارد و بس که در تمام قصه‌ها و روایت‌ها آمده، کم‌ویش پذیرفته شده است. اما سواد داشتن و خاطره‌نویسی زنی در صدر اسلام جای شک است، پس چرا ساختمان داستان روی زمینی به این سُستی بنا شده است؟ در کتاب آمده است ایشان سواد داشته‌اند و اتفاقاً خطی ظریف و زیبا. خواب‌شان درباره تولد مولا را برای کاهنه نوشته‌اند، آن هم روی لوح. لوح یعنی سنگ و چوب و استخوان. اولًا در صدر اسلام بیشتر مردم بی‌سواد بوده‌اند، به ویژه زنان. ثانیاً اگر کسی می‌خواست چیزی بنویسد احتمالاً روی پوست حیوانات می‌نوشت. این مسئله در داستان دوم هم گیج‌کننده است؛ حضرت خدیجه ؓ خاطرات و شعرهایش را روی لوح نوشته است. عجیب نیست؟ چه تعداد لوح باید ساخته شده باشد؟ کجا جا می‌گیرند؟ چطور روی آن‌ها نوشته می‌شود؟ مورد بعدی اینکه، هیچ جا پیدا نکردم که حضرت خدیجه ؓ شاعر بوده‌اند. از طرف دیگر، پیامبر هنگام ازدواج با حضرت خدیجه ؓ هنوز به پیامبری مبعوث نشده بودند، پس این‌همه اشاره به پیامبری و رسالت ایشان از کجا آمده در داستان؟

علت علاقه‌مندی بانو به ایشان درستکاری و امانت‌داری ایشان بود، نه پیامبر بودن‌شان. چرا روی همین صفات کار نشده در کتاب؟ این اغراق و هاله تقدس و دست نیافتنی بودن حضرت محمد ﷺ حاصلی جز دور شدن مخاطب کودک و نوجوان از ایشان ندارد. در حالی‌که اگر در جایگاه انسانی شریف، با صفاتی که از آن‌ها یاد شد، به ایشان پرداخته شود، بیشتر قابل درک‌اند. حتی اگر این روایات سندی داشته باشند، نویسنده موظف است که به آن اسناد اشاره کند.

در داستان سوم، شمعون چه کسی است؟ چه نسبتی با بانو ملیکه دارد؟ چرا بانو



وقتی پای مخاطب کودک یا نوجوان به میان می‌آید، آنچه باید به آن دقت کرد، پرهیاز بزرگ‌نمایی و اغراق آن چیزهایی است که حتی در این برهه زمانی هم چندان قابل باور نیستند، همین برهه‌ای که به مدد تکنولوژی، تقریباً هرگیر ممکنی ممکن است.

ملیکه را از «او» خواستگاری می‌کنند؟ شمعون چه نسبتی با حضرت مسیح دارد؟ این سوال‌ها در کتاب پاسخی ندارند. به جایش وصف شوکت و جلال و ثروت خانواده بانو ملیکه آمده است.

وصف ریزبه ریزآچه بانو ملیکه و حضرت خدیجه علیهم السلام در مراسم ازدواج شان پوشیده‌اند و به خود آویخته‌اند، بیشتر یادآور کارتون‌های پرزرق و برق والت دیزنی و دستگاه رؤیاسازی هالیوود است تا روایتی مستند از اعماق تاریخ. چفت و بست داستان لق است و مخاطب نمی‌فهمد و نمی‌داند چرا بانو ملیکه برای این ازدواج انتخاب شده است؟ چه خصوصیاتی دارد که باعث شده او برای وصلت با امام

یازدهم شیعیان و مادری امام عصر انتخاب شود؟

آدم‌های اضافی داستان به وفور به چشم می‌خورند که اگر از روایت کم شوند، هیچ اتفاقی نمی‌افتد و ساختار داستان به هم نمی‌ریزد، نمونه‌اش هم هلنا، ندیمه‌ای که در کشتی است و همراه ملیکه اسیر شده است. انگار او طراحی و ساخته شده است تا کمک دست نویسنده باشد برای روایت داستان. می‌شد که هلنا نباشد و داستان همچنان روایت شود و پیش برود. او فقط یک انگیزه روایت ساده و دم‌دستی است، بدون هیچ کنش و واکنش داستانی‌ای، و در پایان هم محو می‌شود و تمام؛ چنان که گویی از ابتدا نبوده است.

در داستان سوم هوا سرد است و جایی روی عرش کشتی آتش روشن کرده‌اند. من نمی‌دانم امکان چنین کاری روی کشتی چوبی هست یا نه، ولی اولین چیزی که به ذهنم آمد این بود که احتمالاً کشتی آتش می‌گیرد! از این دست کم دقیق‌تر نویسنده در متن فراوان است. شاهد مثال زیاد دارد، ولی آوردن و اشاره به آن‌ها از حوصله خارج است.

جدا از تمام آنچه نوشه شد، ویرایش ضعیف داستان و استفاده غلط و ناجا از عالیم سجاوندی باعث سکتهٔ خوانش می‌شود. ویرایش، علی‌رغم بی‌اهمیت بودنش در ذهن نویسنده و ناشر، بسیار پراهمیت است. چه بسا اگر ویراستار کار، به رسم ویراستاران حرفه‌ای، مو را از ماست می‌کشید، بسیاری از اشتباهاتی که از آن‌ها



آدم‌های اضافی داستان به وفور
به چشم می‌خورند که اگر از
روایت کم شوند، هیچ اتفاقی
نمی‌افتد و ساختار داستان به
هم نمی‌ریزد، نمونه‌اش هم هلنا،
ندیمه‌ای که در کشتی است و
همراه ملیکه اسیر شده است.
انگار او طراحی و ساخته شده
است تا کمک دست نویسنده
باشد برای روایت داستان.



یاد نشد، و همچنین آن‌ها که آورده شد، اتفاق نمی‌افتد و کارت‌آحد کارتون‌های کم‌مایه و نه‌چندان جذاب تلویزیون سقوط نمی‌کرد. برای مثال، «مسافت زیادی، راه رفتم...» یا «هنوز لوح، توی دستش بود». استفاده نابجا از ویرگول فقط در این دو جمله نیست. می‌توانم مثال‌های فراوانی از این دست بیاورم. انگار ویراستار تصمیم گرفته هر چه ویرگول و نقطه و ویرگول از کارهای دیگرش اضافه آورده است در این کتاب خرج کند و خودش را خلاص.

به هر حال، همه چیز باید به همه چیز باید؛ همین است که تصویرها هم مکمل همین روایت و همین ویرایش‌اند، نه بیشتر و نه کمتر. تصاویر بسیاری از صفحات پرت و بی‌ربط‌اند به ماجرا. چنان‌که حتی در یکی دو تصویر، فرشته‌ها بیشتر به سنجاقک می‌مانند تا فرشته.

امیدوارم نویسنده و ویراستار و تصویرگر در نظر داشته باشند که مخاطب امروز، نوجوان یا کودکی است که به مدد تکنولوژی و فضای مجازی به بهترین‌ها دسترسی دارد. در حد بهترین‌ها اگر نیستیم، این‌همه کم نباشیم، که نه خوانده می‌شویم و نه دیده. همچنین، عامل پس زدن داستان‌ها و کتاب‌ها و کارتون‌های وطني از سوی مخاطب نباشیم؛ مخاطبی که حالا خودش تولیدکننده محتواست و می‌نویسد و می‌سازد و لبخند تمیخ‌ش همیشه به راه.



این اغراق و هاله تقدس و دست نیافتنی بودن حضرت محمد ﷺ
حاصلی جز دورشدن مخاطب کودک و نوجوان از ایشان ندارد.
در حالی که اگر در جایگاه انسانی شریف، با صفاتی که از آن‌ها یاد شد، به ایشان پرداخته شود،
بیشتر قابل درک‌اند.

نیوود گوهری په نام داستان

■ علی آرمین

نقدي بر کتاب «مژده گل،
داستان هايي از
زندگي امام زمان عَلِيهِ السَّلَامُ وَسَلَّمَ وَبَرَّأْتُهُ مِنِ الْكُفَّارِ»
نويسنده: مجید ملامحمدی



معرفی کتاب

کتاب «مژده گل، داستان هايي از زندگي امام زمان عَلِيهِ السَّلَامُ وَسَلَّمَ وَبَرَّأْتُهُ مِنِ الْكُفَّارِ» مجموعه اى از ۹ داستان مصور در ۴۶ صفحه است که انتشارات کتاب جمکران در سال ۹۵ آن را چاپ کرده است. مجید ملامحمدی آن را برای مقطع سنی «ب» و «ج» (ابتدایی) نوشته و تصویرسازی آن کار کوثر رضای است. داستان هاي اين کتاب عبارت اند از: ۱. «دل غمگين عمه حكيمه» ۲. «آن چهل چراغ مهمان» ۳. «من با مهدى از» ۴. «پدر و پسر دانشمند» ۵. «مهدى كجاست؟» ۶. «قصه آن عطر خوش بو» ۷. «ديدار با آفتتاب» ۸. «محمد تقى حلی رامي شناسيد؟» و ۹. «نماز... بچه ها... مرد سياه پوش».

هر کاري نقاط قوت و ضعفي دارد. بازگو کردن اين نکات در قالب نقد، می تواند نويسنده و ناشر را بيش از پيش با ابعاد کارهای خود آشنا کند و موجب ارتقای سطح آن در قدم هاي بعدی شود.

نکته: به دليل فقدان شماره صفحه در کتاب، به نام داستان ها يا شماره آن ها ارجاع داده می شود.

نقاط قوت

۱. چاپ خوب و جلوه بصری جذاب

در جامعه ما داستان‌های مذهبی، مخصوصاً برای مخاطب کودک و نوجوان، رونقی نداشته و ناشران و نویسنده‌گانِ کمی به این سمت رفته و بعضاً کارهای ضعیفی ارائه می‌دهند. انتشار این مجموعه دوازده جلدی، که دارای چاپ خوب و هنرمندانه است و جلوه‌های بصری زیبایی دارد، واقعاً قابل تحسین و تقدیر است. امید است انتشارات جمکران که در زمان کوتاهی، در زمینه داستان‌های مذهبی فعالیت‌های خوبی انجام داده، هر روز شکوفاتر شده و کارهای جدیدتر و کامل‌تری از این نشر مشاهده کنیم.

۲. استفاده از تعلیق در برخی داستان‌ها

تعليق می‌تواند مخاطب را کنجکاو ساخته و با شخصیت داستان همراه سازد. در داستان «قصه‌ی آن عطر خوش‌بو» نویسنده داستان را به گونه‌ای روایت می‌کند که تا اواسط داستان راز عطر آن جوان معلوم نیست و حتی وقتی با غبار از او می‌پرسد باز پاسخش را به آینده موقول می‌کند. این تعلیق و فضای نسبتاً احساسی و زیبایی که نویسنده در این داستان ترسیم می‌کند، از نقاط قوت آن است. نمونه‌ای از این تعلیق را در داستان «آن چهل چراغ مهمان» نیز مشاهده می‌کنیم که البته به نظر می‌رسد نویسنده این تعلیق را زود گره‌گشایی کرده و بهتر بود بیشتر پرورشش می‌داد.

نقاط ضعف

الف: از نظر داستانی

۱. نبود گوهری به نام داستان

دغدغه نویسنده بیشتر نقل کرامات و غیب‌گویی‌هاست و معمولاً داستان شکل نمی‌گیرد. البته وقتی قرار است نویسنده‌ای کرامات یا روایاتی را بازنویسی کند، طبیعی است که کار مشکل می‌شود ولی این امر نمی‌تواند توجیه‌گر خوبی برای



برای جانداختن مطلب،
زمینه سازی لازم است. هرچه
سنّ مخاطب پایین تر باشد،
ضرورت آن بیشتر می شود. در
این مجموعه، نویسنده برای
اتفاقاتی که قرار است در داستان
بیفتند، معمولاً تمهیدات لازم را
اعمال نمی کند

بازماندن از داستان باشد. نویسنده باید دو کار انجام دهد: یکی این که کرامات و روایاتی را انتخاب کند که ظرفیت داستانی داشته باشد. دوم این که با فنون داستانی ظرفیت های نهفته را شکوفا ساخته و داستانی زیبا و جذاب بسازد. متأسفانه در این مجموعه غالباً کارها نه ظرفیت داستانی داشته و نه بازآفرینی خلاقانه و جذابی دارند.

۲. فقدان نخ تسبیح

گاهی معلوم نیست محور داستان یا به عبارت دیگر نخ داستان چیست؟ مثلاً در داستان «دل غمگین عمه حکیمه»، تقریباً کل داستان راجع به برکت وجود امام زمان عَلَيْهِ السَّلَامُ وَالرَّحْمَةُ وَالرَّحِيمُ است ولی به بحث توکل و قضیه حضرت موسی و سپردن او به رود نیل منتهی می شود. علاوه بر این، از جهتی دیگر نیز داستان به دو جزیره مجرّاً تقسیم می شود. قسمت قبل از جمله «ناگهان عمه حکیمه دل تنگ امام حسن عسکری عَلَيْهِ السَّلَامُ وَالرَّحْمَةُ وَالرَّحِيمُ شد» راجع به عظمت امام و صفات او صحبت می کند و قسمت بعد از آن راجع به دیدار با امام است.

۳. بمباران اطلاعاتی

گاهی اطلاعات علمی و تاریخی به قدری است که مخاطب را سردگم می کند. مثلاً در داستان «دل غمگین عمه حکیمه»، سخن از سامرا، مدینه، عمه حکیمه، امام حسن عسکری عَلَيْهِ السَّلَامُ وَالرَّحْمَةُ وَالرَّحِيمُ، مأموران خلیفه، اجبار، خلیفه عباسی و یک شهر کوچک نظامی به میان می آید که تقریباً همه اینها نیاز توضیح دارد. جالب این جاست که در انتهای به یک داستان فرعی (حضرت موسی و سپردن او به رود نیل) ارجاع داده می شود که نیازمند مسبوق الذهن بودن مخاطب نسبت به آن داستان است.

۴. فقدان تمهید

برای جانداختن مطلب، زمینه سازی لازم است. هرچه سنّ مخاطب پایین تر باشد، ضرورت آن بیشتر می شود. در این مجموعه، نویسنده برای اتفاقاتی که قرار است در داستان بیفتند، معمولاً تمهیدات لازم را اعمال نمی کند؛ مثلاً نکته ای که داستان «آن چهل چراغ مهمان» برآن تکیه دارد، غیب‌گویی امام حسن عسکری عَلَيْهِ السَّلَامُ وَالرَّحْمَةُ وَالرَّحِيمُ است

که نویسنده با عبارت «دهان آن چهل نفر از تعجب باز ماند» در صدد است تعجب و شگفتی را به مخاطب الفا کند. اما در داستان هیچ تمھیدی برای اطلاع امام علی^{علیہ السلام} از غیب و درونیات افراد صورت نگرفته است و این امر به صورتی ناگهانی اتفاق می‌افتد. رعایت نکردن زمینه‌سازی‌های مناسب، پذیرش چنین کراماتی را برای مخاطب نوجوان مشکل می‌سازد.

نقطه اوج داستان «پدر و پسر دانشمند»، که می‌تواند تا حدی شنونده را تحت تأثیر قرار دهد، زمانی است که امام زمان علی^{علیہ السلام} راجع به کشته شدن حاکم نیشابور پیش‌بینی می‌کند. جا داشت نویسنده نشان دهد که ابراهیم از ابتدای داستان دغدغهٔ حاکم نیشابور را دارد و می‌ترسد که او را بازداشت کند. اگر چنین تمھیدی صورت می‌گرفت، قطعاً مخاطب ارزش این پیش‌بینی و عظمت آن را بیشتر درک می‌کرد. ولی نویسنده چنین تمھیدی ایجاد نکرده است.

در داستان «دل غمگین عمه حکیمه»، بدون این‌که نویسنده تمھیدی برای بحث توکل و معنای آن چیده باشد، ناگهان در اواخر داستان بحث از سپردن حضرت مهدی علی^{علیہ السلام} به خدا و توکل به او را پیش می‌کشد.

علاوه بر این اکثر داستان‌های کتاب، در مورد کرامات و خرق عادات است. مانند «آن چهل چراغ مهمان»، «پدر و پسر دانشمند»، «مهدی کجاست؟»، «قصة آن عطر خوشبو» و «دیدار با آفتتاب». مؤلف برای باورپذیری این مسائل هیچ تلاشی نکرده است و صرفاً شیعه بودن بچه‌ها را علت تامهٔ پذیرش این مسائل دانسته است. آیا بهتر نبود زمینه‌ای مناسب برای آن‌ها چیده می‌شد؟

ب: از نظر محتوایی

۱. وجود سوز و گدازو گریه و ناله‌های مکرر در داستان

در داستان به صورت عدیده مشاهده می‌کنیم که افرادی از فراق امام زمان علی^{علیہ السلام} گریه می‌کنند و آه و فریادشان بلند است؛ عمهٔ حکیمه، علامهٔ حلی، احمد بن اسحاق و دیگران از این جمله‌اند. مثلاً در یک جا عمهٔ حکیمه می‌گوید مثلاً در



در داستان هیچ تمھیدی برای اطلاع امام علی^{علیہ السلام} از غیب و درونیات افراد صورت نگرفته است و این امر به صورتی ناگهانی اتفاق می‌افتد. رعایت نکردن زمینه‌سازی‌های مناسب، پذیرش چنین کراماتی را برای مخاطب نوجوان مشکل می‌سازد.

داستان «من با مهدی حرف زدم» آمده است: «ناگهان یاد امام و پسر عزیزش افتادم و دلم کباب شد». آیا نوجوان با چنین انفعالاتی می‌تواند ارتباط برقرار کند؟ آیا می‌تواند دلیل آن را متوجه شود و با شخصیت‌های داستان همراه شود؟ اصلاً می‌فهمد داستان دارد راجع به چه صحبت می‌کند؟

گاهی این سوز و گداز به اوج خود رسیده و باعث می‌شود عالمی عمامه از سر بردارد و برسو و صورت خود بزند و گریه کند و دیگران هم به تبع او اشک بریزند؛ همان‌گونه که در داستان «من با مهدی حرف زدم» شیخ احمد چنین کاری را انجام می‌دهد. آیا بچه‌های مقطع ابتدایی می‌توانند دلیل این خودزنی و اشک ریختن را بفهمند یا در برابر آن موضع گرفته و مذهبی‌ها را انسان‌هایی غمگین و خودزن و افسرده تصویر می‌کنند؟ آیا بهتر نبود به جای تأکید و جمود بر نشان دادن عشق و سوز فراق و امثال آن، مخاطب را با زیبایی‌های زندگی امامان مان بیشتر آشنا کنیم تا محبت اهل بیت علیهم السلام در دلشان افزایش یابد. بهتر نبود جای مطرح کردن مسائلی که برای هاضمه این مقطع سنی سنگین است و مربوط به افراد مسن و میانسال است، سراغ مسائلی عینی تر و ملموس‌تر رفته و داستان‌هایی اخلاقی و عملی را تعریف کنیم؟

۲. عدم توجه به روحیات مخاطب گروه «ب» و «ج»

در آخر داستان «محمد تقی حلی را می‌شناسید؟»، وقتی علامه حلی متوجه می‌شود امام زمان علیه السلام به او کمک کرده و قسمت‌هایی از کتاب را رونویسی کرده است، به جای این‌که شادی کند تا خاتمه‌ای خوش در ذهن مخاطب ترسیم شود، که واقعاً جای شادی و شکر است، با تعجب می‌بینیم که به جای سورور و شادمانی می‌گوید: «وای بر من! من در خواب بودم و امام زمان علیه السلام به خانه‌ام آمد... ای وای که من غافل بودم و او را زیارت نکردم!».

در آخرین داستان از این مجموعه، مردی سیاه و ترسناک حضور دارد که در دل شب از خانه‌های مردم بالا می‌رود و بچه‌ها را آزار و اذیت کرده و می‌ترساند. این شخصیت می‌تواند بیشتر باعث ترس بچه‌ها شده و صفتی منفی را در آنها پرورش



بهتر نبود جای مطرح کردن
مسائلی که برای هاضمه این
قطعه سنی سنگین است و
مربوط به افراد مسن و میانسال
است، سراغ مسائلی عینی تر و
ملموس‌تر رفته و داستان‌هایی
اخلاقی و عملی را تعریف کنیم؟

دهد تا این که بخواهد نمازخوانشان کند. ولی متأسفانه نویسنده به این سن و این روحیات توجه چندانی ندارد.

۳. وجود مسائل غیرقابل قبول

گاهی نویسنده از عبارت‌هایی استفاده می‌کند، که پذیرش آن بسیار بعيد به نظر می‌رسد. مثلًاً این که چهل نفر با هم یک خیال به ذهنشان برسد، واقعًاً به این راحتی قابل فهم نیست؛ ولی نویسنده در داستان «آن چهل چراغ مهمان» می‌گوید: «آن چهل نفر ناگهان به غروب آفتاب نگاه کردند. بعد در خیال هر کدامشان (از آن چهل نفر) گذشت: امروز...».

ج: از نظر نگارشی و ویرایشی

۱. فقدان اتحاد زبانی

گاهی زبان ابتدا و انتهای داستان هماهنگ نیست. ابتدای داستان «دل غمگین عمه حکیمه» این‌گونه آغاز می‌شود: «گل گل گل، بر دست درخت‌ها، گل‌های زیبایی باز شد. جیک جیک جیک،...» و مناسب گروه سنی «الف» است ولی انتهای داستان این‌گونه است: «عمه حکیمه با حرف‌های امام حسن علیه السلام آرام شد. او حضرت موسی علیه السلام را به یاد آورد که کودک بود و مادرش آسیه...» که مناسب برای گروه‌های سنی «ج» و بالاتر است.

۲. تشیبهات نامناسب

در داستان پنجم آمده است: «صورتش مثل صورت گرگ‌ها همیشه اخمو و ترسناک بود». در این جمله صورت آن مرد به صورت گرگ تشییه شده است؛ از حیث اخمو بودن و ترسناک بودن. این در حالی است که گرگ‌ها صورتشان شاید ترسناک باشد ولی اصلًاً اخمو نیستند و لذا تشییه، مناسب نیست.

در داستان ششم آمده است: «مثل بیدی که در طوفان می‌لرزد». بید در باد می‌لرزد؛ در طوفان نمی‌لرزد.

د: از نظر تصویرسازی

تصویر عمه حکیمه مانند پیرزنی عشاير و روستایی است. شاید مخاطب فکر کند که او پیرزنی فقیر و بیچاره است؛ که با چوبی که دستش است احتمالاً شغلش چوپانی است. به نظر می‌رسد این توهینی است به عمه امام زمان علیهم السلام. امامان ما چیزی از زیبایی کم نداشته‌اند. طبیعتاً عمه امام زمان علیهم السلام که خواهر امام حسن عسکری علیهم السلام است نیز چهره‌ای زیبا و لباس‌هایی متین و موّق و مناسب با مدنیّت و فرهنگ اسلامی داشته‌اند. کشیدن ایشان به این صورت تنقیص آن حضرت و تلقین و ثبیت تصویری نامناسب و کریه در ذهن پاک بچه هاست.



چرا خدا ما را اینچوری آفریده است؟

■ پروانه پارسا

نگاهی به کتاب «اگر می توانستم»



به مناسبت چاپ مجدد این کتاب قدیمی: نوشته و نقاشی نورالدین زرین کلک «اگر می توانستم» نام کتابی است که توسط آفای نورالدین زرین کلک نوشته و تصویرگری شده است. این کتاب در ۳۰۰۰ نسخه به صورت مصور (رنگی) در ۴۰ صفحه با قطع خشتم برای گروه سنی «د» با قیمت ۴۵۰۰ تومان توسط کانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان به چاپ رسیده است.

کانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان به مناسبت پنجاهمین سال تأسیس کانون اقدام به چاپ مجدد و انتشار بعضی از آثار سال‌های قبل کرده است. «اگر می توانستم» یکی از این کتاب‌های ارزشمند در حوزه نوشتاری و تصویرگری است که به چاپ مجدد رسیده است.

مضمون داستان در مورد پسری است که آرزو می‌کند ویژگی‌های ظاهری مختلف را که در آشیا و موجودات دیگر وجود دارد، داشته باشد. داستانی تخیلی که به

روابط انسانی و آفرینش اشاره دارد:

«از وقتی که یادم می‌آید از وقتی که اسمم را توی کلاس اول دبستان اسدآبادی

نوشتند، مجبور بودم راه دراز بین خانه و مدرسه را روزی دوبار و بعضی وقتها چهار بار پیاده بروم. و گاهی که دیر می‌شد مجبور بودم تمام این راه را بدم. تقریباً همیشه و مخصوصاً آن روزهایی که مجبور بودم دوان دوان خود را به مدرسه برسانم با خودم فکر می‌کرم: کاش عوض این پاها دو تا چرخ داشتم تا می‌توانستم هم زودتر به مدرسه برسم، هم کمتر خسته شوم. کاش که اصلاً همه آدم‌ها عوض این پاها، چرخ داشتند» (ص ۴).

این آرزوها تمامی ندارد و پسروک آرزوهایش را برای برادرش که بزرگ‌تر از اوست بیان می‌کند. گاهی آرزوهای برادر بزرگ‌تر هم به آرزوهایش افزوده می‌شود و دایرهٔ خواسته‌ها بزرگ و بزرگ‌تر می‌شود:

«گفتم: کاش آدم، هم دوتا پا داشت، هم دوتا چرخ و هم دو تا پایی بهن و دراز مثل چوب اسکی!

برادرم به شوخی گفت: اما از همه اینها بهتر "بال" است.

گفتم: راستی که اگر آدم بال داشت چه کارها که می‌توانست بکند! می‌توانست پرواز کند و از روی رودخانه‌ها بگذرد، می‌توانست پرواز کند و از روی شهرها عبور کند، می‌توانست پرواز کند و از روی کوه‌ها و دریاها رد شود، بی این که هیچ چیز جلویش را بگیرد، مثل گنجشک، مثل کبوتر، مثل عقاب» (ص ۶). آرزوهای پسر روزبه روز گسترده‌تر می‌شود. او دلش می‌خواهد که شاخک برای پیدا کردن راه، یک چراغ پر نور جهت روشن کردن جلوی پای آدمی، یک دستگاه فیلمبرداری برای تفکیک راست‌گویی از دروغ‌گویی، تنی از آهن و فولاد جهت محافظت، شاخه‌ای تیز جهت دفاع کردن، خانه‌ای به شکل صدف برپشت برای استراحت در هر زمان و مکان و... داشته باشد. برآورده شدن این آرزوها زیاد طول نمی‌کشد و پسروک به آرزوهایش می‌رسد و آنچه را که دوست دارد به دست می‌آورد. انسان‌ها همواره درباره آنچه در اطرافشان وجود دارد فکر می‌کنند و برای هر چیزی به دنبال دلیل و برهان هستند. علت و معلول‌ها را جستجو می‌کنند، تحقیق می‌کنند، تجربه می‌کنند و به کشف‌های حسی و عقلانی دست می‌یابند. آموزش فلسفه به



کانون پرورش فکری کودکان و نوجوانان به مناسبت پنجماهیمن سال تأسیس کانون اقدام به چاپ مجدد و انتشار بعضی از آثار سال‌های قبل کرده است. «اگر می‌توانستم» یکی از این کتاب‌های ارزشمند در حوزه نوشتاری و تصویرگری است که به چاپ مجدد رسیده است.

کودکان و نوجوانان پرورش درست اندیشیدن و تفکر در مورد چیستی و چرایی در خصوص موضوعات متنوع و فراوان در اطراف آنهاست. کودکان و نوجوانانی که زندگی‌شان پر از سوالات گوناگون است و همواره در مورد هر چیزیک علامت سؤال بزرگ و حتی چندین علامت سؤال در ذهنشان دارند. آنها به دنبال جواب هستند. بنابراین کتاب‌هایی که بتوانند پاسخگوی سوالات ایجاد شده باشند و اطلاعات در اختیار آنها بگذارد مورد استقبال بسیاری از کودکان و نوجوانان قرار می‌گیرند. نویسنده تلاش می‌کند با مطرح کردن ویژگی‌های ظاهری موجودات مختلف توجه مخاطب را به موضوع آفرینش و خداشناسی جلب کند و این بستری می‌شود برای دقیق‌تر و ایجاد سؤال در ذهن خواننده. در ادامه این عاملی است تا مخاطب را درگیر کند و در مورد این موضوع بیشتر و با دقیق‌تر فکر کند. کودک و نوجوانی که سرشار از فعالیت، تلاش، سؤال و به دنبال یادگیری است به دنبال منبعی است تا بتواند جواب سوالاتش را پیدا کند. مخصوصاً سؤال‌هایی درباره خدا و اینکه چرا خدا ما را آفریده یا چرا اینگونه آفریده است. در این کتاب نویسنده می‌خواهد که به این فعالیت‌ها و سوالات با روش هدفمند پاسخ دهد:

«از برادرم پرسیدم: مگر این مردم کار ندارند؟

برادرم جواب داد: حالا دیگر کسی به لباس و کفش و کلاه احتیاج ندارد. حالا همهٔ خیاطی‌ها، کفashی‌ها و پارچه‌فروشی‌ها تعطیل‌اند. و تازه، این غیر از بناها، نجارها، مکانیک‌ها و دوچرخه‌سازهاست که بیکار مانده‌اند.

با خوشحالی فریاد زدم: چه راحت، مردم از زحمت کار کردن خلاص شدند!

هر دوتامان قاه قاه خنده‌یدیم و به سمت مدرسه پرواز کردیم» (ص ۳۰).

کتابی که با گفتگو شروع می‌شود، جذابیت‌های وجودی آفرینش موجودات مختلف مطرح می‌شود، تخیلات راوه به آن افزوده می‌شود و در پایان کتاب با سؤال تمام می‌شود؛ دارای نکتهٔ مثبتی است که خواننده را به دنبال خود می‌کشاند، لحظه‌ای او را رهانمی‌کند و این ارتباط باعث می‌شود تا خواننده همراه با متن پیش برود. اگرچه کتاب از نظر ظاهری تمام می‌شود اما در ذهن مخاطب کتاب دیگری باز



کتابی که با گفتگو شروع
می‌شود، جذابیت‌های وجودی
آفرینش موجودات مختلف
مطرح می‌شود، تخیلات
راوه به آن افزوده می‌شود و
در پایان کتاب با سؤال تمام
می‌شود؛ دارای نکتهٔ مثبتی
است که خواننده را به دنبال
خود می‌کشاند، لحظه‌ای او
رهانمی‌کند و این ارتباط باعث
می‌شود تا خواننده همراه با متن
پیش برود.

می‌شود و ادامه می‌باید. ایجاد سؤال در لایه‌لای متن سبب پویایی ذهن مخاطب می‌شود و این پویایی سؤالات متعددی را خلق می‌کند که در ادامه بستری می‌شود برای غور کردن در امر آفرینش:

«وقتی برادرم فهمید چه آرزویی دارم گفت: اگر تن آدم از آهن باشد، آن وقت چه طور حرکت می‌کند؟ چه طور کار می‌کند؟ چه طور دوچرخه سواری و شنا می‌کند؟ و یا حتی چه طور دعوا می‌کند؟» (ص ۱۵).

نوشته‌ای که بتواضع به ایجاد تفکر منجر شود می‌تواند بینش علمی خواننده را تحت تأثیر قرار دهد و میدان دانستنی‌های او را گستردگر کند و نویسنده از این بابت موفق عمل کرده است.

ویژگی‌های فیزیکی موجودات و افزودن آن به توانایی‌های انسان برای مخاطب کودک و نوجوان جذاب است و خواننده با خوانش کتاب و تخیل ایجاد شده تغییرات فیزیکی را در متن و تصویر دنبال می‌کند. این تخیلات با متن همخوانی دارد و این مطابقت در ذهن و تصویر کتاب و شکل دادن به تصور مخاطب به جذابیت موضوع منتهی می‌گردد و خواننده از خوانش کتاب و حتی تصور آن لذت می‌برد. تصاویر کتاب با قدرت خلاقانه تصویرگر و تصورات جذاب را وی در جذب مخاطب مؤثر است (مانند تصاویر صفحات ۱۸، ۲۹، ۳۳، ۳۶). بعضی از تصاویر آنچنان تأثیرگذار است که نگاه مخاطب را چندین بار به یک تصویر معطوف می‌کند و چشم مخاطب مدام در تصویر در حال گردش است و این حکایت از قدرت تصویرگری و پویایی آن دارد. و تعداد اندکی از تصاویر با گروه سنی مخاطب متناسب نیست و به همین علت برای آنها جذابیت ندارند. خصوصاً که تعداد کمی از تصاویر از حيث زیبایی احساس خواهایند ایجاد نمی‌کنند و حتی زمخت و خشن به نظر می‌رسند که این خود آسیب‌رساننده است. تصاویر با متن مطابقت می‌کنند که باعث ارتباط خواننده با متن می‌شود. تصاویر به خوبی توانسته در کنار متن قرار بگیرد، تصورات ذهنی را وی به تصویر بکشد، نقش مکمل را به خوبی اجرا کند و تخیلات بیان شده در ذهن مخاطب را کامل کند.



ویژگی‌های فیزیکی موجودات و افزودن آن به توانایی‌های انسان برای مخاطب کودک و نوجوان جذاب است و خواننده با خوانش کتاب و تخیل ایجاد شده تغییرات فیزیکی را در متن و تصویر دنبال می‌کند. این تخیلات با متن همخوانی دارد و این مطابقت در جذابیت به تصور مخاطب به جذابیت موضوع منتهی می‌گردد و خواننده از خوانش کتاب و حتی تصور آن لذت می‌برد.

تصاویر کتاب چهارزنه هستند و با رنگ‌های متنوع و شاد تصویرگری شده‌اند ولی در چاپ کدر هستند. اما از نظر مفهوم و تخیل بسیار قدرتمند و گویای مطالب متن هستند.

از نظر ظاهری، قطع کتاب با توجه به گروه سنی مخاطب و موضوع برای نوجوان قطع نامناسبی است.

در مجموع می‌توان گفت که کتاب به واسطه زبان ساده و به دور از پیرایه‌های ادبی، تصاویر گویا، موضوع جذاب و سؤال برانگیز، تصاویر تخیلی و آرزوگونه توانسته است با مخاطب ارتباط برقرار کند و با درگیر کدن خواننده و ایجاد سؤالات گوناگون باعث تفکر و دقت بیشتر در امر آفرینش شده است. نویسنده در انتقال پیام موفق بوده و خواننده به راحتی پیام را دریافت می‌کند که نقطه قوت محسب می‌شود. کتاب با توجه به موضوع، تصاویر، نوع حروف، طول جملات، قطع و حجم، بیشتر مناسب دوره دوم ابتدایی یعنی پایه چهارم، پنجم و ششم است.

 در مجموع می‌توان گفت که کتاب به واسطه زبان ساده و به دور از پیرایه‌های ادبی، تصاویر گویا، موضوع جذاب و سؤال برانگیز، تصاویر تخیلی و آرزوگونه توانسته است با مخاطب ارتباط برقرار کند و با درگیر کدن خواننده و ایجاد سؤالات گوناگون باعث تفکر و دقت بیشتر در امر آفرینش شده است. خواننده بعد از بستن کتاب به تفکر می‌پردازد و در تخیل خود توانایی‌هایش را افزایش می‌دهد و می‌داند که در دنیای واقعی با انکا به قدرت تعقل می‌تواند به تصوراتش جامه عمل بپوشاند و سقف آرزوهایش را بالاتر ببرد: «برادرم دنباله حرفم را گرفت و گفت: ... بله آدم چیزی دارد که هیچ حیوان بالدار، شاخدار و صدف‌داری ندارد؛ چیزی که با کمک آن می‌تواند همه این وسائل را برای خودش بسازد... راستی تو می‌دانی آن چیز چیست؟» (ص ۴۰). پایان کتاب شروع جدیدی را در ذهن خواننده آغاز می‌کند.

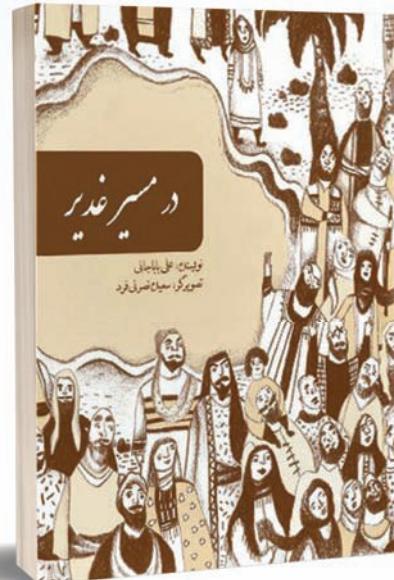
آیا در این کاروان یک دختر و پسر عاشق پیدا نمی‌شد؟

فاطمه نفری ■

(نقدی بر کتاب در مسیر غدیر)

نویسنده: علی باباجانی

انتشارات: بهار دلها



کتاب «در مسیر غدیر» نوشته علی باباجانی، کاری از نشر بهار دلهاست. این کتاب همان طور که از نامش پیداست، روایت ماجراي غدیر خم و به ولایت رسیدن حضرت علی علیه السلام برای نوجوانان است. نویسنده با زبانی ساده و قابل درک، آن روزهای مکه و مدینه را روایت می‌کند و با کاروان پیامبر ﷺ همراه می‌شود. از مدینه حرکت می‌کند، به مکه می‌رود و واقعه غدیر را مشاهده می‌کند و برمی‌گردد. نویسنده، علاقه‌مندان و شیفتگان حضرت رسول ﷺ و همچنین معاندین ایشان و دین اسلام را به خوبی نشان می‌دهد و می‌گوید کسانی که بعد از رحلت پیامبر ﷺ، ولایت و حق حضرت علی علیه السلام را غصب کردند، ناگهان پیدی نیامده و به دشمنی برنخواسته‌اند، بلکه همان زمان حضور رسول ﷺ نیز بوده‌اند و کارشکنی‌های بسیار می‌کرده‌اند. نویسنده به خوبی از پس بیان مفاهیم برآمده و از میان سطور ثقلی و پراکنده دینی و تاریخی، کتابی مختصر و مفید را به مخاطب نوجوان ارائه داده اما آنچه بسیار مهم است تفاوت این کتاب با کتب دینی و تاریخی است. از مختصر بودن، ساده بودن و روایت داستان‌گونه داشتن گفتم؛ اما آنچه که ذهنم را به شدت پس از خواندن این کتاب درگیر کرده این است که آیا نوجوانان امروز که غالباً از کتاب فراری هستند، حاضر به خواندن این کتاب از ابتدا تا انتهای و دریافت همه مفاهیم خواهند

شماره دوم

سنجه

کتاب

۴۶

بود یا نه؟ آیا نوجوان غیر از ماجراهی غدیر خم که در کتب مدرسه خوانده و بعضاً از دیگران شنیده، چیز جدید دیگری کسب می‌کند؟ آیا داستان و قصه‌ای جذاب با یک شخصیت خاص پشت این روایت وجود دارد که خواننده را تا انتهای به دنبال خود بکشاند و به او بگوید که اگر کتاب را زمین بگذاری اینها را از دست خواهی داد؟ متأسفانه علی‌رغم تلاش نویسنده برای ارائه داستانی زیبا از غدیر، ما شاهد یک داستان نیستیم. ما با یک روایت تاریخی به صورت خطی مواجهیم که قدم به قدم و بخش بخش ما را به جلو هدایت می‌کند و اطلاعات مربوط به غدیر خم را فقط به زبانی ساده‌تر از کتب تاریخی به ما ارائه می‌دهد. ما شاهد یک داستان با ویژگی‌های خاص خود که یک طرح جذاب، یک شخصیت خاص، اوج و فرودهای بسیار و تعلیق زیاد است نیستیم و این بزرگ‌ترین عیب کار است. هرچند حق، نوشتن چنین کارهای ارزشی‌ای، آنهم با پایبندی به منابع دینی و تاریخی، کار بسیار دشواری است و تلاش نویسنده بسیار قابل تحسین است، اما به واقع ارائه یک داستان در این مقطع زمانی نشدنی نیست.



آنچه که ذهن را به شدت پس از خواندن این کتاب درگیر کرده این است که آیا نوجوانان امروز که غالباً از کتاب فراری هستند، حاضر به خواندن این کتاب از ابتدای انتهای و دریافت همه مفاهیم خواهند بود یا نه؟

مسلمان در چنین کارهایی پایبندی به تاریخ دست نویسنده را به شدت می‌بندد و ذهن نویسنده را از داستان پردازی باز می‌دارد و محدود می‌کند. اما آیا نمی‌شود این اطلاعات را در قالب یک داستان زیبا به خورد خواننده داد؟ آیا نمی‌شود یک داستان و یا یک رمان زیبا نوشته و در دل آن با غدیر همراه شد؟ آنچه به ذهن من متبار می‌شود این است که: همیشه در میان آدم‌ها، عشق، جنون، مشکلات و معضلاتی بوده است که در هر برخه تاریخی‌ای می‌شود از آنها قصه ساخت. مسلمان میان کاروان مکه جوانان عاشقی بوده‌اند که یا در حسرت وصال می‌سوخته‌اند و یا کامیاب شده بودند، مسلمان زنان داغدیده و شوهر از دست داده‌ای بوده‌اند که کودکان یتیمان را به سختی بزرگ می‌کرده‌اند، مسلمان کودکان بیمار و یا هزاران ماجراهی دیگر در دل این کاروان بوده که مرا به خود فرامی‌خوانده که بیا و داستان ما را بازگویی. اما نویسنده کاری سهل را انتخاب کرده و فقط مطالعات و اطلاعات تاریخی خویش را با زبان داستانی ارائه کرده که بعضاً این ارائه اطلاعات به واقع

پس زننده است. در حالی که می‌شد تمامی این اطلاعات را در دل یک داستان جذاب و گیرا ارائه کرد که خواننده نوجوان نگاه متفاوتی به این کتاب داشته باشد. برای مثال نمونه‌هایی از مستندات و ارائه اطلاعات به صورت غیر داستانی را در صفحه‌های ۱۶، ۲۲، ۲۶ بررسی می‌کنیم.

در خطوط آخر صفحه ۱۶ می‌خوانیم: «ضباعه همسر مقداد با اینکه مریض بود تصمیم گرفت در این سفر شرکت کند. اسماء همسر ابو بکر نیز باردار بود، اما می‌خواست در این سفر همراه کاروان حجاج باشد». ارائه اطلاعات در این سطور کاملاً مبرهن است، در حالی که اگر شاهد یک داستان بودیم و در داستان مثلاً شاهد بحث یک زن باردار با همسرش بودیم، به راحتی این حرف‌ها از دهان زن زده می‌شد و بسیار هم جذاب بود.

اواسط صفحه ۲۲ می‌خوانیم: «دریا مهربان است و آرام. صدای موج و پرواز پرنده‌گان روی آب در کنار عبور کاروان از کنار ساحل، تصویر زیبایی خلق کرده است». ما هیچ گاه در داستان زیبایی‌ها را بیان نمی‌کنیم، بلکه با توصیف به خواننده نشان می‌دهیم. همچنین در خط بعدی می‌خوانیم: «سیل مشتاقان به خانه خدا دیده می‌شود، چیزی حدود دوازده هزار نفر». این ارائه آمار به صورت کاملاً مستقیم در حالی آورده شده که ما در صفحه بعد شاهد مکالمه دو نفر از کاروانیان با هم هستیم و آنها هم به تعداد افراد کاروان اشاره می‌کنند. صفحه ۲۶ خط هشتم می‌خوانیم: «کاروان در ذوالحلیفه توقف دارد...». تا آخر این پاراگراف نویسنده میقات‌هایی را که پیامبر اکرم برای محروم شدن مشخص کرده‌اند بیان می‌کند که باز هم به ذهن آدم این متبار مری شود که اگر ما با یک شخصیت داستانی همراه بودیم که قصد محروم شدن داشت، به خودی خود این اطلاعات به ما منتقل می‌شد.

نکته قابل ذکر دیگر، سؤال‌های پایان کتاب است که آدم را یاد کتب درسی می‌اندازد و از جنبه داستانی کار می‌کاهد. هر چند که این ایده بسیار جالب و احیاناً برای طراحی مسابقات کتابخوانی بسیار مفید است، اما نمایی را که از یک داستان و کار ادبی ارائه می‌دهد کمی دچار اختلال می‌کند.



ما شاهد یک داستان نیستیم.
ما با یک روایت تاریخی به صورت
خطی مواجهیم که قدم به قدم و
بخش بخش ما را به جلو هدایت
می‌کند و اطلاعات مربوط به غدیر
خم را فقط به زبانی ساده‌تر از کتب
تاریخی به ما ارائه می‌دهد.

دحالت در مسیپر قصه‌گویی

■ احمد مدقق



(نگاهی به کتاب «چراغ هدایت»)

نویسنده: محسن بغلانی

تهران: مؤسسه فرهنگی هنری قدرولایت

«چراغ هدایت» نام کتابی است داستانی و متشکل از دو داستان. داستان چراغ هدایت و داستان گذر لوطی صالح. مضمون هردو داستان هم اشاره به نقش اهل بیت و به خصوص امام حسین علیه السلام در هدایت و عاقبت به خیری انسان هاست. اولی ماجراهی عشق پسر مسلمان به دختری نصرانی است که به علت عشق دست از آیین و مذهب بر می دارد ولی در نهایت نه تنها خود بلکه همسر نصرانی اش به برکت امام حسین عاقبت به خیر می شوند. داستان دوم ماجراهی جوانمرد خطکاری است که منحرف و شراب خوار شده ولی به واسطه شرکت در روضه ای شبانه و به عهده گرفتن نقش منبر روضه خوان و همچنین خوابی که آن شب می بینند به خود می آید و عاقبت به خیر می شود. با این حساب ظاهراً نام داستان برگرفته از حدیث معروف پیامبر ﷺ است که فرمود: «همانا حسین چراغ هدایت و کشتی نجات است». از این نظر نام هوشمندانه ای برای کتاب داستان انتخاب شده است - نامی که بار دینی و متناسب با محتوای کتاب دارد و علاوه بر آن بازتاب دهنده مضمون هردو قصه این کتاب است - اما نه در عنوان و جلد کتاب و نه در فهرست به موضوع - دو

قصه در یک کتاب - اشاره نشده است و مخاطب در اولین مواجهه احساس می‌کند فقط با یک قصه طرف است. از سویی دیگر این نام علاوه بر تکراری بودن، کلی و غیرجذاب است و عنوان بهتری هم می‌شد به جای آن انتخاب کرد. برای مثال عنوان دومین قصه «گذر لوطی صالح» به عنوان نام کتاب هم انتخاب می‌شد.

عنوانی که جذاب به نظر می‌رسد و علاوه بر آن واژه «گذر» که در آن به کار رفته بازتاب مضمون تاریخی و فضای شهری سنتی داستان هم هست.
در یادداشت کوتاهی که برای هر دو قصه می‌نویسم فرض این است که صرفاً با یک قصه مواجه هستیم و اینکه آیا در جهان خارج هم این قصه‌ها اتفاق افتاده است یا نه ارتباطی به این نوشته ندارد. این تذکر از آن جهت است که در مباحث مرتبط به پرنگ و باورپذیری قصه به جمله «ولی این حادثه واقعاً اتفاق افتاده است» پناه نبریم و ضعف ساختاری را. اگر وجود داشته باشد. توجیه نکنیم.



آنچه مخاطب در قصه‌ها و حکایت‌ها جست‌وجو می‌کند سرگرمی و لذت است. سرگرمی و لذت این است. حتی در قصه‌های دینی و مذهبی هر چند انگیزه‌های مذهبی بی تأثیر نیست ولی نقش سرگرم‌کننده آن در جذب مخاطب بسیار پرنگ است. این واقعیتی آشکار است که نادیده گرفتن منتج به فاصله گرفتن نویسنده و مخاطب می‌شود.

قصه دینی، سرگرمی محض یا عبرت‌آموزی

آنچه مخاطب در قصه‌ها و حکایت‌ها جست‌وجو می‌کند سرگرمی و لذت است. حتی در قصه‌های دینی و مذهبی هر چند انگیزه‌های مذهبی بی تأثیر نیست ولی نقش سرگرم‌کننده آن در جذب مخاطب بسیار پرنگ است. این واقعیتی آشکار است که نادیده گرفتن منتج به فاصله گرفتن نویسنده و مخاطب می‌شود. به خصوص در داستان‌هایی که نویسنده متعهد سعی می‌کند متنی تعلیمی در قالب قصه بنویسد. در این گونه قصه‌ها اگر جنبه سرگرمی قصه متاثر شود و در سایه جنبه تعلیمی آن قرار بگیرد هر دو جنبه آن کارکرد خود را از دست می‌دهند. هم شیرینی سرگرمی، تازگی ندارد و هم جنبه تعلیمی آن به ورطه مستقیم‌گویی غیر هنری می‌غلتد.

شروع داستان چراغ هدایت با صحنه‌ای جذاب است که رنگ و بوی اصالت دارد. با شروعی ساده و صمیمی خیلی زود ما به جایگاه شخصیت‌های داستانی مان، مکان قصه و تا حدودی با آداب رفتاری شان آشنا می‌شویم. ولی ظاهراً دغدغه نویسنده در

پندآموزی مخاطب بارها او را به دخالت در مسیر قصه‌گویی و حاشیه‌نویسی وامی دارد: «از سویی ندای درونی و وجدان، او را از خروج از دین خویش بازمی‌داشت و از سویی شیطان رجیم و نفس اماره او را به این امر فرامی‌خواند... آری، حسنعلی مایین جان و جانان مانده بود. فرشتهٔ وجود وی ترک جان و انتخاب جانان را ندا می‌داد. چرا می‌گوییم ترک جان؟...» (ص ۲۲).

در داستان گذر لوطی صالح هم این موضع‌گیری آشکار و لحن نصیحت‌گرنویسنده در بعضی جاها دیده می‌شود و روند صحیح قصه‌گویی دچار خلل می‌شود: «می‌دانید بچه‌ها، اذان گفتن هم از آن کارهای باصفای است که ما آدم‌های بی‌صفا کنار گذاشتیم، ان شالله که شما مثل ما بی‌معرفت نباشید و صفاتی اذان را بشناسید... آخر می‌دانید بچه‌ها، قدیمی‌ها بیشتر از ما قادر محبت و نان و نمک را می‌شناختند...» (ص ۵۰).

به طور کلی اگر این دو داستان را با هم مقایسه کنیم «چراغ هدایت» نسبت به «گذر لوطی صالح» ساختار مندو و قوی تراست. موقعیت داستانی در چراغ هدایت


در داستان گذر لوطی صالح هم این موضع‌گیری آشکار و لحن نصیحت‌گرنویسنده در بعضی جاها دیده می‌شود و روند صحیح قصه‌گویی دچار خلل می‌شود.

به هنگام و در همان صفحات اولیه ایجاد می‌شود. پسر حکیم باشی که مسلمان است با دختر کشیش مسیحی ملاقات می‌کند و عشقی ممنوعه شکل می‌گیرد. مخاطب پا به پای قهرمان داستان (حسنعلی) با داستان همراه می‌شود تا فرجام ماجرا را بفهمد. ولی در گذر لوطی صالح این موقعیت داستانی مصنوعی و با تلاش نویسنده شکل می‌گیرد. چون «گذر لوطی صالح» داستانی تک‌موقعیتی است. شیخ عبدالکریم نامی شب هنگام به صالح لوطی برمی‌خورد. صالح مست است و از شیخ عبدالکریم می‌خواهد برایش روضه بخواند. شیخ عبدالکریم که در مخصوصه افتاده است سعی می‌کند با بهانه‌ای ساختگی خود را برهاند. ولی موفق نمی‌شود. روضه می‌خواند و صالح تحت تأثیر قرار می‌گیرد. خوابی که آن شب می‌بیند هم مزید بر علت شده و توبه کار می‌شود. این تمام ماجرای داستان «گذر لوطی صالح» است که نویسنده برای اینکه آن را بسط بدهد یک راوی بیرونی به نام «بابا حاجی» انتخاب می‌کند. بهانهٔ روایت را هم کنجکاوی نوء بابا حاجی قرار می‌دهد وقتی



حرمانی که موقعیت داستان چراغ هدایت را شکل می‌دهد از جهاتی قوی و از جهاتی دیگر ضعیف می‌شود. عشق پسر مسلمان به دختر مسیحی به خودی خود حرمانی قوی است که می‌تواند گرهی پیچیده در داستان ایجاد کند و موقعیتی جذاب خلق کند.

تابلوی گذر لوطی صالح را می‌بیند و برایش سؤال می‌شود که لوطی به چه معناست و چرا این گذر به این اسم نامگذاری شده، و تا پایان داستان این دو روایت را با هم پیش می‌برد در حالی که روایت امروزی ماجراهای بابا حاجی و نوء کنجکاوش فقط بستری است برای روایت کردن داستان اصلی «گذر لوطی صالح»:
«رضا گفت: بابا حاجی چرا اسم گذر بالای خانه شما را گذر لوطی صالح گذاشتند؟ اصلاً لوطی یعنی چه؟ بابا حاجی بالبخند گفت: پسرم این که فکر کردن نداره؛ ولی الان وقت نماز است، باید بروم اذان بگویم و بعد از نماز برایت می‌گوییم...» (ص ۴۸).
داستان گذر لوطی صالح هرچه پیش می‌رود مصنوعی بودن روایت امروزی آن و عدم ارتباط آن با قصه اصلی بیشتر آشکار می‌شود. تا جایی که در چند جای داستان برای ارتباط دادن وقتی مقداری از داستان گذر لوطی صالح روایت می‌شود نویسنده دست از قصه اصلی بر می‌دارد و به توصیف و گفت و گوهای بابا حاجی و نوه‌اش می‌پردازد. توصیف‌ها و گفت و گوهایی که هیچ کارکردی در پیشبرد داستان اصلی ندارند:

«در این موقع حاج صدرالله سینی نهار را روی تخت بابا حاجی گذاشت و بابا گفت: صدرالله جان، دست شما درد نکند بابا، بیارضا جان فعلًا سه تایی غذا را بخوریم و بعد برویم سراغ بقیه قصه، حیف است غذا سرد شود و از دهان بیفتند...» (ص ۵۴).
برخلاف این داستان، داستان چراغ هدایت به درستی روایتش شروع می‌شود. ماجراهای خود داستان به قدر کافی جذابیت دارد و قابل بسط است که نیازی به ساختن موقعیت‌های مصنوعی نیست. حرمانی که موقعیت داستان چراغ هدایت را شکل می‌دهد از جهاتی قوی و از جهاتی دیگر ضعیف می‌شود. عشق پسر مسلمان به دختر مسیحی به خودی خود حرمانی قوی است که می‌تواند گرهی پیچیده در داستان ایجاد کند و موقعیتی جذاب خلق کند. از سویی مخالفت پدر پرهیزکار پسر مسلمان (حاج عبدالحمید حکیم) و پدر روحانی دختر که گویا کشیشی عالی رتبه است برشدت این حرمان می‌افزاید. شرطی هم که کشیش پیش پای حکیم زاده مسلمان برای این وصلت می‌گذارد بسیار سنگین است. یعنی دست

برداشتن از دین اسلام و برائت جستن از آن. با این حال چون این عشق دو طرفه است و دختر مسیحی نیز دلباختهٔ حکیم زاده شده از شدت این حرمان کاسته می‌شود و به باور پذیری داستان در وصال این دو کمک می‌کند. در ادامه داستان حسنعلی با دیدن خواب وهب - جوان مسیحی که در معرکهٔ عاشورا خود را فدای امام حسین کرد - سخت پریشان می‌شود و آن را برای همسر مسیحی اش لیزا هم تعریف می‌کند و هر دو توبه کار می‌شوند. این گونه تغییر رویه در شخصیت داستان، پیرنگ را تضعیف می‌کند. چون خواب اتفاقی است که از اختیار شخصیت داستان ما خارج است و تعیین‌کننده بودنش در مسیر روایت داستان، ضعف و انفعال شخصیت داستان را به نمایش می‌گذارد. البته می‌توان همان عشق دو طرفه سابق از سویی و زمینهٔ مذهبی و خانوادگی حسنعلی را توجیه کننده این ضعف دانست. با همهٔ این اوصاف خواب دیدن حسنعلی که موجب عاقبت به خیری او می‌شود ساده کردن کار نویسنده است که گره‌های پیچیده‌ای که با مهارت در داستان ایجاد کرده به سادگی از سر خود باز کند. ولی همیشه این احتمال وجود دارد که مخاطب سخت پسند را راضی نکند. حتی اگر فقط نگاه‌مان به جنبهٔ تعلیمی داستان باشد و از جنبه‌های فنی آن چشم‌پوشی کنیم باید بدانیم جوانی که علیرغم توصیه‌های اکید پدرش بر راه اشتباہش پاشاری می‌کند تا جایی که پدر او را از خود طرد می‌کند و اجازه بوسیدن دست به او نمی‌دهد و بالاتر از آن جوانی که دست از دین خود برداشته و با تبری جستن از آن به دامان مسیحیت رفته (ص ۲۸) به همین سادگی و صرفاً با دیدن یک خواب عاقبت به خیر شود، با اهداف تعلیمی یک داستان دینی در مغایرت است.

در جمع‌بندی پایانی می‌توان گفت ایجاد حس قوى و عاطفى به واسطهٔ روایت عاشقانه و مرگ مظلومانه لیزا، تلطیف فضای به واسطهٔ محبتی که بین پدر و پسر وجود دارد، روایت بى تکلف و خط سیر بى پیچ و خم داستان، از نقاط قوت و بر جستهٔ داستان چراغ هدایت است که ضعف‌های احتمالی را می‌پوشاند، احساسات مخاطب داستان را تحریک می‌کند و او را از خواندن این داستان راضی نگه می‌دارد.



خواب اتفاقی است که از اختیار شخصیت داستان ما خارج است و تعیین‌کننده بودنش در مسیر روایت داستان، ضعف و انفعال شخصیت داستان را به نمایش می‌گذارد.



پیک کتاب

پی سر و ته

▪ جعفر ابراهیمی (شاهد)

کلاس ششم دبستان بودم که آن اتفاقی عجیب برایم افتاد. در یک روز بارانی پاییزی. مدرسه‌ام در انتهای جوادیه بود و خانه‌مان در خانی آباد، محله جهان‌پهلوان تختی. من هر روز، این فاصله (از خانه تا مدرسه) را پیاده طی می‌کدم. به دو می‌رفتم و به دو برمی‌گشتم. گاهی که پولی توی جیبم پیدا می‌شد، سوار اتوبوس می‌شدم. البته خیلی کم اتفاق می‌افتد که سواره به مدرسه بروم و یا از مدرسه برگردم. وقتی از مدرسه به خانه می‌رسیدم، آن قدر خسته بودم که دراز به دراز می‌افتدام و مادرم به شوخی می‌گفت: «پسرم از سفر قندهار آمده!» و موقع حركت به مدرسه هم می‌گفت: «پسر من به سفر قندهار می‌رود!» و من شیفتۀ نام قندهار شده بودم و دلم می‌خواست وقتی بزرگ شدم، حتماً یک بار به قندهار بروم؛ ولی پیشاپیش می‌دانستم که هرگز نخواهم رفت.

خلاصه کنم، در یک غروب سرد پاییزی، وقتی از مدرسه بیرون آدم دیدم واویلا: چشمندان روز بد نبینند. باران وحشتناکی در حالی باریدن بود و سیل وحشتناک‌تری هم در خیابان‌ها و کوچه‌ها و پیاده‌روها جاری شده بود. جوی‌ها هم سریز شده و

به پیاده روها هجوم آورده بودند. همه اش در این فکر بودم که چجوری به خانه
بروم در آن باران و سیل؟!

به سرِ کوچه که رسیدم، یکهه چشمم افتاد به چیزی که حالی به حالی ام کرد. یک
کتابِ جیبی (با کاغذ کاهی) در آب قُل می خورد و می رفت. هوس کدم بپرم توی
آب و آن را از آب بگیرم و از غرق شدن نجاتش بدhem. و دادم. البته نه به سادگی،
بلکه با هزار بدختی و جان کندن بود که توانستم آن کتاب را از غرق شدن نجات
بخشم. غافل از این که به زودی، کتاب مرا در خود غرق می کرد و من برای همیشه
اسیرِ دستِ کتاب می شدم.

نجات کتاب از دست سیلاب، خودش داستانی شنیدنی دارد:
سرعت آب خیلی زیاد بود و من هر بار که دست می بردم به طرف آن، از دستم در
می رفت. من به موازاتِ جریان سیلاب، دنبال کتاب می دویدم ولی به آن نمی رسیدم.
وقتی هم که می رسیدم، تا می خواستم خم بشوم و دست ببرم برای گرفتن کتاب،
در می رفت. آن قدر دنبال کتاب دویدم که کلی از سرِ کوچه مدرسه مان دور شدم.
رسیدم سرِ کوچه‌ای که روی جوی آب، دریچه‌ای باز بود. این بار، من از کتاب جلوتر
بودم. تصمیم گرفتم از سرِ دریچه خم بشوم داخل جوی آب، دستم را ببرم توی آب
و منتظر رسیدن کتاب بمانم وقتی رسیدم، فوراً بگیریم... کتاب رسید. دست
بردم کتاب را بگیرم که با سر رفتم توی آب گل آلود جوی. داشتم خفه می شدم،
ولی خوشبختانه کتاب توی دستم بود. موفق شده بودم. تنها مشکلم این بود که
نمی توانستم خودم را از داخلِ جوی آب بیرون بکشم. نمی دانستم چه کار کنم.
ناگهان کسی از دو پاییم گرفت و مرا بالا کشید و از توی جوی دَرم آورد. دیدم ناجی
من زنی چادری و قوی هیکل است، تا آمدم آژش تشرک کنم، با عصبانیتی مادرانه
بِهم گفت: «بچه، تویِ جوی آب، چه غلطی می کردی؟». تا آمدم که توضیح بدhem
و قضیه را برایش بگوییم، دیدم رفته است. خلاصه، با بدختی راه افتادم به طرف
خانه. سرتا پاییم خیسِ آب بود. مثلِ موشِ آب کشیده شده بودم. بالاخره با هر
بدختی بود رسیدم به خانه. مادرم پس از علم شنگه‌ای که راه انداخت، لباس‌هایم
را از تنم درآورد تا بشوید. چادرش را انداخت روی سرم و آزم خواست که کنار چراغ

والور- که روشن بود -بنشینم و موی سرم را خشک کنم که مثلاً سرما نخورم . ولی سرم را خورده بودم . حسابی هم خورده بودم.

من از آن فرصت استفاده کردم و کتاب خیس را برداشتیم و گرفتمش روی حرارت چراغ والور تا خشک شود . خلاصه ، با هزار بدختی کتاب را خشک کردم و صاف و صوفش کردم . بعد هم نشستم و شروع کردم به خواندن آن . اما از بختِ بد من - که همیشه زندگی بی سرو تهی داشته ام و دارم - هفت هشت صفحه اول کتاب را آب با خودش برد بود ، همین طور پنج شش صفحه آخر کتاب را هم آب خورده بود . یا شاید هم صفحه های اول و آخر کتاب با آب باران رفته بودند و به دریا پیوسته بودند . پس ، من با یک کتاب کاملاً بی سرو ته روبه رو بودم . اما هرچه بود ، آن کتاب نخستین کتابی بود که به دستم افتاده بود . نخستین کتاب داستان .

کتاب ، یک افسانه روسی بود ، با ترجمه‌ای خیلی بد (این را البته حالا حدس می‌زنم) . شخصیت داستان ، جوان ابله‌ی بود به نام «ایوان ایوانویچ» . شخصیت ایوان ، شباهت زیادی به شخصیت قصه حسن کچل خودمان داشت . کسی که همه کارهایش به طور اتفاقی و شانسی جور می‌شد . در این افسانه ، ایوان با خطرهای بزرگی روبه رو می‌شد که شانس و اقبال او را باری می‌کرد و از خطرها می‌جست . از آنجا که صفحه های آخر کتاب کنده شده بود ، من نتوانستم پایان ماجرا را درست بفهمم . هنوز هم حسرت آن را دارم که آن کتاب را پیدا کنم و بخوانم و بفهمم که آخر داستان چه می‌شود ؟ ولی هرگز پیدایش نکردم ؛ چون که نه اسم کتاب را می‌دانستم و نه نام نویسنده و مترجم و نام ناشر را . به هر حال این کتاب باعث شد که دنیایی اسرا را میز به رویم گشود . دنیای خیال انگیز و بزرگ و زیبای کتاب . یاد آن روزها به خیر . آن کتاب با آنکه کتاب مهمی نبود و با توجه به داستان هایی که بعدها خواندم ، چندان جذاب نبود ، ولی در آن زمان (در زمان قحطی کتاب های مخصوص کودکان و نوجوانان) غنیمتی بود برای خودش . و کتابی بود که برای به دست آوردن آن رحمت فراوانی کشیده بودم ، برای به دست آوردنش جنگیده بودم . برای همین با لذت تمام آن را خواندم ؛ و شاید از این روزست که هنوز هم خاطره لذت بردن از آن کتاب با من است و در من است . یادش به خیر باد .



دعاها پی که به دل بچه ها نژدیک تر است!

(مصطفی رحماندوست از خداشناسی
در شعرهای کودکانه خود می‌گوید)

خدای من!

همیشه در دلِ منی

خدای خوشگلِ منی

دوستت دارم، هزار تا

بیش تراز این، یه دنیا

به قلب من گفتی که تاپ تاپ بکنه

به لایی گفتی منو خواب کنه

...

برخلاف شیوه تعلیم و تربیت رسمی کشور، باید گفت: «بچه ها به اثبات وجود
خدا نیاز ندارند».

امان از این کافرپنداری بزرگ ترها نسبت به بچه ها که سعی می کنند با برهان نظم
و برهان علیت و خلف و... روان خداخواه شان را بیازارند. این گونه استدلال ها با
پایه های سست و چوبین شان نتوانسته اند هیچ بزرگی را هم خداشناس کنند.
چه رسد به بچه ها که همه انواع استدلال ها برای شان سخت و بی تمکین بود! و
توان پذیرش زمختی قیاس و استقرار... ندارند.

برای بچه ها، اشاره به مهربانی بی کران الهی که نشانه هایش همه جا هست و به

چشم بچه‌ها هم دیدنی است، بس است. یادآوری مکرر این که خدا بچه‌ها را دوست دارد، کثار بچه‌های است نه در آسمان‌ها، کافی است و کارساز؛ این را به تجربه دریافت‌هایم. آن قدر مؤثر و کارساز است که می‌تواند غبار دورتی را که با بزرگ‌ترها با چهره عبوس استدلال‌های مان برآینه فطرت خدا پرست بچه‌ها نشانده‌ایم، پاک کند. مگر نه این است که مولای یکتاپرستان، علی علیّه السلام که - درود خدا بر او باد - در نخستین خطبهٔ نهج‌البلاغه فرموده که خدا پیامبرانش را گمارد تا پیمان فطیری فراموش شده را یادآوری کنند، نه چیزی دیگر. چرا که به گفتهٔ هم‌او خدا قلب‌ها را با ارادت و محبت خود و عقل‌ها را با معرفت خود سرشنthe است.

هماره دنبال راه‌هایی بوده‌ام تا زمان و سال‌های فطری‌زیستن بچه‌ها را بیش تر کنم. به بچه‌ها کمک کنم تا سال‌های بیش‌تری را با فطرت خداپرستانه کودکانه خود لذت ببرند و آن‌چه در دل‌شان می‌گذرد به گونه‌ای که جامعه برآن‌ها تحمیل می‌کند دیگر گونه نگردد.

تحت تأثیر دعا‌های بی‌شیله‌پیله و بی‌شخصی که از همه بچه‌های جهان به چاپ رسیده ابتدا رفتم سراغ نوشتمن دعا‌هایی که کودکان را خوش آید. متأسفانه دریافت‌تم که دعا‌های بچه‌های دیگر جاها بسیار فطری‌تر از دعا‌های بچه‌های ماست. بچه‌های دیگر واقعاً خدا را مشکل‌گشای مهربانی می‌شناسند که کنارشان نشسته و به حرف‌های شان گوش می‌کند. بچه‌های ما، متأسفانه درگیر دعا‌های بزرگ‌سالان شده‌اند و در پیچ و خم در دردمندان دوا و حاجت حاجتمندان روا، خدا را موجودی ترسناک و منتقemi می‌پندازند که در آسمان‌ها نشسته و در پی این است که ببیند چه کسی قدیمی کج می‌گذارد که حسابش را برسد. از تأثیر دعا‌هایی که نوشتمن بودم مطمئن شدم. اگر تعريف دعا خواستن و حرکت کردن برای رسیدن به خواسته باشد اغلب دعا‌های بزرگ‌سالانه در جوامع خداپرست ما نه خواستن است و نه حرکتی به دنبال دارد. حتی معنی «آمین» پایان دعا هم برای خیلی‌ها روشن نیست و امنیت به دل‌هاشان نمی‌دهد. دعا‌های ما اغلب گوش‌های نشستن و بیان زبانی و نیم‌بند آرزوهایی است که شاید دستی از غیب برون آید و کاری بکند. من در دعا‌هایم خواستن و حرکت را می‌خواستم به بچه‌ها بدhem که خیلی



برخلاف شیوهٔ تعلیم و تربیت
رسمی کشور، باید گفت: «بچه‌ها
به اثبات وجود خدا نیاز ندارند».
امان از این کافرینداری
بزرگ‌ترها نسبت به بچه‌ها که
سعی می‌کنند با برهان نظم و
برهان علیت و خلف ... روان
خداخواه‌شان را بیازند.

هم موفق نبودم. می‌خواستم آن‌ها را از دیدن خود و نیازهای شخصی بالاتر ببرم.

خدای من! چه سرده
اما یکی تو کوچه‌ها می‌گردید
دست و پاهاش بی جونه
خدای من کمک کن
صدash کنم، بهش غذایی بدم
برای این‌که گرم بشه
بهش یه جایی بدم
و با همین مضمون:



تحت تأثیر دعاها بی
شیله‌پیله و بی تخصصی که
از همه بچه‌های جهان به
چاپ رسیده ابتدا رفتم سراغ
نوشتن دعاها یی که کودکان را
خوش آید. متأسفانه دریافتمن
که دعاها بچه‌های دیگر
جاها بسیار فطری تراز دعاها
بچه‌های ماست. بچه‌های
دیگر واقعاً خدا را مشکل‌گشای
مهریانی می‌شناسند که
کنارشان نشسته و به
حرف‌های شان گوش می‌کند.

خدای من می‌بینی
این آقا پول نداره
فقیره و پیر شده
از کجا پول بیاره؟
همسر و بچه‌هاش غذا ندارند
لباس و کفش و خونه
از این چیزا ندارند
خدای من کمک کن
که من یه کاری کنم
قلّکمو بشکنم
اون‌ها رو بیاری کنم

در ضمنی که برای بچه‌ها دعاها یی اجتماعی و حرکت‌آفرین تر می‌نوشتمن، رفتم
سراغ «نماز و نیایش»، آن هم برای بچه‌هایی که هنوز نماز و نیایش بر آن‌ها
تكلیف نشده است. در دعاها و نیایش‌های مشهور خودمان غور کردم. مجیر،
جوشن کبیر و ... سعی کردم درون مایه این مناجات را دریابم و یافته‌ام را به زبان
بچه‌ها ترجمه کنم و صدالبته نه ترجمه‌ای از آن دست که کلمه به کلمه و وفادار
به «ظاهر» باشم. این بود که نیایش‌های «من ساخته»، پرشد از مور و زنبور و سگ

و سبزه و ابرو سنبل و حتی حمام و شیرآب که هیچ کدام شان در متون مناجات اصلی دیده نمی‌شود. این نیایش‌ها کمی بیش تراز دعاها به زبان بچه‌ها جاری شد و در زمزمه‌های شخصی‌شان راه پیدا کرد. هر جا می‌رفتم گوش به زنگ بودم ببینم بازتاب طنین ترانه‌های نیایشم به گوشم برمی‌گردد یا نه.

متأسفانه ادبیات کودک ما هنوز آن قدر مورد توجه بزرگ‌ترها قرار نگرفته تا این تجربه‌ها در برداشت‌های شخصی متوقف شود و با پژوهشی بسامان مسیر حرکت مؤثرتر و روشن‌تر گردد. خدامحوری و تکیه به خدا در حد تبلیغ جشن احکام خلاصه شده و به فطرت خداجوی بچه‌ها و نیاز بچه‌ها به تکیه‌گاهی مهربان و مطمئن و درست و قابل دسترس توجه نمی‌شود. نمی‌دانم راهی که رفتہ‌ام درست است یا نه. فقط اطمینان دارم که از وضعیت رایج رسمی بزرگ‌سالانه کمی به دل بچه‌ها نزدیک‌تر است. یادم می‌آید حدود بیست سال پیش به کنفرانسی دعوت شده بودم که دستگاه روحانی و مبلغی از ارتدکس‌های مسیحی راه انداخته بود تا راه‌های آموزش مفاهیم دینی به کودکان از زبان کسانی که متخصص فرض شده بودند، شنیده شود. چنین کنفرانس‌هایی برای معضلاتی مثل آموزش مفاهیم سیاسی، مذهبی و مسائل قبل مرگ، طلاق و بحران‌هایی که کودکان جهان با آن روبرو شده است وجود داشته و دارد. حال که ما مدعی مذهبیم و رساندن جهان به آرامش خداپسندانه، کجا کاریم؟ این سخن بگذار تا وقت دگر.



خدمات خدامحوری و تکیه به خدا در
حد تبلیغ جشن احکام خلاصه
شده و به فطرت خداجوی
بچه‌ها و نیاز بچه‌ها به تکیه‌گاهی
مهریان و مطمئن و درست و
قابل دسترس توجه نمی‌شود.

خدای من! تو پم کجاست؟

روی زمین همین جا هاست

تا تو هوا، اون بالا هاست؟

لگد زدم، هوا رفت

تا پیش ابرها رفت

خدای من کمک کن

تو پم را پیدا کنم

پیدا که شد،

شماره دوم

سنجه

كتاب

توب رو بدم به بچه‌ها بازی کن
منم تماشا کنم

من چی چی ام؟
یه خونه حسابی
خونه تو

شب که می‌شه تو دل من می‌خوابی
اتاق دارم با پنجره

حمام و دستشویی دارم
یه جا دیوار، یه جا دره
هر چی دارم برای تو
می‌خوام بشم فدای تو
خدای من کمک کن
خونه‌ای خوب، خونه‌ای زیبا باشم
بچه‌ها رو دوست دارم
جایی برای خنده و شادی اون‌ها باشم

با این‌که شب سیاهه
خیلی قشنگه، ماهه
یه ماه داره که روشنی می‌پاشه
هزار هزار ستاره هم باهاشه
هر جا می‌رم، با سازِ باد
می‌رقصه دنبالم می‌میاد
من شبو دوست دارم خدا
چه خوشگلن ستاره‌ها



کودکان بیش از بزرگ‌ترها فیلسفه‌اند!

■ گزارش از: سعید علینقی‌پور



روز جمعه پنجم آبان ماه ۱۳۹۶، سه‌گانه فلسفه برای کودکان با حضور نویسنده و نیز زهرا عبدی و معصومه میرابوطالبی به عنوان منتقد در ادامه جلسات نقد و بررسی گروه داستان جمعه قم، مورد نقد و بررسی قرار گرفت.

در ابتدای جلسه سیدعلی شجاعی قسمتی از کتاب «چرا بادبادک‌ها همه چیز را فراموش می‌کنند؟» را برای حاضرین خواند و سپس زهرا عبدی گفت: «هدف از فلسفه کودک، یک نوع تفکر انتقادی، خلاق و تحلیلی است. به این معنا که چطور فکر کنند، چطور بپرسند و چگونه به دنبال جواب بروند؟ به عقیده برخی از محققین، کودکان بیش از بزرگ‌ترها فیلسفه‌اند؛ چون کودک از ابتدا با شکفتی به همه چیز نگاه می‌کند و این نگرش برایش سؤال‌ساز است. حتی بزرگ‌ترها جوابی برای این نوع سؤال‌ها ندارند. بر عکس بزرگ‌ترها اینگونه نیستند؛ چرا که شخص بزرگ‌تر به واسطه خانواده، محیط پیرامون و محیط کار تفکراتی به او غالب می‌شود و می‌پذیرد. دلیل دیگر که بزرگ‌ترها فیلسفه نیستند ترس از

قضاویت دیگران است. برای فرد بزرگ تر بیش از پرسش، قضاویت دیگران درباره سؤالش اهمیت دارد.

عبدی در ادامه گفت: «ما در فلسفه برای کودکان می خواهیم از اموری صحبت کنیم که به صورت تجربی نمی توانند به آنها پی ببرند. یک کودک می تواند دو سبب را کنار دو سبب دیگر بگذارد و متوجه شود چهارتا می شوند و در نتیجه عمل جمع را یاد بگیرد. اما در مواردی که نمی تواند به صورت تجربی آنها را کشف کند مثل اخلاق و احساس، نیاز به کمک دارد. اما همین عنوان کتاب می گوید: همه بادبادک ها همه چیز را فراموش می کنند. حالا ما باید دنبال دلیلش برویم. ما در فلسفه کودک



هدف از فلسفه کودک، یک نوع تفکر انتقادی، خلاق و تحلیلی است. به این معنا که چطور فکر کنند، چطور پرسند و چگونه به دنبال جواب بروند؟

نمی خواهیم تفکری را غالب کنیم. بلکه هدف یادگیری پرسش و چگونگی پیدا کردن پاسخ است». این نویسنده کودک در ادامه به مبحث هجرت در داستان کودک پرداخت و گفت: «در داستان یک بادبادک مغدور می شود و از بچه ها جدا و از آنجا دور می شود و در اثر حوادث جویی از بین می رود. رفتار این شخصیت در داستان نوعی هجرت است. در داستان کودک، هجرت به دو گونه می تواند باشد: اول شخصیتی که از موقعیت خود ناراضی است، سفر می کند و می رود. بعد تجربه ای نو به دست می آورد و برمی گردد. دوم؛ شخصیتی که از موقعیت خود ناراضی است، جسارت به خرج داده رنج سفر به تن می خرد و سفر می کند. بعد از طی مشکلات به پایانی خوش می رسد. اما در این داستان نوعی تفکر قالبی و محافظه کارانه به مخاطب منتقل می شود و رفتار اشتباہ یک بادبادک به دیگر هم نواعانش تعمیم داده می شود و بچه ها بعد از آن نخ همه بادبادک ها را کوتاه می گیرند. این با هدف فلسفه برای کودکان در تضاد است. چون در فلسفه می خواهیم به کودک پرسش و پاسخ، جستجو و تفکر را بدهیم نه اینکه نوعی طرز تفکر را به او تحمیل کنیم. در واقع من این داستان را جزو داستان های پندآموز می دانم نه فلسفی».

معصومه میرابوطالی در مورد این کتاب گفت: «در طول تاریخ از منظر جامعه شناسی، پنج نگاه به کودک شده است:

۱. کودک شروع: در این نگاه، کودک چون بزرگسالی تربیت نشده محسوب می شود.



وقتی بچه‌ها سراغ باد می‌روند
واز او خواهند که نوزد تا
بادبادک پایین بیاید، باد
مخالفت می‌کند و می‌گوید:
چطور بادبادکی که ساختید را
نمی‌توانید پایین بیاورید؟ در
اینجا تجربه برای کودک شکل
می‌گیرد. در واقع بچه‌ها چیزی
ساختند که توانایی کنترلش را
ندارند. وقتی متوجه این مطلب
می‌شوند، شروع به فکر کردن
می‌کنند و در نهایت، دلبستگی
به بادبادک را رها می‌کنند.

- این بهترین نگاه برای سبکی است که کودکان را بزرگسالانی مطیع و قانون‌پذیر بار بیاوریم. این نگاه فوق العاده در آثار کودک و نوجوان ایران دیده می‌شود.
۲. کودک بی‌گناه: این نگاه کاملاً برعکس مورد اول است. در این نگاه کودک قلبی پاک دارد و اساساً فرشته خوست و هنوز به دنیاگی که در آن به دنیا آمده، آلوده نشده است.
۳. کودک فطری: این نظریه جان لاک است. او معتقد است ایده‌آلی که در نگاه دوم مطرح شد، وجود ندارد و کودک اساساً هیچ چیز نیست. با این سخن نمی‌خواهد کودک را تحقیر کند، بلکه کودک را یک لوح سفید فرض می‌کند که با تجربه نقش می‌گیرد. او به اصالت تجربه قائل است.
۴. نگاه طبیعی: به این معنا که کودک یک فرآیند طبیعی است که رشد می‌کند و به بلوغ می‌رسد.
۵. کودک ناخودآگاه: این نظریه متعلق به فروید است و از ترکیب سه عنصر نهاد خود و فراخود تشکیل شده است.
- میرابوطالبی در ادامه به گرایش داستان اشاره کرد و گفت: «این داستان به اصالت تجربه و نظریه جان لاک برمی‌گردد؛ چون وقتی بچه‌ها سراغ باد می‌روند و از او خواهند که نوزد تا بادبادک پایین بیاید، باد مخالفت می‌کند و می‌گوید: چطور بادبادکی که ساختید را نمی‌توانید پایین بیاورید؟ در اینجا تجربه برای کودک شکل می‌گیرد. در واقع بچه‌ها چیزی ساختند که توانایی کنترلش را ندارند. وقتی متوجه این مطلب می‌شوند، شروع به فکر کردن می‌کنند و در نهایت، دلبستگی به بادبادک را رها می‌کنند. در آخر داستان، تجربه کامل می‌شود و روز بعد بچه‌ها نخ بادبادک‌ها را کوتاه‌تر می‌گیرند. این عمل حاصل تجربه‌ای است که بچه‌ها به دست آورده‌اند». «احتیاط! خطر حمله موش‌ها و دیگران...» دومین کتابی بود که مورد نقد قرار گرفت. عبدی در مورد این کتاب گفت: «در این داستان نویسنده سوژه‌خوبی پیدا کرده است. سوژه‌ای که به فساد تنیده در بسیاری از نظام‌ها، اشاره کرده است. منتها برای بیان این هدف در قالب داستان به خوبی شکل نگرفته است.

تمام داستان در پی تلاش برای شکست موش هاست اما جایی گفته می شود: ما دشمن موش ها نیستیم. همین جمله تصور کودک را دچار تردید می کند: مگرنه اینکه هر کس منافع ما را تهدید کند دشمن ما خوانده می شود؟».

عبدی در ادامه گفت: «در داستان اگر ماهی های یک رود یا حوض آب توسط گربه ای به عنوان غذا خورده شوند، بد نیست اما اگر ماهی ها با هم بازی کنند، حرف بزنند، به گردش بروند و بعد یکی آنها را بخورد برای کودک خشونت آمیز خواهد بود. در این داستان به موش ها شخصیت داده شده ولی در طی داستان کشته می شوند، خورده می شوند و در پی نابودی شان برنامه چیزه می شود و بعد درگیری حتی مردم می گویند: با داس و تبر و چاقو به جانشان می افتیم. به نظر من اینگونه نوشتن خشونت آمیز است».

میرابوطالبی گفت: «داستان از سه منظر قابل بررسی است. اول اینکه اثربیک کار تصویری است نه مصوّر. به کتابی مصور گفته می شود که متنش کامل است و تصویر برای تزیین می آید. در این کتاب نیاز این اتفاق می افتد. شما می توانید متن را برای بچه ای بخوانید و داستان را کامل متوجه شود. اما تصویر در اینجا مکمل داستان است و به غنای اثر و تأویل هرچه بیشتر آن کمک می کند. برخلاف دو کتاب دیگر که متن کامل بود و بار معنایی به متن القا نمی کرد».

ایشان به ردۀ سنی کارهای تصویری اشاره کرد و گفت: «تصور اینکه کتاب های تصویری تنها متعلق به گروه سنی الف و ب است، صحیح نیست. ما حتی کتاب تصویری برای گروه بزرگسال هم داریم. به نظر من، این کتاب برای گروه سنی ج است و توانایی درک تعابیر در کتاب را دارند».

او در ادامه کتاب را از منظر دوم بررسی کرد و گفت: «اثر به سمت شکل گیری زیربنای تفکر انتقادی می رود و در آن مراحل استدلال، به چالش کشیدن موضوع و یافتن حقیقت وجود دارد. داستان حین ناتوانی مردم از غلبه بر موش ها شروع می شود. پیش کدخدا می روند و او تصمیم می گیرد که گربه ها بیایند. در اینجا مرحله اول تفکر انتقادی شکل می گیرد و کودک استدلال می کند. پیش خودش



در داستان اگر ماهی های یک رود یا حوض آب توسط گربه ای به عنوان غذا خورده شوند، بد نیست اما اگر ماهی ها با هم بازی کنند، حرف بزنند، به گردش بروند و بعد یکی آنها را بخورد برای کودک خشونت آمیز خواهد بود.



می‌گوید دشمن موش، گربه است و گربه‌ها کلک موش‌ها را می‌کنند. این استدلال به صورت خیلی ساده تشکیل می‌شود. در ادامه داستان به مرحله بعدی می‌رود. گربه‌ها کم کاری می‌کنند و مردم عصبانی می‌شوند. اهل ده وقتی گربه‌ها را تعقیب می‌کنند، به مهمانی مشترک موش‌ها و گربه‌ها می‌رسند. در این قسمت، مرحله دوم زیربنای تفکر انتقادی رخ می‌دهد و کودک با یک چالش مواجه می‌شود: چرا گربه‌ها نتوانستند موش‌ها را از بین ببرند؟ در ادامه داستان مردم نسبت به این مشکل، رفتاری منفعل از خود بروز می‌دهند. در پایان نیز اهالی پیش کدخدا می‌رونند و متوجه می‌شوند که همه چیز زیر سر کدخداست. در اینجا کودک به سمت یافتن حقیقت حرکت می‌کند. ویژگی کار در اینجاست که نویسنده اطلاعات را راحت در اختیار کودک قرار نمی‌دهد و فهم آنها نیاز به دقت و تفکر دارد.

نکته دیگر وجهه‌های کلی تراژاست که از خواندن تمام متن به صورت یکجا قابل برداشت است: تجربه کردن، کسب اطلاعات، سنجیدن استدلال‌ها، توسعه دادن نگرش. این اثر به گسترش و آشنایی ذهن کودک با تفکر انتقادی می‌پردازد و به او کمک می‌کند همراه مردم ده و در نهایت در مقابله با آنها مراحل مختلف تفکر انتقادی را طی کند.

نویسنده «اژدهای دماوند» در ادامه به ضعف‌های کار اشاره کرد و گفت: «جایه جایی فعل‌ها و گاه طولانی بودن جمله‌ها در نظر کتاب، خواندن آن را برای بچه‌ها سخت



این سه داستان با توجه به فرآیندهای کسب تجربه، و داشتن بسترهای مناسب برای فرآیند حل مسئله و تفکر انتقادی، کودک را به درزگ و تحلیل داستان سوق می‌دهد و امکان تفکر و بحث را برای او فراهم می‌کند



می‌کرد. همچنین نویسنده در این کتاب کلیشه‌شکنی نکرده بود. در وهله اول موش و گربه، فوق العاده برای کودک تکراری است».

**درست است که ما در داستان فانتزی برای تخیل آزاد هستیم اما این تخي
باید علت و معلول منطقی داشته باشد. در داستان یک آدم‌برفی بزرگ به همه مردم شهر دستور می‌دهد و نمی‌گذارد بهار به آنجا بیاید. وقتی ما یک عنصری را در داستان به کار می‌گیریم باید قابلیت‌هایی را که به آن می‌دهیم متناسب با آن باشد. این بچه‌ها سال‌های قبل هم در اینجا بوده‌اند اما اند اما چرا آدم‌برفی که سال‌های قبل ساخته‌اند این قدرت را نداشته است؟**

آخرین کتاب از سه‌گانه فلسفه برای کودکان که مورد نقد قرار گرفت، «اگر آدم‌برفی‌ها آب نشووند» بود. عبدی در مورد این کتاب گفت: «این کتاب را بیشتر از بقیه دوست داشتم؛ چون فضای داستان خلوت بود و به نظرم، با هدف نویسنده هماهنگی بیشتری داشت. به طور کلی هر چه کارهای کودک که با موضوع تفکر عرضه می‌شود، ساده‌تر باشد خیلی بهتر است».

او در ادامه گفت: «درست است که ما در داستان فانتزی برای تخیل آزاد هستیم اما این تخي باید علت و معلول منطقی داشته باشد. در داستان یک آدم‌برفی بزرگ به همه مردم شهر دستور می‌دهد و نمی‌گذارد بهار به آنجا بیاید. وقتی ما یک عنصری را در داستان به کار می‌گیریم باید قابلیت‌هایی را که به آن می‌دهیم متناسب با آن باشد. این بچه‌ها سال‌های قبل هم در اینجا بوده‌اند اما چرا آدم‌برفی که سال‌های قبل ساخته‌اند این قدرت را نداشته است؟ یک پسر، بچه‌ها را مجبور می‌کند تا آن را بزرگ‌تر بسازند. اما این پسر چه ویژگی‌ای داشته که دیگران را مجبور به ساختن این آدم‌برفی می‌کند؟ بچه‌ها گرسنه و خسته به ساختن آدم‌برفی مشغول می‌شوند و البته ذکر همین جمله به روای منطقی ساختار داستان کمک کرده و به مخاطب نشان می‌دهد ما به هر بعدی در زندگی

بیشتر بپردازیم از همان آسیب خواهیم دید و دیگر ابعاد را قربانی خواهیم کرد». مقصومه میرابوطالبی در مورد این کتاب گفت: «در این داستان با فرآیند حل مسئله مواجهیم. کودک قبل از مطالعه کتاب، این پیش‌فرض را در ذهنش دارد که آدم‌برفی باید آب شود تا بهار بیاید. به عبارتی برف را مانع در برابر از راه رسیدن بهار می‌داند. اما همان ابتدا پیش‌فرض داستان عوض می‌شود و مخاطب با یک پیش‌فرض ساختارشکن مواجه می‌شود. آدم‌برفی می‌خواهد به هر قیمتی در شهر بماند. بچه‌ها که خودشان آدم‌برفی را ساختند، می‌خواهند آن را حفظ کنند. در ادامه داستان، بچه‌ها بر موانع عجیب می‌خواهند غلبه کنند تا آدم‌برفی از بین نرود. قسمت سوم حل مسئله که همان هدف است، به یک هدف عجیب و غریب تبدیل شده و آن حفظ آدم‌برفی است».

او به حضور نمادین خورشید اشاره کرد و گفت: «خورشید در داستان نشانه‌ای از حضور مخاطب است. آنجایی که خورشید با مردم روتا صحبت می‌کند. زمانی که خورشید به مردم می‌گوید آیا نمی‌خواهید بهار بیاید و مردم مخالفت می‌کنند، از اینجا تفکر انتقادی برای کودک شکل می‌گیرد؛ چرا که پاسخ کودک به این سؤال مثبت است. داستان مسئله دیکتاتوری آدم‌برفی را تا پایان حل نمی‌کند. انتظار من این بود که مثل داستان موش‌ها، در تصاویر و نشانه‌ها خواننده به سمت حل این مشکل هم برود. این مسئله باقی می‌ماند و مردم و بچه‌ها نیز آن را فراموش می‌کنند. اما گرچه داستان مسئله دیکتاتوری آدم‌برفی را حل نمی‌کند اما با همراه کردن کودک در این داستان، می‌توان او را به اندیشیدن در مورد پایان داستان و چگونگی غلبه بر آدم‌برفی رساند. به نظر من این داستان کلاً به فعالیت‌های ناظر به حل مسئله نزدیک شده بود. به عبارتی باعث تحریک و توسعه مهارت‌های فکری می‌شد. این اثر را اینکه متعلق به رده سنی ج هست ولی قابلیت همخوانی برای گروه ب را نیز دارد». ایشان در جمع‌بندی گفت: «این سه داستان با توجه به فرآیندهای کسب تجربه، و داشتن بسترهای مناسب برای فرآیند حل مسئله و تفکر انتقادی، کودک را به درنگ و تحلیل داستان سوق می‌دهد و امکان تفکر و بحث را برای او فراهم می‌کند».



پروْنْدْه و پیزْه

میزگرد های کتاب های کودکان
با رویکرد خداشناسی (۱)



آیا گفت و گو با کودکان در باره «خدا» ضرورت دارد؟

دکتر محمد تقی سبحانی نیا: در پروندهٔ ویژه این شماره «سنجه»، با مشورت برخی دوستان و از جمله آقای سبحانی نسب، به کتاب‌هایی می‌پردازیم که در موضوع خداشناسی. به طور عام. و توحید. به طور خاص. تولید می‌شود. چند کتاب را معین کردیم و درباره آنها صحبت می‌کنیم. این چند کتاب عبارت اند از: «خدایا اجازه» نوشته آقای حیدری ابهری، کتاب «خدای ما چه جوییه» نوشته آقای مهاجرانی و کتاب «خدایی که در این نزدیکیست» نوشته آقای گریوانی. کتاب‌هایی که هدف ماست، منحصر به این سه کتاب هم نیست، بلکه همه کتاب‌های کودک را که موضوع‌شان توحید و خداشناسی باشد در نظر داریم. قرار شد ما در یک جلسه برای همین پروندهٔ ویژه نشستی با حضور شما عزیزان تشکیل دهیم و نظرات شما را بدانیم؛ و هم ملاک‌ها را بررسی کنیم، هم نقد‌ها را بشنویم.



حجت‌الاسلام علیرضا سبحانی نسب: یادم می‌آید سال‌ها پیش در تلویزیون، خانمی بحث می‌کرد درباره اینکه ما اصلاً نباید برای بچه‌ها از خدا و این‌گونه مسائل انتزاعی بگوییم؛ چون بچه‌ها نمی‌فهمند. من حس کردم ایشان گویا از «نمی‌توانیم بگوییم»، «نباید گفت» را استخراج می‌کرد؛ یعنی چون ما فعلانمی‌توانیم این مباحث را برای بچه‌ها بگوییم پس نباید بگوییم. یک بار بازدیدکننده‌ای بزرگوار به غرفه خداشناسی کودکان در نمایشگاه بین‌المللی کتاب تهران آمد و به شوخی گفت: « حاج آقا! شما آخوندها اگر سر به سر دین بچه‌ها نگذارید، بچه‌ها فطرتاً خداجو بار می‌آیند ». همان شخص دو سال بعد من رادریکی از جلسات برای بازدید نمایشگاه فرانکفورت دید و گفت: « آقا! سبحانی! بچسبید به کار در موضوع خدا برای بچه‌ها؛ چون با شباهات و سه‌پاشی، دین را از بچه‌ها یمان هم می‌گیرند ». اولین سؤال این است: چه ضرورتی دارد که برای کودک، مباحث خداشناسی را مطرح کنیم و آیا حرف کسانی که مخالف طرح این موضوع هستند، غلط است یا درست؟

حجت الاسلام غلامرضا حیدری ابهری: ما به لحاظ بحث‌های درون دینی، جای بحث دراین باره نداریم و در کتاب «حکمتناهه کودک» که مؤسسه دارالحدیث منتشر کرده، روایات فراوانی وجود دارد که قابل استناد است. به لحاظ مباحث روانشناسی هم می‌توانیم تلقی‌هایی داشته باشیم. یک شببه این است که اگر چنین موضوعاتی را با بچه‌ها مطرح کنیم، آنها از خدا تصورات مادی پیدا می‌کنند. به نظرم این اشکال وارد نیست چون بر اساس «لا یکلّف الله نفساً إلّا وُسْعَهَا»، کودک به اندازه فهم خود خدا را درک می‌کند و اشکال ندارد خدا را به شکل غولی در آسمان فرض کند. ظرفیت ذهنی بچه‌ها در درک خدا همین قدر است؛ کما اینکه ظرفیت ذهنی آنها در درک بسیاری از مفاهیم دیگر نیز با یک سری محدودیت‌ها همراه است؛ اما آنها ادراک را از همان نقطه شروع می‌کنند و به تدریج با تربیت اسلامی، اطلاعات دیگری به دست می‌آورند تا برسند به درک خدایی که «سبحان الله عَمَّا يَصِفُونَ» و به این ترتیب درک بهتری از خدا حاصل می‌شود. این کل نزاعی است که الان در فضای مجازی وجود دارد.

من می‌خواهم بگوییم به هردو لحاظ، گفتن بحث توحید برای بچه‌ها قابل دفاع است؛ از نظر درون دینی که جای بحث ندارد؛ از نگاه روانشناسی هم بچه‌ها درک می‌کنند ولی درکشان ناقص است و این اشکال وارد نیست تا بگوییم خدا را نباید معرفی کنیم (با توجه به ارزش و اهمیتی که معرفی خدا برای بچه‌ها دارد). موریس دبس در کتاب «مراحل تربیت» که دکتر کارдан ترجمه کرده، می‌گوید چه شما این بحث را بگویید و چه نگویید، در یک جامعه دینی، کلماتی مثل «جهنم»، «بهشت»، «خدا» و «عیسی» به گوش بچه می‌خورد و او رفتارهای شما را در کلیسا می‌بیند. در یک جامعه دینی، کودک شما به این مفاهیم مبتلاست. بحث درباره اینکه آیا من چنین چیزهایی را بگوییم یا نگوییم، وقتی مطرح است که شما بخواهید چیزی از بیرون را به بچه بگویید؛ ولی وقتی خود بچه در جامعه‌ای تنفس می‌کند که این مفاهیم در طول ۲۴ ساعت رد و بدل می‌شود، مسئله متفاوت است. کاربردهای کلمه «خدا» را ببینید: از عبارت «خداحافظی» تا گفتن «بسم الله



به هردو لحاظ، گفتن بحث توحید برای بچه‌ها قابل دفاع است؛ از نظر درون دینی که جای بحث ندارد؛ از نگاه روانشناسی هم بچه‌ها درک می‌کنند ولی درکشان ناقص است و این اشکال وارد نیست تا بگوییم خدا را نباید معرفی کنیم (با توجه به ارزش و اهمیتی که معرفی خدا برای بچه‌ها دارد).

سرِ سفره. در یک جامعهٔ دینی گفتگو کردن از مفاهیم دینی اصلًاً به اختیار شما نیست؛ یعنی اضطرار است. دست شما نیست که بخواهید انتخاب کنید راجع به این موضوعات گفتگو کنید یا نه.

به لحاظ این سه بحث (درون دینی، روانشناسی، جامعهٔ دینی)، به نظر من جا دارد کارهایی برای معرفی خدا به بچه‌ها انجام شود. البته ما در گام‌های اول هستیم ولی تجربهٔ دنیا هم اهمیت بحث این را نشان می‌دهد. طی یک جستجو در سایت آمازون حدود ۲۶۰ کتاب به زبان انگلیسی راجع به موضوع خدا برای بچه‌ها از نگاه‌های مختلف یافتیم.

بنابراین به چهار لحاظ: «بحث‌های درون دینی، بحث‌های روانشناسی، و به لحاظ اضطرار اجتماعی جامعهٔ مسلمانان یا دینداران، و در کنار اینها توجه به تجربهٔ موجود در دنیا در این زمینه»، ما هم باید در این میدان کارهایی داشته باشیم. البته چون تجربه نکرده‌ایم، دشوار است. آقای علوی‌فرد یکی از اولین مجموعه‌های مفصل راجع به خدا در شعر کودک را تهیه کردند. این تجربه‌ها باید انجام شود تا این جریان به زلای برسد.



سیرهٔ اهل بیت علیهم السلام را هم مرور کنیم و ببینیم آیا در تربیت فرزندانشان مواردی هست که ایشان صرفاً از مسیر اخلاق پیش نرفته باشند، و مثلًاً بحث خداشناسی را نیز برای فرزندانشان مطرح کرده باشند؟ خود این سیره به ما کمک می‌کند روش را هم یاد بگیریم -علاوه بر اینکه این ضرورت را مشاهده می‌کنیم. آیا در مطالعات تان کمک می‌کند روش را هم یاد بگیریم

سبحانی نیا: با در نظر گرفتن پاسخ‌های شما، خوب است سیرهٔ اهل بیت علیهم السلام را هم مرور کنیم و ببینیم آیا در تربیت فرزندانشان مواردی هست که ایشان صرفاً از مسیر اخلاق پیش نرفته باشند، و مثلًاً بحث خداشناسی را نیز برای فرزندانشان مطرح کرده باشند؟ خود این سیره به ما کمک می‌کند روش را هم یاد بگیریم -علاوه بر اینکه این ضرورت را مشاهده می‌کنیم. آیا در این موضوع بروخورده اید یا نه؟

حیدری ابهری: اصلًاً ادبیات ائمه (علیهم السلام)، ادبیات توحیدی بوده است. مثلًاً فرض کنید وقتی با بچه‌ها حرف می‌زندند، در جملاتشان کلمه «خدا» حضور دارد. آنها کلاس خداشناسی نمی‌گذاشتند ولی این کلیدواژه در زبان این بزرگان

می چرخید؛ مثلاً اینکه سفارش می کنند در گوش بچه اذان بگو، یا وقتی بچه سه ساله شد بگوید «لا اله الا الله». در گفتگوهای عادی اهل بیت مرتبأ این کلمه رد و بدل می شود. مثلاً می گویند «خدا تو را دوست دارد»، «خدا کمک می کند»، و اصطلاح «ان شاء الله» را به کار می برنند. پس معلوم است که از نگاه آن بزرگواران، اینها اصلاً قابل حذف شدن نیست.



سبحانی نسب: دو مقوله مطرح است: یک. تربیت توحیدی - که در ضمن آن آموزش توحیدی هم است - و دو. آموزش معارف توحیدی. کتاب های ما به طرف آموزش معارف توحیدی رفته است؛ سیره اهل بیت، بیشتر تربیت توحیدی بوده است. وقتی بجهه ها را موحد بار می آوردد آموزش هم در آن نهفته بوده. آموزش های اهل بیت عمده تر تربیت محور بوده. عمده چیزی که ما در سیره اهل بیت داریم، تربیت های موحدانه است و خطها و گراهایی درباره اینکه مثلاً از نظر اقتصادی یا از نظر اجتماعی و تربیتی اینطوری موحد باشید... گاهی نگاه ما به «آموزش» است؛ یعنی می گوییم: پیامبر کجا وایت برد دست گرفت و رفت پای تخته. خیلی دیده ام که می خواهند این را یکی از نمونه های بارز آموزش بدانند. من می گوییم پیامبر در کل عمرشان در حال تربیت کردن بودند. در روایات داریم تا شمع خاموش می شد ایشان می گفتند «انا الله و إنا إلیه راجعون»، تا دستشان را به غذای گرم می گذاشتند باز یاد معاد می کردند. یعنی اینطور بحث نمی کردند که مثلاً دو نوع معاد داریم: جسمانی و روحانی. این خیلی مهم است که ما بدانیم آموزش اهل بیت، مسیر تربیتی داشته است. لذا باید از تربیت اهل بیت جنس آموزش را بیرون بکشیم نه اینکه دنبال آموزش به روش امروزی در سیره اهل بیت علیهم السلام باشیم.



آموزش اهل بیت، مسیر تربیتی داشته است. لذا باید از تربیت اهل بیت جنس آموزش را بیرون بکشیم نه اینکه دنبال آموزش به روش امروزی در سیره اهل بیت علیهم السلام باشیم.

سبحانی نیا: بله نمونه های تربیتی اهل بیت فراوان است. اما آیا مواردی هست که اهل بیت شفاهًا درباره ذات یا صفات خدا نکاتی را به بچه ها فرموده باشند؟

حجت‌الاسلام علی دنیایی: بله هست. مثلاً در روایتی در کتاب «حکم‌نامه کودک» آمده وقتی کودک شما زبان گشود، «لا اله الا الله» را به او یاد بدهید. البته این بحثی که می‌فرمایید، نفی‌کننده آموزش‌ها نیست، بلکه اشاره به مسئله‌ای مهم در تربیت توحیدی بچه‌های است. در زمان اهل بیت وقتی بچه‌ها به این موحدها نگاه می‌کردند اساساً در زندگی‌شان خلأی جود نداشت تا به آموزش نیاز داشته باشند. ضمن اینکه موارد آموزشی هم هست. در سیره ائمه، خیلی چیزها مفروض گرفته می‌شود؛ یعنی از اصل شروع نمی‌کردند یاد بدهند خدایی هست، بلکه وجود خدا برای بچه مفروض گرفته می‌شد. انسان هم که فطرتاً موحد است.

سبحانی نیا: آیا این سؤالات کودکان درباره خدا در زمان صدر اسلام مطرح نبوده؟
 خود اهل بیت موقعی که کوچک بودند یا بچه‌هایشان، از ایشان نپرسیدند که مثلاً خدا چیست؟ خدا چه شکلی است؟ خدا می‌میرد یا نمی‌میرد؟ خدا بچه دارد یا ندارد؟ این سؤالات فعلی ما آیا در سیره اهل بیت هم مصدق و نمونه‌ای دارد یا نه؟ به نظر من اگر چنین سؤالاتی پیدا شود و یا اگر وجود داشته باشد بسیار مطلوب است.

آقای یحیی علوی‌فرد: در «حکم‌نامه کودک» احادیث بسیاری در این زمینه آمده است. در روایات، در بحث گروه‌های سنی کودکان، سه دوره هفت ساله مطرح شده است. می‌شود اینطور برداشت کرد که وقتی روایت می‌گوید کودک باید در هفت سال اول بازی کند، در هفت سال دوم آموزش داده شود و...، پس اسلام یک فرآیند برای تربیت معرفی کرده و گفته شمای پدر و مادر، شمای مربی ۲۱ سال فرصت دارید روی بچه‌ها کار کنید؛ اما هر چیزی را به موقعش انجام دهید. شما نمی‌توانید همه چیز را تا شش سالگی و ده سالگی به بچه یاد بدهید. نکته دوم: مباحث دینی که برای این گروه‌های سنی قرار است مطرح شود، به دو دسته تقسیم می‌شود: مفاهیمی که برای بچه‌ها مناسب است؛ مفاهیمی که برای بچه‌ها مناسب نیست و می‌شود مناسب‌سازی کرد.

دینی را می‌شود برای کودکان گفت؛ همان طور که امروزه در غرب بحث فلسفه برای کودکان مطرح می‌شود. من معتقدم دشوارترین مباحثت دینی را می‌شود برای کودکان گفت ولی باید راه مناسب‌سازی اش را پیدا کنیم.

بحث خدا و ماوراء الطبیعه چیزی است که با مباحثت دیگر دینی تفاوت‌هایی دارد. در احادیث هم آمده است: «تفکروا فی خلق الله و لا تتفکروا فی ذات الله». حتی من و شمای بزرگ‌سال رانهی می‌کنند از اینکه درباره ذات خدا بخواهیم فکر و صحبت کنیم. حتی می‌گویند معرفت حرام محسوب می‌شود (یکی از دلایلش می‌تواند این باشد که مانمی‌توانیم ذات خدا را درک کنیم چون ماوراء الطبیعه است و ذهن ما با حواس پنجگانه درک می‌کند. پس مفاهیم مثل خدا، بهشت و جهنم رانمی‌توانیم درک کنیم. حتی در قرآن وقتی می‌خواهد بهشت و جهنم را توضیح بدهد با چیزهای دنیابی توضیح می‌دهد). شدت عدم درک مفاهیم ذهنی، در بچه‌ها بیشتر از بزرگ‌سالان



تصوری که از خدا در ذهن کودکان ساخته می‌شود، ما بزرگ‌سالان می‌سازیم. اگر بچه‌ها رهایش شده باشند، یعنی جایی باشد که از خدا هیچ حرفي زده نمی‌شود، آنها معمولاً تا حوالی ده. دوازده سالگی تصویری از خدا پیدا نمی‌کنند چون تصویری از مفاهیم ذهنی ندارند. بنابراین، تصویر را در ذهن‌شان ایجاد می‌کنیم و بچه‌ها هم خدا را در ما بزرگ‌ترها جستجو می‌کنند و ویژگی‌ها و چیزهایی را که در ما می‌بینند در کار خدا پررنگ‌تر می‌بینند.

اما درباره سؤالاتی که برای بچه‌ها پیش می‌آید: تصویری که از خدا در ذهن کودکان ساخته می‌شود، ما بزرگ‌سالان می‌سازیم. اگر بچه‌ها رهایش شده باشند، یعنی جایی باشد که از خدا هیچ حرفي زده نمی‌شود، آنها معمولاً تا حوالی ده. دوازده سالگی تصویری از خود خدا پیدا نمی‌کنند چون تصویری از مفاهیم ذهنی ندارند. بنابراین، تصویر را مادر ذهن‌شان ایجاد می‌کنیم و بچه‌ها هم خدا را در ما بزرگ‌ترها جستجو می‌کنند و ویژگی‌ها و چیزهایی را که در ما می‌بینند در کار خدا پررنگ‌تر می‌بینند. این سؤالاتی هم که بیشتر به ذهن بچه‌ها می‌رسد، به واسطه کسانی است که سعی می‌کنند بچه‌ها را از خدا دور کنند. این یک بخش از کار است. اما به نظر من بخش مهم‌تر در موضوع خداشناسی برای کودکان، تربیت توحیدی (راه خدا) است. نمی‌گوییم موضوع خداشناسی برای کودکان را رهایش کنیم، اما تمرکز کردن روی موضوعاتی مثل خدا چطوری است و چه شکلی است - که خودمان در آنها مانده‌ایم - سودمند و مطلوب نیست.

حجت الاسلام سید محمد مهاجرانی: نکته‌ای را از آیت الله جوادی نقل می‌کنم.



نه باید آموزش توحید را کاملاً رها کنیم، و نه خیلی موشکافانه و فیسلوفانه وارد شویم. راه روشن این است که به این امر توجه کنیم و از خدای متعال بگوییم، ولی سعی کنیم متناسب با درک و فهم کودک باشد.

ایشان می‌گوید گاه برخی افراد به سن جوانی و بزرگسالی می‌رسند ولی اعتقادات آنها همان عقاید کودکانه و رشدیافته است. نکته اول من این است که اگر درباره این موضوعات با کودک به شکل جدی و دقیق کار نکنیم و ارتباط او را با خدای متعال تقویت و تحکیم نکنیم، این خطر وجود دارد بعداً که بزرگ می‌شود، نگاهش نسبت به خدای متعال و جهان هستی بسیار ضعیف شود. پس باید متناسب با حال و هوا، استعداد و درک فردی و اجتماعی اش، به شکل دقیق و عمیق در این زمینه آموزش ببینند. نکته دوم اینکه در اسلام مقوله‌ای داریم به نام «سن تکلیف». یعنی یک دختر - براساس سال قمری - در سن حدوداً هشت سال و خُرده‌ای باید نماز بخواند. از طرفی می‌دانیم که خدای متعال دختر نه ساله را به کاری مهم و بیهوده و بی معنا مکلف نکرده. خدا ازاو چیزی خواسته است. پس یک طرف نماز و سایر تکالیف، بنده است و یک طرف خدای متعال. تا آن بندе نسبت به مولایش تصور روشن و دقیقی نداشته باشد تکلیفیش مهم و بی معنا خواهد بود. پس مسلمًاً وقتی خدای متعال دختر را مکلف کرده، یا ابراز لازم - به نام فطرت - را درونش گذاشته، یا والدین را موظف کرده قبل از اینکه فرزندشان به سن تکلیف برسد کاری انجام دهنند. كما اینکه در احادیث آمده پدر نسبت به فرزند چند وظیفه دارد (مثل انتخاب نام خوب و...). پس خانواده مکلف است به شکلی تدریجی و گام به گام، در فرزندش آمادگی ایجاد کند، تا وقتی به سن تکلیف رسید اعمال او معنادار شود. بنابراین به نظر من نه باید آموزش توحید را کاملاً رها کنیم، و نه خیلی موشکافانه و فیسلوفانه وارد شویم. راه روشن این است که به این امر توجه کنیم و از خدای متعال بگوییم، ولی سعی کنیم متناسب با درک و فهم کودک باشد.

حجت الاسلام مسلم گریوانی: ما راجع به هیچ موضوعی نمی‌توانیم صحبت کنیم مگر اینکه - به تعبیر طلبگی - تصورمان از آن موضوع را بیان کنیم. راجع به

توحید برای کودکان، نه می‌توانیم تصدیق کنیم و نه تکذیب، مگر اینکه ابتدا ببینیم اصلاً معنای توحید برای کودکان چیست.

معارف دینی، اعم از توحید و... سه جنبه دارد: یک جنبه معرفتی که شامل عقاید و باورهایست، یک جنبه قلبی که همان اخلاق و احوال معنوی است، و یک جنبه ظاهري و رفتاري. تمام معارف اينطور هستند. ما فکر می‌کنیم موضوع «خدا»، فقط جنبه اعتقادی دارد. اين طور نیست. هم خدا و هم نماز - که فکر می‌کنیم نماز صرفاً در جنبه ظاهري و رفتاري است - اين سه بعد را دارند. خدا یک وقت در قالب نماز و ذکر خودش را نشان می‌دهد (حرف زدن با خدا)، یک وقت از نظر باطنی مطرح است (ایمان به خدا)، و یک وقت جنبه اعتقادی است (باور به خدا). نماز هم به همین شکل است: از یک جنبه، رفتاري است که همان خم و راست شدن است؛ از یک جنبه، بحث اعتقادی است که چرا باید نماز بخوانیم؛ و گاه بحثی قلبی است که در آن موضوع حضور قلب مطرح می‌شود. تمام معارف دین: روزه، حج، خدا، معاد، نبوت (چه اعتقادی، چه اخلاقی و چه اعمال) این سه بعد را دارند.

ما وقتی می‌گوییم توحید برای کودکان، منظور کدام یک از این سه بعد است؟ هر سه بعد در فرمایش دوستان بود. آقای سبحانی نسب تحت عنوان آموزش و تربیت تفکیک کردند. قاعده‌آموزش ناظر به همان عقاید است و تربیت ناظر به همان سلوک معنوی و جنبه باطنی است. مسئله «تکلیف» هم که آقای مهاجرانی فرمودند، ناظر به همان رفتارهای است. یعنی هر سه بعد در سخنان شما بود.

وقتی می‌گوییم «توحید برای کودکان»، منظور کدام یک است؟ اگر دقیق کرده باشید، در تمام شباهات و مقاومت‌هایی که در برابر مطرح کردن بحث توحید برای کودکان هست، باز همین سه جنبه مطرح است. یعنی حرف کسی که می‌گوید مطرح نکنید چون انتزاعیات است و ذهن کودک مشوش می‌شود، ناظر به همان عقاید است.

وقتی می‌گوییم توحید برای کودکان، کدام یک از اینهاست؟ ما اگر بگوییم فقط



خدا یک وقت در قالب نماز و ذکر خودش را نشان می‌دهد (حرف زدن با خدا)، یک وقت از نظر باطنی مطرح است (ایمان به خدا)، و یک وقت جنبه اعتقادی است (باور به خدا).

جنبه معنوی و ایمان است (تعبیر «راه خدا» که آقای علوی فرد گفتند)، خیلی از شباهات کنار می‌رود؛ ولی این درست است؟ اشکالی که آقای مهاجرانی کردند (بحث «تکلیف») چه می‌شود؟ بحث تصور چه می‌شود؟ اگر بحث تصور باشد، باز اشکالات وجود دارد و باز خدای خشک و خالی می‌شود. پس بحث معنوی چه می‌شود؟ اینجا نکته‌ای هست و آن اینکه در مکتب اهل بیت، در بحث توحید، این سه جنبه، اصلاً غیرقابل تفکیک هستند. بزرگ‌ترین خطای این است که ما اینها را از هم تفکیک کنیم. نه جنبه معرفتی، نه جنبه ایمانی و نه جنبه رفتاری به‌تهایی، بلکه هر سه همزمان مطرح هستند.

این نکته ظریف هم وجود دارد که درست است هر سه اهمیت دارند، ولی یکی از آنها اولویت دارد. ما برای کودکان به‌ویژه کودکان دوره اول (پی‌ساله تا هفت‌ساله) - که از نظر جهانی هم این سن، سن آموزش نیست - نمی‌توانیم آموزش دادن و باورها را اولویت قرار دهیم؛ بحث ایمانی و باطنی و روحی اولویت است. ولی نکته

این است که اگر بخواهیم همان بحث ایمانی را مطرح کنیم (مثلاً در قالب داستان و قصه درباره خدا) درون آن معرفت هم هست. مثلاً قصه حضرت موسی را در نظر بگیرید. مادر موسی که او را داخل صندوقچه می‌گذارد، دلش آشوب است؛ چون مادر است و بچه کوچکش را می‌خواهد در صندوق بگذارد. از طرفی، قصد این است که بچه‌های کوچک را بگشند. در حالی که آنجا مادر موسی نگران است، خدای موسی می‌گوید نگران نباش: «إِنَّا رَادُواهُ إِلَيْكُمْ مَا أَوْرَابَهُ تَوَأْمَ بِعْرَفَتْ اَسْتَ (جنبه اعتقادی)؛ چون خدایی را معرفی می‌کنی که قادر است.

« قادر » یک صفت است (بحث اعتقادات) ولی مضمون آن را در ضمین ایمان داریم منتقل می‌کنیم. بنابراین نمی‌شود اینها را تفکیک کرد. ولی اولویت‌ها مطرح است. ما نمی‌توانیم به بحث صفات و افعال خدا دامن بزنیم، ولی این گونه موضوعات اصلًاً قابل تفکیک از مقوله توحید برای کودکان نیست.

نکته دیگر: در عین حال که این سه جنبه مطرح است و اهمیت هم دارد و همچنین



در مکتب اهل بیت، در بحث توحید، این سه جنبه، اصلاً غیرقابل تفکیک هستند. بزرگ‌ترین خطای این است که ما اینها را از هم تفکیک کنیم. نه جنبه معرفتی، نه جنبه ایمانی و نه جنبه رفتاری به‌تهایی، بلکه هر سه همزمان مطرح هستند.



کار ما دو بخش دارد: بخش پاسخ به سؤالات و بخش ایمان. اینها مکمل همدیگر هستند. به اعتقاد من بحث از «ضرورت»، فرع بر «تصور» است. ابتدا باید تصور را مطرح کنیم (اینکه: کدام یک از آن سه جنبه اعتقادی، رفتاری و قلی مطرح است؟). ما عرض می‌کنیم هر سه جنبه وجود دارد، ولی بحث حضور خدا، احساس خدا، معنویت و ایمان، اولویت دارد بر آن دو تای دیگر.

تفکیک ناپذیر است (البته این ویژگی دین ماست و در مکتب اهل بیت تفکیک ناپذیر است. اما مثلاً در مسیحیت ایمان و تعقل تفکیک پذیر است) باید توجه کنیم که ما بحث عقاید و باورها را می‌توانیم حتی قبل از هفت سالگی هم به صورت هنرمندانه و باغبانانه مطرح کنیم. مگر ریاضی را از کوچکی به بچه‌ها آموزش نمی‌دهند؟ مثل فلسفه است و می‌شود هنرمندانه با مثال و قصه و داستان مطرح کرد. ولی آیا این کار اولویت دارد؟ نخیر اولویت ندارد. در مقطع خودش باید مطرح شود. در چه مقطعی؟ معمولاً می‌گویند نه سال به بالا. وقتی خود بچه می‌پرسد چه؟ بحث ضرورت اینجاست. آقای سبحانی نیا پرسیدند آیا در زمان اهل بیت کودکان سؤالات اعتقاداتی می‌پرسیدند؟ نه نمی‌پرسیدند. اگر نمی‌پرسیدند به این دلیل بوده که چنین مسئله‌ای وجود نداشته. آن مثال‌هایی هم که رفقا فرمودند (بحث ذکر «لا اله الا الله») ناظر به عمل و ذکر عملی و چه بسا ذکر قلبی است. آن موقع مسئله نبوده ولی الان مسئله است. الان بچه‌ها و والدین سؤال می‌کنند. چون به مسئله تبدیل شده، پس باید ورود پیدا کنیم. لذا کار ما دو بخش دارد: بخش پاسخ به سؤالات و بخش ایمان. اینها مکمل همدیگر هستند. به اعتقاد من بحث از «ضرورت»، فرع بر «تصور» است. ابتدا باید تصور را مطرح کنیم (اینکه: کدام یک از آن سه جنبه اعتقادی، رفتاری و قلی مطرح است؟). ما عرض می‌کنیم هر سه جنبه وجود دارد، ولی بحث حضور خدا، احساس خدا، معنویت و ایمان، اولویت دارد بر آن دو تای دیگر. وقتی کوک سؤال پرسید جواب می‌دهیم؛ حتی چه بسا مقطع سنی اش مناسب آن سؤال نباشد اما جوابش را به یک شکلی می‌دهیم. اما بیش از بحث وجود خدا - که در کتاب‌های قدیمی و کلامی مطرح بوده - باید بحث «حضور خدا» را مطرح کنیم. این اولویت ماست چون الان غربی‌ها، عرفان‌های نوظهور، عرفان مسیحیت، کتاب‌های روانشناسی، فراغلیم، همه راجع به «حضور خدا» دارند صحبت می‌کنند و ما هنوز مشغول بحث «وجود خدا» هستیم و باورهایی مثل صفات و ذات خدا و اینگونه مباحث را مطرح می‌کنیم.

حیدری ابهری: اشکال‌های اصلی کسانی که می‌گویند بحث توحید را به کودکان نگویید، از این قرار است: یکی اینکه می‌گویند توحید فطری است. [در پاسخ می‌گوییم:] بله فطری است اما آیا فطری بودن، ما را تأکید بر فطرت باز می‌دارد؟ خداشناسی، فطری است اما معتقدم انبیا بر همین مسائل فطری تأکید می‌کردند. من با آقای علوی فرد موافقم که تأکید ما نباید برود به سمت جنبه‌های فلسفی و کلامی، و تأکید باید بر جنبه‌های لذایذ فطری، نعمت‌ها و مانند آنها باشد.

دومین نکته: درست است که امکانات ذهنی بچه‌ها برای درک توحید کم است ولی امکانات قلبی شان برای درک این نوع از معنویت و این نوع از مهربانی خیلی زیاد است. من یقین دارم هیچ یک از ما آن درکی را که در کودکی نسبت به مهربانی حضرت علی به فقرا در نیمه شب‌ها داشتیم، الان نداریم. آن وقت خیلی خوب می‌فهمیدیم کمک به فقیر چقدر زیباست؛ اشک ما را درمی‌آورد وقتی می‌گفتند

اشکال‌های اصلی کسانی که می‌گویند بحث توحید را به کودکان نگویید، از این قرار است: یکی اینکه می‌گویند توحید فطری است. [در پاسخ می‌گوییم:] بله فطری است اما آیا فطری بودن، ما را از تأکید بر فطرت باز می‌دارد؟ خداشناسی، فطری است اما معتقدم انبیا بر همین مسائل فطری تأکید می‌کردند. حضرت رفت چهار دست و پا شد و بچه‌های یتیم را سوار خودش کرد. این آمادگی قلبی بچه‌ها برای درک مفهومی مثل خدا خیلی بالاست. دوستان ما که اشکال می‌کنند، فقط روی امکانات ذهنی بچه‌ها تمرکز می‌کنند؛ در حالی که ما باید بر امکانات روحی، روانی و عاطفی بچه‌ها هم تمرکز داشته باشیم که اگر این پیوند ایجاد شد، به این راحتی‌ها گسترش نمی‌شود. درست است که شاید کودکان درک درستی نداشته باشند و مثلاً شاید خدا را به عنوان یک پیرمرد بالای آسمان‌ها فرض کنند که باران را با سطل خالی می‌کند، ولی از این عشقی که بین کودک و خدا در دوران کودکی شکل می‌گیرد، نمی‌توانیم غفلت کنیم.

نکته سوم اینکه من قبلًا می‌نوشتیم «آموزش خدا به کودکان» ولی خودم از این عنوان توبه کدم. چون بر اساس آیه «فَذَرَ إِنْمَا انتَ مُذَرِّ»، انبیاء هم شأن آموزش توحید نداشتند، چه برسد به ما! یعنی در همین سه حوزه‌ای که آقای گریوانی می‌فرمایند، توحید فطری است؛ یعنی چه جنبهٔ تبعیت عملی، چه جنبهٔ کشش و میل عاطفی و چه جنبهٔ باوری، هر سه فطری است و این سه باید «تذکر» داده شود. نکتهٔ چهارم و دربارهٔ مستندات از سیرهٔ اهل بیت در بحث توحید برای کودکان:



اشکال‌های اصلی کسانی که می‌گویند بحث توحید را به کودکان نگویید، از این قرار است: یکی اینکه می‌گویند توحید فطری است. [در پاسخ می‌گوییم:] بله فطری است اما آیا فطری بودن، ما را از تأکید بر فطرت باز می‌دارد؟ خداشناسی، فطری است اما معتقدم انبیا بر همین مسائل فطری تأکید می‌کردند.

یک سری روایات داریم که راجع به تربیت کودک است و بالملازمه توحید را هم شامل می‌شود: «عَلِمُوا أَوْلَادَكُمُ الْقُرْآنَ». منظور از «علموا» که فقط یاد دادن روخوانی قرآن نیست، بلکه معناش این است که بچه‌ها را با فضای قرآن آشنا کنید.



ما در مقطع کودکی، یک مفهوم را به یک شکل آموزش می‌دهیم، در مقطع نوجوانی همان مفهوم را کمی عمیق‌تر می‌کنیم و در مقاطع بالاتر، همان مفهوم را با عمق بیشتری مطرح می‌کنیم. این یک روش منطقی و معقول است. آقای حیدری ابهری می‌فرمایند منظور از «قرآن را به کودکان بیاموزید» این است که معنای قرآن را بیاموزید. سؤال من این است که چه لایه‌ای از معنا منظور است؟ چون درک کودکان و نیز معنای قرآن، لایه لایه است. بنابراین، سؤال کاملاً مقدماتی این است که معنای کودک چیست؟ ما وقتی می‌گوییم برای کودک توحید بگو، کودک یعنی چه؟ آقای مصطفی ملکیان همیشه در ابتدای هر بحث، معنای لغوی را مطرح می‌کند. کودک یعنی چه؟ آیا یعنی کودک خردسال؟ یا شش ساله؟ یا هفت ساله؟ من در یک سایت رسمی (مربوط به وزارت ارشاد یا کانون پرورش فکری کودکان) این دسته‌بندی را دیدم و تا پانزده سالگی را کودک دانسته بود. گفتم این شانزده ساله که دیگر کودک نیست! وقتی می‌گوییم برای بچه‌ها از توحید حرف نزنیم یا بزنیم، اگر کودک کوچک‌تر از شش ساله است، وقتی به او «بسم الله الرحمن الرحيم» را یاد دادی، دیگر نمی‌توانی به این آموزش خیلی عمق ببخشی؛ در روایت که آمده «بسم الله» را بگو، منظور این است که فقط همین لفظش را بگو. قبل از این سن، لفظش را هم لازم نیست بگویی. اذان را فقط بگو تا بشنود و گوشش با این مفهوم آشنا شود.

سبحانی نسب: ما هم این مرتب سنی را قبول داریم. اما محل بحث اینجاست که آنها می‌گویند تا ده سالگی هیچ حرفی درباره خدا به کودک نگو.

حیدری ابهری: وقتی بحث «خدا برای کودکان» مطرح می‌شود، بیشتر تصور دوستان طلبه‌ما به سمت علم «کلام» می‌رود. تحصیلات کلامی دوستان باعث شده که وقتی می‌گوییم خدا، ذهن به سمت تبیین‌های کلامی برود. دختران جامعه‌الزهرا پیش آقای سبحانی نسب آمده بودند و می‌گفتند می‌خواهیم برای بچه‌ها عقاید بگوییم؛ این هم فهرست مباحثت‌مان. کتاب عقاید بزرگسالان را خلاصه کرده بودند و می‌گفتند می‌خواهیم همین‌ها را برای بچه‌ها بگوییم! در حالی که شاید ما برای بچه‌ها راجع به گلابی صحبت کنیم اما طبق آیه «أَفَلَا يَنْظَرُونَ إِلَى الْأَيْلَ

کیف حُلْقَت؟»، این می‌تواند یک درس خداشناسی باشد. یا درس پیامبرشناسی، مهربانی پیامبر با آن گربه بود که به آن آب داد. پس مانباید محصور بحث‌های فنی کلامی شویم. آن دوستان به این دلیل با آموزش توحید برای کودکان مقابله می‌کنند که بحث‌های کلامی و فلسفی، دشوار است.



بین خدای فیلسوفان و خدای پیامبران فاصله هست و آن فاصله این است که خدای فیلسوفان از نظر ذهنی در یک سطحی وجود دارد که فقط قدبندان فیلسوف به دست قدبندان فیلسوف به آن سطح می‌رسد. ولی خدای پیامبران، خدای مهربان، خدای رازق و خدایی است که نعمت‌ها را داده و این خدا را بچه من می‌فهمد. چیزهایی که خدای پیامبران به ما آموزش دادند، قابل رازق و خدایی است که نعمت‌ها را داده و این خدا را بچه من می‌فهمد. چیزهایی که خدای پیامبران به ما آموزش دادند، قابل ارائه به بچه‌هاست. آنجا این مشکل را داریم که خدای عارفان و فیلسوفان را می‌خواهیم به بچه‌ها معرفی کنیم ولی محل نزاع و گفتگوی ما اصلاً آنجا نیست.

بحث این است که چه خدایی را می‌خواهیم به بچه ارائه دهیم؟ خدایی که در لایه زیرین معارف دینی ما هست. بعد از عبور از این نگاه فیلسوفانه، می‌رسیم به اینکه ما در یک جامعه دین مدار هستیم و به هر حال بچه‌ها سؤال می‌کنند. شاید آنها پاسخ به این سؤال که «خدا را چه کسی آفریده» نفهمند، اما ما برایشان تبیینی ارائه می‌کنیم. چون شما قبلًا به خیلی از سؤالات کودکان جواب داده‌اید،

آنها می‌فهمند که این سؤال هم پاسخی دارد که بعدها آن را بهتر خواهند فهمید. ولی اگر همه سؤالات را بی‌جواب گذاشتم، اصلاً پایه‌های ذهنی شان نسبت به دین متزلزل می‌شود. عرضم این است که توجه داشته باشیم آنچه نمی‌شود به بچه گفت، تعریف خدای فیلسفه‌انه است؛ آنچه می‌شود به بچه گفت، خدای مهربان تحت فرمایشات پیامبران است.



گریوانی: دو تا کلمه اینجا داریم: «توحید» و «ایمان»؛ آیا باید گفت «توحید برای کودکان»، یا «ایمان برای کودکان»؟ کلمات بار معنایی دارند. کلمه «توحید» بیش از اینکه ناظر به جنبه میل و گرایش باشد ناظر به جنبه معرفتی است. لذا در علم کلام با عنوان توحید مطرح می‌شود. وقتی هم که ترجمه می‌کنیم، می‌گوییم خداشناسی؛ نه خدگرایی، نه خدایابی، نه خداجویی. زیرا بحث شناخت خدا مطرح است. با توجه به آن عرض قبلی که هرسه بحث معرفت، معنویت و عمل یا تکلیف، اهمیت دارد ولی اولویت با جنبه معنویت و جنبه ایمانی و قلبی است و نه جنبه فکری و عملی، اینجا باید تعبیر را عوض کنیم؛ یعنی به جای «توحید برای کودکان» باید از عبارت «ایمان برای کودکان» استفاده کنیم. البته کلمه «ایمان» بحث معرفت را نمی‌کند، چون طبق آن تعریفی که امیرالمؤمنین از ایمان دارد (عمل بالارکان اقرار باللسان...)، هم قلب را دارد و هم عمل به ارکان را دارد و هم بحث معرفت را دارد. پس ایمان بحث معرفت را نمی‌کند و عمل را هم نمی‌کند ولی بار معنایی عاطفی، قلبی و روحی اش برجسته است. قرآن در سوره مبارکه حجرات می‌گوید «قالوا أَسْلَمْنَا: گفتند ما اسلام آوردیم» و بعد می‌فرماید «وَلَمَ يَدْخُلِ الْإِيمَانَ فِي قُلُوبِكُمْ: ایمان در قلوبتان وارد نشد». پس مسئله قلب است، مسئله حضور خداست، مسئله انس با خداست؛ نه مسئله معرفت. معرفت کجاست؟ معرفت زمانی است که من مسئله دارم. به تعبیر عامیانه «سؤال و شببه» دارم. اصلاً فلسفه وجودی علم کلام دفاع از دین است. وقتی که سؤال و شببه‌ای مطرح می‌شود کلام جلو بیاید، نه اینکه بیاییم کلام را از کودکی مطرح



باید تعبیر را عوض کنیم؛ یعنی به جای «توحید برای کودکان» باید از عبارت «ایمان برای کودکان» استفاده کنیم. البته کلمه «ایمان» بحث معرفت را نمی‌کند، چون طبق آن تعریفی که امیرالمؤمنین از ایمان دارد (عمل بالارکان اقرار باللسان...)، هم قلب را دارد و هم عمل به ارکان را دارد و هم بحث معرفت را دارد.

کنیم. بنابراین مسئله قلبی است. لذا تعبیر «ایمان برای کودکان» به اعتقاد من رساتر و بهتر است.

آقای علوی فرد: من فکر می‌کنم بیشتر کارهایی که ما می‌خواهیم انجام دهیم برای گفتن توحید یا توحید باوری برای بچه‌ها، مخاطب اولیه ما باید پدر و مادرها و بزرگ‌ترها باشند و آنها را اول توجیه کنیم؛ آنها خودشان در تعاملاتی که با بچه‌ها دارند می‌دانند چطور رفتار کنند. امروزه این بحث مطرح است که می‌گویند اگر می‌خواهید بچه‌ها را تربیت کنید اول بزرگ‌ترها را تربیت کنید. اگر بزرگ‌ترها تربیت شوند بچه‌ها هم معمولاً خوب تربیت می‌شوند.

مربی با بچه سرو کار دارد، من و شما مستقیم با بچه سرو کار نداریم. من فکر می‌کنم اگر بیشتر تمرکز ما روی آگاهی‌بخشی به مریبان و پدر و مادرها باشد، شاید خیلی بهتر باشد. بچه‌ها خدا را در بزرگ‌ترها، مربی، پدر و مادر جستجو می‌کنند.

جالب است که بعضی از مربی‌ها حتی اولیات را بلد نیستند. من بعضی وقت‌های داد می‌زنم می‌گوییم ای مربی عزیز اگر بچه‌ای کار بدی کرد از خودت، از همسایه‌ات، از پدر و مادرش و کل شهر قم یا کل ایران مایه بگذار ولی از خدا مایه نگذار! و نگو که خدا تورا به جهنم می‌برد. اگر کار بدی کنند می‌گویند «خدا می‌برد به جهنم!». این جمله تصور موجود در ذهن بچه نسبت به خدا را خراب می‌کند و او فکر می‌کند خدا یک آدم سخت‌گیر است، خدا کسی است که دوست ندارد من خوش باشم، جلوی خوشی و لذت من را می‌گیرد. فکر می‌کنم این طرح نگاه، ضرورتش بیشتر است: به سمتی برویم که کتاب‌هایی برای مریبان نوشته شود.

مهاجرانی: از یک جنبه درست است که اگر والدین هوشیارتر باشند، بر فرزندشان اثر مثبت می‌گذارند. ولی گاهی معکوس آن هم وجود دارد و به تبع تحول روحی و ایمانی کودک، والدین هم تحت تأثیر قرار می‌گیرند. آقای حداد عادل کتابی دارند با عنوان «روزه‌داران تنها» با موضوع بچه‌هایی که والدینشان روزه نمی‌گیرند. این



من فکر می‌کنم اگر بیشتر تمرکز ما روی آگاهی‌بخشی به مریبان و پدر و مادرها باشد، شاید خیلی بهتر باشد. بچه‌ها خدا را در بزرگ‌ترها، مربی، پدر و مادر جستجو می‌کنند.

کودکان خودشان بیدار می‌شوند و تنها بایی برای خودشان سحری درست می‌کنند.
در خانواده‌ای که دختر نه ساله سی روز بیدار می‌شود و روزه می‌گیرد و تمام سختی‌ها را تحمل می‌کند، به تدریج والدین این فرزند هم تحت تاثیر قرار می‌گیرند.



تقریباً همهٔ ما اتفاق نظرداریم
براینکه می‌توان و بلکه باید
دربارهٔ توحید و خداواری
و خدایابی و خداجویی، با
بچه‌ها حرف زد. ضرورت هم
دارد. این ضرورت، هم در
متون دینی انعکاس یافته و
هم در سیرهٔ اهل بیت به نوعی
مشخص است و هم به
دلیل اینکه سؤال امروزی در
جامعهٔ معاصر ما وجود دارد
مجبوریم پاسخ دهیم؛ که اگر
پاسخ ندهیم بچه را در نوعی
بنبست معرفتی قرار داده‌ایم.

علوی فرد: بله، امروزه ایدهٔ تربیت معکوس مطرح است: اینکه بچه‌ها پدر و مادرها را تربیت می‌کنند.

حیدری ابھوی: الآن پلیس دارد همین کار را انجام می‌دهد و بچه‌ها در این قالب به نسبتן کمربند اینمی‌اعترض می‌کنند.
درخصوص صحبت آقای علوی فرد نکته‌ای را عرض کنم. این تقسیم‌بندی وجود دارد: کتاب‌هایی دربارهٔ کودک و کتاب‌هایی برای کودک. کتاب‌هایی داریم که بچه‌ها می‌خوانند و کتاب‌هایی هم داریم که دربارهٔ بچه‌های است که پدر و مادرها می‌خوانند. آقای علوی فرد می‌فرمایند ذهن‌مان فقط در کتاب‌های برای کودک تمکن نکند؛ ای بسا کتاب‌های دربارهٔ کودک مهم‌تر باشند. تجربهٔ من در کتاب «خداشناسی قرآنی کودکان» این بود که از ۲۰۰ هزار نسخهٔ چاپ شده، شاید صد هزار جلد را بچه‌ها خریدند و صد هزار جلد را مردمی‌ها خریدند. من هم خودم استفادهٔ اول این کتاب را به این شکل دیده‌ام که مردمی بخواند و بتواند سرفراست با زبان خودش برای بچه‌ها بگوید.

سبحانی نیا: از مباحث مطرح شده جمع‌بندی می‌کنم: تقریباً همهٔ ما اتفاق نظرداریم براینکه می‌توان و بلکه باید دربارهٔ توحید و خداواری و خدایابی و خداجویی، با بچه‌ها حرف زد. ضرورت هم دارد. این ضرورت، هم در متون دینی انعکاس یافته و هم در سیرهٔ اهل بیت به نوعی مشخص است و هم به دلیل اینکه سؤال امروزی در جامعهٔ معاصر ما وجود دارد مجبوریم پاسخ دهیم؛ که اگر پاسخ ندهیم بچه را در نوعی بنبست معرفتی قرار داده‌ایم. بنابراین اتفاق نظر در این

وجود دارد که باید درباره خدا برای بچه‌ها گفت و نوشت. با این حال مباحثت و مطالعی هم از عزیزان شنیدیم درباره اینکه شیوه انتقال و یا بیان این مطالب چطور باید باشد. این شیوه گرچه ابتدائاً موضوع مستقیم بحث ما نبود ولی تا حد زیادی بیان شد، و همین نکته پایانی که آقای ابرهی بیان کردند هم ناظر به شیوه انتقال بود (از کجا باید شروع کنیم، چطور باید شروع کنیم، برای چه کسانی باید بگوییم و چطور باید بگوییم). اینها بحث‌هایی است که جا دارد در جلسه دیگری حتماً به آنها پرداخته شود و در آن جلسه «شیوه‌ها»، می‌رسیم به اینکه یک کتاب را هم مورد نقد قرار بدهیم و نکات مثبت و منفی اش را مطرح کنیم. با این حال من همچنان فکر می‌کنم روی این سؤال می‌شود تأمل کرد.

ما از یک طرف آن به این نتیجه رسیدیم که درباره توحید می‌شود گفت، اما این نکته را هم اشاره کردیم که این «می‌شود» به معنای این نیست که حتماً اولویت هم دارد. یعنی چه بسا بسیاری از کتاب‌هایی که اصلاً رویکرد توحیدی ندارند و اشراف مستقیم به خدا نیست؛ صرفاً یک پیام اخلاقی می‌تواند داشته باشد. مثل همان که آقایان اشاره کردند ما در یک محیط دینی زندگی می‌کنیم و خود به خود از بهشت و جهنم به نوعی حرف می‌زنیم و خود به خود سیره اخلاقی پیامبر را بیانی انتقال می‌دهیم. مثلاً مجموعه چهار جلدی «قصه‌های پیامبر و کودکان» درست است که مستقیم ناظر به توحید نیست ولی همان فضای جامعه توحیدی، جامعه‌ای که معتقد به خداست را منتقل می‌کند و بنابراین این هم یک نوع شیوه است. خلاصه اینکه: شیوه و روش چگونه است و آیا ضرورت دارد که مستقیماً درباره توحید بحث کنیم؟ اگر ضرورت دارد، آیا اولویت هم دارد؟ آیا ما می‌توانیم به فضای دیگری بپردازیم؟ در نشستی دیگر خوب است از این شیوه‌ها بگوییم که هم معقول است و هم معمول، و هم طرفداران بسیاری می‌توانند داشته باشند.

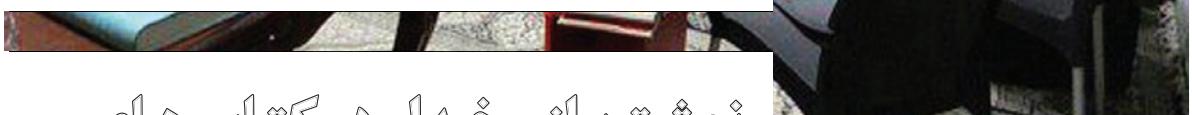


شیوه و روش چگونه است و آیا ضرورت دارد که مستقیماً درباره توحید بحث کنیم؟ اگر ضرورت دارد، آیا اولویت هم دارد؟ آیا ما می‌توانیم به فضای دیگری بپردازیم؟ در نشستی دیگر خوب است از این شیوه‌ها بگوییم که هم معقول است و هم معمول، و هم طرفداران بسیاری می‌توانند داشته باشند.

شیوه اینکه: شیوه و روش چگونه است و آیا ضرورت دارد که مستقیماً درباره توحید بحث کنیم؟ اگر ضرورت دارد، آیا اولویت هم دارد؟ آیا ما می‌توانیم به فضای دیگری بپردازیم؟ در نشستی دیگر خوب است از این شیوه‌ها بگوییم که هم معقول است و هم معمول، و هم طرفداران بسیاری می‌توانند داشته باشند.



میزگرد کتاب‌های کودکان با رویکرد خداشناسی (۲)



نحوشتن از «خدا» در کتاب‌های

کودک: کدام شیوه‌ها مؤثر است؟

حجت‌الاسلام علیرضا سبحانی نسب: بحث این بود که آیا گفتگو از خداشناسی برای کودک ضرورت است یا اضطرار؟ که گفته‌یم علاوه بر اضطرار ضرورت هم هست (گاهی موقع آدم اضطرار دارد و ضرورت ندارد). ولی به این نگاه رسیدیم که این موضوع واقعاً ضرورت دارد اما باید هوشیارانه عمل شود به گونه‌ای که به فهم کودک کمک کنیم نه اینکه ایجاد شبه و سوال شود. یعنی طبق هرسن، گونه و شیوه‌ای استفاده شود که بیشتر به روشن شدن بحث منتهی شود. در جلسه قبل نتوانستیم درباره شیوه‌ها گفتگو کنیم و بحث منحصر شد به ضرورت. در جلسه امروز درباره شیوه‌های گفتگو با کودکان درباره خداشناسی صحبت کنیم.

حجت‌الاسلام محمدتقی سبحانی نیا: سوال من این است که به چه سنی «کودک» گفته می‌شود؟ چون می‌دانید در این زمینه تقسیم‌بندی‌های مختلفی وجود دارد و حتی من دیده‌ام برخی سایت‌های رسمی ایران تا شانزده سالگی را هم جزو سن کودکی حساب کرده‌اند! تکمله سؤالم این است اینکه می‌گوییم

«کودک»، آیا کودک دیروز با کودک امروز تفاوت می‌کند یا نه؟ این به نظر من از سؤال قبلی مهم‌تر است به دلیل اینکه امروزه با یک سری کودک‌هایی سرو کار داریم که خیلی هم کودک نیستند یا حداقل، فهم‌شان با بچه‌های پنجه‌یار یا بیست سال پیش (زمانی که خودمان بچه بودیم) متفاوت است. آیا قلمی که بیست سال پیش یک نویسنده شاخص برای کودک هشت ساله به کار می‌برد الان هم باید همان قلم به کار رود یا باید امروزه تفاوت‌هایی داشته باشد و رشدیافته‌تر باشد؟ غرضم این است که از «کودک» به درستی تعریف کنیم و بعد هم بگوییم آیا کودکان امروز با کودکان دیروز متفاوت‌اند یا نه؟ بعد هم دربارهٔ شیوهٔ گفتگو با کودکان دربارهٔ خدا صحبت کنیم.

محبوبی: بر اساس تجربه‌ای که در قصه‌نویسی وجود دارد، به نظر می‌آید اصلًاً ادبیات نمی‌تواند خیلی تغییر کرده باشد؛ همان ادبیات است. البته «زبان» مرتبًاً در حال تغییر و دگرگونی است. اگر شما صد سال پیش را در نظر بگیرید و کتاب‌های درسی آن موقع را نگاه کنید، می‌بینید متفاوت است. همهٔ مقاطع سنی، کلاً دچار دگرگونی و دگردیسی شده‌اند و با زمان فعلی کمی فرق کرده است. نمی‌شود گفت ارتقا پیدا کرده یا رشد کرده، اما تغییر پیدا کرده. در دههٔ ۶۰ و قبل از آن از «یکی بود، یکی نبود» خیلی استفاده می‌شد؛ الان خیلی کم به کار می‌رود. بعضی‌ها معتقدند که اصلًاً باید این تعبیر را به کار برد و تعبیر جدیدی باید جایگزین شود. اصلًاً شما نوع داستان نویسی قبل از انقلاب را نگاه کنید و مقایسه کنید با بعد از انقلاب. خیلی تدریجی و آرام تغییراتی در آن صورت گرفته و نوآوری‌هایی ایجاد شده و این ربطی به ادبیات کودک و یا نوجوان و جوان ندارد؛ در همهٔ ادبیات انواع مقاطع سنی دیده می‌شود.

حجت‌الاسلام سید محمد مهاجرانی: معمولاً به کودک در سن کمتر از شش سال «خردسال» می‌گویند و به سن دوازده تا هجده سال، نوجوانی می‌گویند. حد



به نظر می‌آید اصلاً ادبیات
نمی‌تواند خلیلی تغییر کرده
باشد؛ همان ادبیات است.
البته «زبان» مرتباً در حال تغییر
و دگرگونی است. اگر شما صد
سال پیش را در نظر بگیرید و
کتاب‌های درسی آن موقع را نگاه
کنید، می‌بینید متفاوت است.
همه مقاطع سنی، کلاً دچار
دگرگونی و دگردیسی شده‌اند و با
زمان فلی کمی فرق کرده است.

فاصل این دو سن، «کودکی» به حساب می‌آید. نوجوانی را هم به مرحله اول و دوم تقسیم می‌کنند، دوازده تا پانزده سال را مرحله اول و از آن به بعد تا هجده سال را مرحله دوم نوجوانی می‌گویند. از هجده سال به بعد را جوانی می‌گویند. این تقسیم‌بندی براساس تقریباً ویژگی‌های مشترک همه بچه‌های جهان انجام شده است. البته به استثناءها کار نداریم. ممکن است کسی مثل آقای محمدحسین طباطبائی در پنج سالگی حافظ کل قرآن شود، یا کودکی در ۱۰ سالگی در پنج سالگی کار خارق العاده انجام دهد. پس به استثناهای کاری نداریم. این براساس ویژگی‌های مشترک تمام کودکان جهان در این مقطع سنی است. هیجان‌ها، شادی‌ها، اخم و لذت‌ها، قهرها، احساسات و عواطف ۹۰ درصد آنها با هم یکسان است. به همین دلیل شاید تقریباً همه روانشناسان و متخصصان علوم تربیتی و نویسندهای این نتیجه رسیدند که مقطع سنی شش سال تا دوازده سال «دوره کودکی» است. اگر این تقدیم‌بندی را ملاک قرار دهیم، کار ما راحت‌تر و مشخص‌تر می‌شود و وظیفه یک نویسنده کودک یا داستان‌نویس کودک هم روشن‌تر می‌شود.

نکته بعد اینکه آیا با همان زبان کودک دیروز با کودک امروز می‌توان حرف زد؟ من احساس می‌کنم شاعر و نویسنده کودک امروز به هیچ وجه تصور دقیق و روشنی از کودک امروز ندارد. چند مثال شاخص می‌توانم برای شما ذکر کنم. مثلاً در دنیای امروز دیگر معاملات خیلی با سکه و اسکناس انجام نمی‌شود و خریدها با کارت اعتباری انجام می‌شود. به کودکان امروز هم که می‌خواهند عییدی بدنهند بعضی‌ها کارت می‌دهند و سکه و پول نمی‌دهند. ولی در قصه‌ها و شعرهای کودکان که نگاه می‌کنیم هنوز شاعر و قصه‌نویس ما در عصری زندگی می‌کند که معاملات با اسکناس صورت می‌گیرد ما خیلی کم دیدیم شاعر کودک امروز از اسم «کارت اعتباری» استفاده کند و مثلاً بگوید «دویدم و دویدم / به کافی نست رسیدم / با کارت اعتباری / شش تاسی دی خریدم.

پس این سؤال مطرح است که آیا عناصر زندگی امروز آیا در داستان و شعر ما آمده است؟ خیلی کم. مثلاً بعضی از شعرای قدیم سختی‌ها را به کlagh تشبیه کردند.

می‌گفتند غم‌های من مثل کلاع سیاه است. از نظر شاعر کودک گذشته، کلاع یعنی یک پرنده سیاه و خبرچینی که قارقارش شوم است. ولی کودک امروز آنقدر شخصیت کلاع را در قصه‌ها و انیمیشن‌ها و فیلم‌ها و قالب‌های مختلف دیگر دیده که تصور امروز از کلاع مثل تصور نویسنده و شاعر قدیم نیست. من در این زمینه خیلی مطالعه کردم و ده‌ها شاخصه وجود دارد که نشان می‌دهد تصورات کودک امروز ما برخلاف تصویری است که در ذهن نویسنده و شاعر کودک وجود دارد. پس این سؤال مطرح است که آیا شاعر و نویسنده ما کودک را می‌شناسد؟ با دلایل مختلف مختلف می‌توانم ثابت کنم که نه، اینطور نیست. گاه نویسنده ما در دنیای نوستالژیک و حسرت گذشته خود است. یکی از شاعران کودک می‌گوید



آیا شاعر و نویسنده ما کودک را می‌شناسد؟ با دلایل مختلف می‌توانم ثابت کنم که نه، اینطور نیست. گاه نویسنده ما در دنیای نوستالژیک و حسرت گذشته خود است. یکی از شاعران کودک می‌گوید «خانه‌های شهر ما قدشان کوتاه بود / در میان خانه‌ها حوض بود و ماه بود / خانه‌های شهر ما رفته رفته قد کشید / حوض‌ها بر باد رفت و ماه‌ها شد ناپدید». من پیش خودم می‌گویم نویسنده‌ای که بخشی از زندگی خودش در چنین فضایی بود و حالتی خود را در میان خانه‌ها حوض بود و ماه بود / خانه‌های شهر ما رفته رفته قد کشید / حوض‌ها بر باد رفت و ماه‌ها شد ناپدید». من پیش خودم می‌گویم نویسنده‌ای که بخشی از زندگی خودش در چنین فضایی بوده و حالا حسرت آن را می‌خورد، چه ارتباطی با کودک امروز دارد؟ چه ضرورتی دارد که بخواهیم حسرت دنیای گذشته خودمان را به کودک امروز منتقل کنیم که دوران خردسالی و کودکی و نوجوانی و جوانی اش در آپارتمان سپری می‌شود؟ مثال دیگری بزنم؛ مثلاً اگر به ما بگویند یک قصه درباره جنگ بنویس، یک شعر درباره جنگ بگو، من از کلمات «توب و تانک و مسلسل و شلیک و حمله» استفاده می‌کنم؛ چون اسم همین سه چهارتا سلاح را بلدم. یک کودک امروزی بازی‌های کامپیوتری مثل بازی کال آف دیوتی را انجام می‌دهد که ارتش آمریکا ساخته و الان ورزش ۱۵ آن هم به بازار آمده است. تمام سلاح‌های سبک و نیمه سنگین و سنگین آمریکا و جهان در این بازی هست. کودکی که این بازی را انجام می‌دهد با بیش از ۲۰۰ نوع سلاح آشناست. اگر شما به او بگویی سلاح چیست، پنجاه تا سلاح برای شما ردیف می‌کند. یک روانشناس می‌گوید الان یک میلیارد نوجوان در جهان داریم. یکی از این دو احتمال وجود دارد: یا تمام این یک میلیارد نوجوان در جهان کال آف دیوتی را بازی کردنده‌یا می‌دانند چیست. من تحقیق کردم و ده‌ها

بار پیش آمده که سه تا چهار تا کودک و نوجوان کنار هم بوده اند؛ مخصوصاً پرسیدم که کال آف دیوتی یعنی چه؟ تمام شان یا گفتند می دانیم چیست و یا گفتند بازی کردیم. حالا این بازی چیست؟ «کال آف دیوتی» یعنی ندای وظیفه؛ یعنی سرباز آمریکایی منتظر است که صدای وظیفه شنیده شود و برود کارش را انجام دهد و فرق نمی کند کجا در دنیا باشد. در ورزش های مختلف بازی کال آف دیوتی، بخش هایی مربوط به کوبا، پاکستان، ایران، روسیه، خلیج فارس و جاهای مختلف هست و سرباز آمریکایی همان نگاهی دارد که ما نسبت به سرباز امام زمان ع داریم که برایش فرق نمی کند ایشان کجا باشد؛ جهان وطن است و هر جا باشد باید وظیفه را انجام بدهد. در این بازی سرباز آمریکایی را به عنوان کسی که منتظر شنیدن ندای جهانی هست معرفی می کند و آمریکا از طریق این بازی تمام سلاح های جنگی خودش را - که بیش از ۲۰۰ نوع سلاح است - معرفی کرده است. موسیقی و تمی که در این بازی به کار گرفته شده بسیار قوی است که گاهی ما در ایران بعضی از دستاوردهای انقلاب اسلامی را بخواهیم معرفی کنیم تهم موسیقی ما همان موسیقی است. مثلاً موشک امید داریم به هوا می فرستیم موسیقی ای که روی موشک امید می گذاریم موسیقی کال آف دیوتی است؛ تظاهرات ۲۲ بهمن را نشان می دهیم موج جمعیت را نشان می دهیم ولی تم موسیقی آن تم آمریکایی است.

بنابراین نوجوان و کودک امروز ما در فضایی زندگی می کند با عناصر و شخصیت های این فضا، فعل و انفعالات این فضا، و پدیده های این فضا و خیلی چیزهای دیگر که خاص خودش هست و ما یک کمی به خاطر فاصله گرفتن از آنها شاید در دنیای قدیمی خودمان زندگی می کنیم و فکر می کنیم به زبان کودک امروز داریم کار انجام می دهیم. پس جواب من به سؤال آقای سبحانی نیا (آیا واقعاً نویسنده امروز کودک را خوب می شناسد؟) این است: نه. و پاسخم به این سؤال که آیا به زبان گذشته می شود با کودک امروز صحبت کرد منفی است.

نویسنده کتاب کودک باید کتاب های علمی دوران مدرسه مثل اجتماعی،



نوجوان و کودک امروز ما در فضایی زندگی می کند با عناصر و شخصیت های این فضا، فعل و انفعالات این فضا، و پدیده های این فضا و خیلی چیزهای دیگر که خاص خودش هست و ما یک کمی به خاطر فاصله گرفتن از آنها شاید در دنیای قدیمی خودمان زندگی می کنیم و فکر می کنیم به زبان کودک امروز داریم کار انجام می دهیم.



نوع نگاه زیباشناسانه کودک امروز به گل، بانگاه من به عنوان شاعر فرق کرده است. از حیث خلقت و آفرینش چطور؟ ما دائمًا می‌گفتیم خداوند متعال بعضی گل‌ها را سفید کرده و بعضی‌ها قرمز است. به ایشان می‌گوییم خداوند متعال گل‌های سفیدی را خلق کرده است که او به عنوان واسطه و ابراز و سبب می‌تواند رنگش را عوض کند. یعنی باز ما چون بخشی داریم که تصرف در خلقت هم صورت می‌گیرد، این کودک به خودش به عنوان یک جور واسطه در عالم نگاه می‌کند. پس ماناید فکر کنیم که کودک امروز ماذهن خیلی بسیط و ساده‌ای دارد.

علوم و حتی ریاضی را بخواند. خیلی به نویسنده کمک می‌کند. یک مثال جالبی در کتاب علوم پنجم ابتدایی هست. در این کتاب به بچه‌ها یاد می‌دهند که اگر شما یک گل از گلفروشی گرفتید که رنگش سفید بود و خواستی گل قرمز برای دوستت ببری، با یک سری کارهای آزمایشی می‌توانی رنگ گل سفید را قرمز کنی. ولی شاعر کودک فکر می‌کند گل سفید همیشه سفید است و گل قرمز همیشه قرمز. در واقع از جهت زیباشناسی، وقتی کودک امروز گل سفید را می‌بیند می‌گوید گل سفید چقدر زیباست، هم فی نفسه زیباست و هم چون می‌تواند رنگ‌های دیگر را بپذیرد زیباست. نوع نگاه زیباشناسانه کودک امروز به گل، بانگاه من به عنوان شاعر فرق کرده است. از حیث خلقت و آفرینش چطور؟ ما دائمًا می‌گفتیم خداوند متعال بعضی گل‌ها را سفید کرده و بعضی‌ها قرمز است. به ایشان می‌گوییم خداوند متعال گل‌های سفیدی را خلق کرده است که او به عنوان واسطه و ابراز و سبب می‌تواند رنگش را عوض کند. یعنی باز ما چون بخشی داریم که تصرف در خلقت هم صورت می‌گیرد، این کودک به خودش به عنوان یک جور واسطه در عالم نگاه می‌کند.

پس ما نباید فکر کنیم که کودک امروز ماذهن خیلی بسیط و ساده‌ای دارد.

حجت‌الاسلام مسلم گریوانی: قبل از اینکه عرضم را بیان کنم یک مقدمه بگوییم: دو مقوله را باید از هم تفکیک کرد: سؤال، مسئله. فرق «سؤال» با «مسئله» چیست؟ در «سؤال» ما دنبال جواب هستیم، ولی در «مسئله» دنبال راه حل هستیم. در بحث توحید برای کودکان یک سری سوالات نوشته شده، ولی صورت مسئله‌ای که در جلسه قبیل بیان شد تقریباً ما را به سمت دیگری می‌برد که جای درستی هم بود. در جلسه قبیل عرضم این بود تصور است که تصدیق یا تکذیب می‌آورد. ما باید ببینیم اصلًا صورت مسئله چیست؟ یعنی چه تصوری از بحث کودک و چه تصوری از بحث خدا و چه تصوری از ادبیات خدآگرا برای کودک داریم. پس سه مفهوم کلیدی داریم و بحث صرفاً این نیست که تصورمان از کودک چیست.

در بحث کودک سه موضوع را باید تفکیک کنیم: نیاز کودک، مسئله کودک، ادبیات کودک. وقتی می‌گوییم آیا مخاطب ما (کودک) تغییر کرده یا نه؟ باید این سه مسئله را تفکیک کنیم: نیاز، مسئله و ادبیات.

■ نیاز کودک عوض نشده. کودک براساس جنبه‌ها و جوهره اش به چیزهایی نیاز دارد که آن موارد تغییر نکرده. مثلاً کودک نیاز به بازی دارد. پیامبر اسلام در عصری زندگی می‌کرد که بچه را تحمل نمی‌کردند و می‌کشتند (واذ المؤذدة سئلت) با آن عظمت و بازی با کودک یک کار مضحك بود، حالا شما تصور کنید در صدر اسلام، پیغمبر اکرم می‌آمد به بچه‌ها سواری می‌داد، بعد در مسجد، مردم منتظر رسول الله بودند که به عنوان امام جماعت بیاید. بعد، می‌بینند پیامبر در کوچه با بچه‌ها بازی می‌کند. این مشخص است که پیامبر نیازی از کودک به اسم بازی تشخیص داده و این کار را می‌کند و توصیه می‌کند و جالب است که سر نماز هم بازی می‌کند: حسنین می‌آیند پشت پیامبر اکرم می‌نشینند؛ کاری نمی‌کند که بیفتدند. ایشان صبر می‌کند تا پایین بیایند. بعد بچه گریه می‌کند. می‌پرسند یا رسول الله شما چرا نماز را سریع خواندی؟ می‌گوید مگر ندیدی بچه گریه می‌کند؟ توجه به کودک و بازی با کودک، نیازهای اساسی کودک است که رسول الله توجه داشت و آن هم این نیاز وجود دارد.

■ اما «مسئله کودک» یعنی آن چیزی که الان بچه با آن دست و پنجه نرم می‌کند، نسبت به گذشته (مثلاً سی چهل سال پیش) عوض شده. مثال خانه‌های سنتی در شعر کودک درست است و الان با این بیان داریم بچه‌ها را نقره‌داغ می‌کنیم.

■ «ادبیات»: ادبیات چطور؟ وقتی «مسئله» عوض شد، «ادبیات» عوض می‌شود. شما براساس همان «نیاز»‌های هفت‌گانه اصلی، و بالحااظ کردن این «مسائل»، «ادبیات» را تغییر بدی.

ادبیاتی که قرآن در بحث از توحید معرفی می‌کند استدلالی به شکل بحث‌های عقلی، بحث‌های برهان صدیقین و این مسائل نیست؛ اصلاً گاهی فقط سؤال مطرح می‌کند: (أَفِي اللَّهِ شَكْ). پرسش، تمثیل، داستان، مخاطب قرار دادن عقل



در بحث کودک سه موضوع را باید تفکیک کنیم: نیاز کودک، مسئله کودک، ادبیات کودک. وقتی می‌گوییم آیا مخاطب ما (کودک) تغییر کرده یا نه؟ باید این سه مسئله را تفکیک کنیم: نیاز، مسئله و ادبیات.

در قالب سؤال، مخاطب قرار دادن روح، فطريات، و برحى موارد ديگر، قالب هايی است که قرآن از آن استفاده می کند.

مصطلفي پورنچاتي: قاعدها هر نويسنده ای بهتر است از چيزی بنويسد که ذهنش به او می گويد آن را بنويس. اين مطلب را از اين جهت عرض می کنم که خيلي ها در اين سال ها بنا به احساس وظيفه ای که داشتند وارد نوشتن برای کودکان با موضوع توحيد شدند ولی اين وظيفه گرایي محض بوده و چندان تخصص در آن لحاظ نشده. البته شاید کار درستی هم بوده چون واقعاً خلاً بوده و کسی نبوده که اين کار را انجام بدهد. اما به طور طبیعی فرم های نوشتن و محتواها، با هم در ذهن نويسنده شکل می گيرند یعنی نويسنده موقع نوشتن خيلي تصميم نمي گيرد چکار باید بکند؟ تصميم نمي گيرد «امسال يك رمان بنویسم». اگر تصاویر ذهنی آن داستان در او شکل نگرفته باشد قطعاً اين اتفاق نمي تواند بيفتد. درباره نويسنده کودک هم همين طور است.

سؤال اين بود که شيوه های آموزش توحيد به کودکان چيست. در شيوه تأليف و نشر كتاب، اگر کسی به درستی دارای عنوان «نويسنده کودک» باشد، هم افق ادراكي کودکان را خيلي خوب می شناسد، هم علاقه مند به مخاطبی به نام کودک است و هم شخصاً به مقولات ديني اعتقاد دارد و صرفاً به خاطر پول يا چون الان بازار نوشتن برای دين خوب است اين کار را نمي کند. به اين ترتيب، محصول کار قاعدها خوب در می آيد.

در نسبت اين عرایضم با مباحث سن کودکان که آقایان فرمودند، يکی از تقسيم بندی های معروف از آن زان پیاژه به عنوان پیشکسوت روان شناسی کودک مطرح است که تحولات شناختی انسان ها را تا ۱۵ سالگی بيان کرده است. ايشان می گويد سه دوره تحول شناختی هر انسان به اين شكل است: از صفر تا دو سالگی دوره حسي حرکتی، از دو تا هفت سالگی دوره عمليات عيني، و تا پانزده سالگی دوره عمليات قياسي- از صفر تا پانزده سالگی هر چه شخص رشد می کند مقدار



در شيوه تأليف و نشر كتاب، اگر کسی به درستی دارای عنوان «نويسنده کودک» باشد، هم افق ادراكي کودکان را خيلي خوب می شناسد، هم علاقه مند به مخاطبی به نام کودک است و هم شخصاً به مقولات ديني اعتقاد دارد و صرفاً به خاطر پول يا چون الان بازار نوشتن برای دين خوب است اين کار را نمي کند. به اين ترتيب، محصول کار قاعدها خوب در می آيد.

تفکر انتزاعی اش بیشتر می‌شود و به همین شکل عملیات زبانی اش هم پیچیده‌تر می‌شود، واژه‌های بیشتری را درک می‌کند، کنش‌های رمزی بیشتری را در پیش می‌گیرد. دانستن این اطلاعات برای کسی که در حوزه نویسنده‌گی کودک کار می‌کند جزو اولیات است. البته برای شناخت ویژگی‌های سنی و ادراکی کودکان، از منابع دینی هم می‌توانیمرهنمود بگیریم. در کتاب «حکم‌نامه کودک»، تقسیم‌بندی‌های جالبی وجود دارد در این زمینه که در فلان سن، فلان کار را به بچه بیاموز؛ مثلاً لاله الا الله گفتن را در فلان سن به بچه یاد بدھید.

مسئله دیگر اینکه از جهت ادبی و فرم‌های نویسنده‌گی هم به نظر نیاز نیست که بحث کنیم کودکان از شعر خوش‌شان می‌آید یا نه، چون علاقه به این زیبایی‌های هنری جزو فطریات است. اما مدل شعری که برای کودک استفاده می‌شود هر چه ریتم دارتر باشد و موسیقی و وزن داشته باشد با کودک بیشتر ارتباط می‌گیرد، شعر بی‌وزن آزاد و آن موسیقی‌های معنوی اش برای بزرگسالان بالغ بیشتر مفهوم دارد. درباره داستان هم همین‌طور است. بحثی نیست سر اینکه داستان همیشه از ازل تا ابد مورد علاقه بشر هست و طبع بشر از قصه و اینکه بدانید صفحهٔ بعد چه می‌شود، خیلی خوشش می‌آید. مسئله ما شیوه‌های پیاده‌سازی این بدبیهیات است یعنی آن نویسنده که دست به قلم می‌برد برای کودکان در زمینه توحید بنویسد، در یکی از این دو سه مقوله‌ای که آقای گریوانی هم اشاره کردند می‌لنگد. یا مثلاً به جهت ادبی تسلطش کم است و به جهت اینکه عرق تبلیغی اش خیلی پررنگ است، در هر صفحه مقدار آموزه‌هایی که به بچه یاد می‌دهد اینقدر زیاد است که آن بچه عملاً احساس می‌کند که مغزش دیگر نمی‌کشد و به پاراگراف دوم نرسیده کتاب را رها می‌کند، در حالی که سیراز صفرتا پانزده‌سالگی پیازه معنایش این است که کودکان آهسته‌آهسته به سمت انتزاعی شدن پیش می‌روند و شما برای بچه هفت ساله باید به اندازه پنجاه درصد یک بچه پانزده‌ساله، معارف خرج کنید. در قسمت تسلط بر فرم‌های نویسنده‌گی نیز بسیاری از اهل قلم ضعف دارند.



درست در هر صفحه مقدار آموزه‌هایی که به بچه یاد می‌دهد اینقدر زیاد است که آن بچه عملاً احساس می‌کند که مغزش دیگر نمی‌کشد و به پاراگراف دوم نرسیده کتاب را رها می‌کند، در حالی که سیراز صفرتا پانزده‌سالگی پیازه معنایش این است که کودکان آهسته به سمت انتزاعی شدن پیش می‌روند و شما برای بچه هفت ساله باید به اندازه پنجاه درصد یک بچه پانزده‌ساله، معارف خرج کنید.

مهاجرانی: من دو سه نکته را عرض کنم: در داستان‌های دینی، حتی خیلی از نویسنده‌گان کودک امروز دچار بحران‌ها و پیچیدگی‌هایی می‌شوند به خاطر اتفاقاتی که در آن داستان‌ها می‌افتد. مثلاً در برخی اینیمیشن‌های داستان حضرت موسی علیهم السلام در یک قسمت از ماجرا ایشان از رود نیل عبور می‌کند و فرعون و لشکریانش می‌آیند و غرق می‌شوند. این طبق آیات‌الله، تورات و انجیل و قرآن کریم است. اما بعضی جاهای دنیا که براین اساس اینیمیشن ساختند و برای کودکان پخش کردند، از کودکان نظرسنجی کردند که حضرت موسی علیهم السلام چگونه آدمی است. خیلی از کودکان گفتند که چقدر ایشان بی‌اعتنایست! خیلی افراد دارند در رود نیل غرق می‌شوند اما همین که خودشان از رود نیل گذشتند برایشان مهم است و اینکه بقیه غرق می‌شوند برایشان مهم نیست. در ورژن جدید اینیمیشن حضرت موسی، این شخصیت جوانمردی به خرج می‌دهد: با لشکریانش برمی‌گردند، حتی دست خود فرعون را می‌گیرند و از آب بیرون می‌آورند، بعد هم می‌گویند اشتباه کردی، توبه کن و سعی کن دیگر مثل قبل نباشی. این موضوع را یکی از کارشناسان ادبیات به من می‌گفت. کودک امروزی ماجراهی حضرت موسی علیهم السلام را به چند شکل می‌بیند؟ یکی موسی که خودش نجات پیدا می‌کند و دشمنانش غرق می‌شوند، یکی حضرت موسی علیهم السلام که بعداً دچارت تحول می‌شود و فرعون را نجات می‌دهد. پیچیدگی کار ما اینجاست که اگر می‌خواهیم قصه قرآنی حضرت موسی علیهم السلام را به کودکان بگوییم، صرف اینکه بگوییم این ماجرا بود تمام نمی‌شود. بلکه سؤال مطرح می‌شود که چرا باید فرعون در رود غرق شود؟ فلسفه غرق شدنش چیست؟ امروزه من بخواهم داستان حضرت موسی علیهم السلام را بنویسم نمی‌توانم از این واقعیت، بی‌تفاوت عبور کنم.

نکته بعد در این زمینه که آیا ادبیات امروز با ادبیات گذشته فرق کرده یا نه، به قالب‌های ادبی برمی‌گردد. مثلاً در داستان ما بحث گره را داریم. می‌گویند نویسنده خلاق و ماهر کسی است که گرهی در داستانش می‌اندازد (گره‌افکنی)، سپس به گره می‌پرداخته می‌شود (گره‌پردازی) و بعد نویسنده گره را می‌گشاید (گره‌گشایی).



در داستان‌های دینی، حتی خیلی از نویسنده‌گان کودک امروز دچار بحران‌ها و پیچیدگی‌هایی می‌شوند به خاطر اتفاقاتی که در آن داستان‌ها می‌افتد. مثلاً در برخی اینیمیشن‌های داستان حضرت موسی علیهم السلام ایشان از رود نیل عبور می‌کند و فرعون و لشکریانش می‌آیند و غرق می‌شوند. این طبق آیات‌الله، تورات و انجیل و قرآن کریم است. اما بعضی جاهای دنیا که براین اساس اینیمیشن ساختند و برای کودکان پخش کردند، ایشان بی‌اعتنایست!

سؤال این است که آیا پردازش گره در داستان‌های امروزی مثل پردازش گره در داستان‌های گذشته است؟ گاه گره‌گشایی‌هایی که امروزه در داستان‌ها می‌شود، شاید بچه‌گانه باشد. درحالی‌که کودک امروز انتظار دارد گره‌گشایی فیلسفه‌انه صورت بگیرد نه گره‌گشایی کودکانه و خام. یعنی در واقع بچه انتظار دارد گره خیلی فنی تر و تخصصی‌تر گشوده شود، نه خیلی ابتدایی.



گاه گره‌گشایی‌هایی که امروزه در داستان‌ها می‌شود، شاید بچه‌گانه باشد. درحالی‌که کودک امروز انتظار دارد گره‌گشایی فیلسفه‌انه صورت بگیرد نه گره‌گشایی کودکانه و خام. یعنی در واقع بچه انتظار دارد گره خیلی فنی تر و تخصصی‌تر گشوده شود، نه خیلی ابتدایی.

سبحانی‌نیا: این همان نکته‌ای است که من عرض کردم یک چیزی برای کودک هشت ساله بگوییم که نگویید این مطلب مال بچه سه چهار ساله است، این کتاب به درد من نمی‌خورد و کنار بیندازد. باید ادبیات ما متناسب با ارتقای فکری و سطح فکری بچه‌ها رشد کند.

مهاجرانی: مثلاً اگر به نویسنده‌گان قدیم می‌گفتید موجودات تخیلی چیست؟ چه جوابی می‌دادند: غول، دیو، پری دریایی. ولی در داستان‌های تخیلی فانتزی امروزی شخصیت‌های خیالی متعددی ساخته شده. حتی یک شهر خیالی ساخته شده با همه مردمانش، از حاکم بگیر تا شهروندان. بعد در آن شهر زبانی خلق شده که موجودات خیالی با یک زبان گفتگو می‌کنند، سیک زندگی موجودات خیالی کلاً خاص خودشان است، اتفاقات و رؤیاها و گذشته‌شان فرق می‌کند و کلاً یک شهر خیالی با همه مختصات دنیای امروز وجود دارد. کودک امروزی چنین چیزی را کاملاً حس می‌کند و دیده است. ولی نویسنده گذشته خیلی بخواهد هنر کند یک چیز خیالی بگویید می‌گوید ملانصرالدین در بیابان‌ها می‌رفت و غولی را دید. این برای ذهنیت کودک امروزی که بسیار پیچیده شده، مناسب و کافی نیست. من فکر می‌کنم یک بحثی که خیلی جایش خالی است، و خیلی اهمیت دارد مخاطب‌شناسی است. اصولاً راهکارهای شناخت یک مخاطب چیست؟ آیا ما کودکان را می‌شناسیم. سؤال دوم اینکه اگر فرضًا ثابت شود که ما دقیقاً شناخت درستی نداریم راهکارهای شناخت دقیق و درست مخاطب چیست؟ مثلاً

در روانشناسی بحث می‌شود که کودکان چند نوع رشد دارند: رشد زبانی، رشد ذهنی، رشد روانی، رشد اجتماعی، اخلاقی و... هر رشدی هم شاخصه‌هایی دارد. منظور از رشد ذهنی کودک چیست؟ اگر من به عنوان یک نویسنده کودک با راهکارهای تقویت رشد ذهنی و زبانی کودک آشنا نباشم و عواملی را که باعث گُندی و رکود چنین رشدی می‌شود نشناسم، در اثرم چنین چیزی منعکس نمی‌شود و اثر من کاربردی نخواهد بود. به همین دلیل تأثیر چندانی نمی‌گذارد و بازخورد خیلی جالبی نمی‌توانم بگیرم. پس قبل از اینکه من فکر می‌کنم چگونه خدا را به کودک معرفی کنم، اولاً باید یک تصور درست و شفاف از مخاطب داشته باشم و او را خیلی خوب بشناسم، بعد وارد سایر موارد شوم. بنابراین، در بحث شیوه‌ها و روش‌های نوشتمن برای کودکان در زمینهٔ خداشناسی، مخاطب‌شناسی نیز بسیار مهم است.



منظور از رشد ذهنی کودک چیست؟ اگر من به عنوان یک نویسنده کودک با راهکارهای تقویت رشد ذهنی و زبانی کودک آشنا نباشم و عواملی را که باعث گُندی و رکود چنین رشدی می‌شود نشناسم، در اثرم چنین چیزی منعکس نمی‌شود و اثر من کاربردی نخواهد بود.





روزهایی از سه عنوان کتاب نشر باهوش

نشر باهوش نیز به ناشرانی پیوست که در قم در حوزه کودک و نوجوان فعالیت دارند. دکتر محمد تقی سبحانی نیا درباره مجموعه کتاب‌های تازه این نشر: «دانسته‌های من و رایا» (۶ جلد)، «دانستان‌های گوگوری» (۵ جلد) و کتاب «حیوانات در قرآن» به خبرگزاری کتاب ایران (ایینجا)، گفت: «نشر نوپای باهوش درصد است آثار فاخری برای عموم افراد جامعه از جمله کودکان تولید کند».

وی افزود: «مجموعهٔ ۶ جلدی "قصه‌های من و رایا" به دنبال خلق کاراکتری از جنس ربات بوده است. این ربات کوچک نقش وجدان بیدار سینا پسر بچه‌ای را که مالک ربات است، بازی می‌کند. رایا در کنار راهنمایی‌های جالب و راهگشايشیش بانمک نیز هست و قصه‌های متنوعی را که در آن‌ها نقش ایفا کرده با شیرینی کاری‌هایش برای کودکان جذاب کرده است. از ویژگی‌های دیگر این مجموعه سفر به آینده است، یعنی کودکان با مطالعه این مجموعه داستان‌ها به چند دهه بعد برد می‌شوند و با زندگی در آن دوران که تجهیزاتی چون ماشین پرنده، ربات هوشمند و امکانات سخت‌افزاری و الکترونیکی پیشرفته وجود دارد، آشنا می‌شوند».



مدیرعامل نشر باهوش ادامه داد: «مجموعه گوگوری نیز داستان‌هایی شادی برای کودکان ترسیم می‌کند و در هر داستان، کودک با چند فن اخلاقی در آداب معاشرت و سبک زندگی اخلاقی آشنا می‌شود. در این داستان‌ها گوگوری یا همان گورخر بانمک، نقش قهرمان داستان‌ها را برعهده دارد. این مجموعه نیز همانند مجموعه پیشین در صدد تولید یک کاراکتر جذاب و ماندگار برای کودکان است.» سبحانی نیا، اظهار امیدواری کرد: «نشر باهوش بتواند در آینده دومین مجموعه از داستان‌های این دو شخصیت بانمک را نیز تولید و منتشر کند.»

وی درباره کتاب «حیوانات در قرآن» نیز گفت: «این کتاب نیز به دنبال نقل داستان‌های حیوانات در قرآن از زبان خود حیوانات بوده است. این ویژگی، جذابیت داستان‌ها را برای کودکان دوچندان کرده است.»

مدیرعامل نشر باهوش افزود: «این انتشارات تلاش کرده این آثار تولیدی با بهترین کیفیت هم از نظر محتوا و هم از نظر قالب و شکل به کودکان عرضه شود و البته برای تولید محتوای این آثار، بین نویسنده و کارشناس مذهبی و کارشناس هنری

ارتباط نزدیکی برقرار بود تا آثار از هر نظر مطلوب و عالی باشد.»

مجموعه ۶ جلدی «قصه‌های من و رایا»، مجموعه ۵ جلدی «داستان‌های گوگوری» و «قصه‌های حیوانات در قرآن» روز جمعه ۱۱ خردادماه با حضور مصطفی رحماندوست در مجموعه دنیای کتاب قم رونمایی شد.

این کتاب‌ها حاصل تلاش گروهی از نویسنده‌گان و تصویرگرانی است که سعی کرده‌اند مضماین تربیتی و اخلاقی برای کودکان را در قالب داستان خلق کنند. زهرا عبدی، نویسنده مجموعه «من و رایا» است و تصویرگری این کتاب را زهرا خمسه انجام داده است. مجموعه «داستان‌های گوگوری» نوشته زینب علیزاده با تصویرگری محمود مختاری است. کتاب «قصه‌های حیوانات در قرآن» نوشته مجید ملامحمدی نیز با تصویرگری فریدالدین ملایی به چاپ رسیده است.





رحماندوست؟

په کودکان اجازه دهیم خودشان کتاب انتخاب کنند

مصطفی رحماندوست به والدین پیشنهاد داد به کودکان و نوجوانان اجازه دهند خودشان کتاب مورد نظرشان را انتخاب کنند و پدر و مادرها فقط در انتخاب ناشر یا نویسنده نقش داشته باشند.

مصطفی رحماندوست در برنامه رونمایی از کتاب‌های نشر باهوش، به خبرگزاری کتاب ایران (ایینا) گفت: «به والدین پیشنهاد می‌دهم در هنگام مراجعه به نمایشگاه بین‌المللی کتاب تهران به کودکان و نوجوانان اجازه دهند خودشان کتاب موردنظرشان را انتخاب کنند و پدر و مادرها فقط در انتخاب ناشر یا نویسنده نقش داشته باشند.

این شاعر و نویسنده نام‌آشنای کشورمان افzود: «والدین می‌توانند کودکان را به غرفه ناشران شناخته شده و مطرح در حوزه کودک و نوجوان ببرند و از فرزندشان بخواهند خودش کتاب مورد نظرش را انتخاب کنند؛ یا اینکه اگر قبلاً کودکشان کتابی را خوانده و از آن خوشش آمده، در نمایشگاه به دنبال سایر کتاب‌های این نویسنده بروند». به گفته رحماندوست، اگر به بچه‌ها اجازه دهیم خودشان کتاب موردنظرشان را انتخاب کنند، با علاقه بیشتری هم آن را مطالعه کرده و به تدریج به کتابخوانی علاقه مند می‌شوند».

معرفی مجموعه داستان گوگوری



گوگوری یک مجموعه داستان پنج جلدی کوتاه کودکانه است با محوریت گورخری به نام گوگوری. او و بقیه دوستانش؛ میمون، کلاغ، اسب آبی، زرافه و تیزپا کنار درخت بزرگ زندگی می‌کنند. گوگوری در هر جلد یک ماجراجویی آفریند. گاهی دوست دارد با صدای بلند برای گلش آواز بخواند و ناخواسته بقیه را به دردسر می‌اندازد. گاهی سربه سربقیه می‌گذارد و بد جنس می‌شود. بعضی وقت‌ها هم آن قدر دل نازک می‌شود که با همه قهر می‌کند و دیگران اسمش را می‌گذارند قرقرو. یک بار هم آن قدر دلش می‌خواهد در مسابقه اسب‌ها شرکت کند که خودش را رانگ می‌کند تا به خواسته‌اش برسد. گاهی هم حاضر نیست کتاب خنده‌دارش را به بقیه دوستانش بدهد و آن‌ها مجبور می‌شوند یواشکی کتاب را بخوانند.

این مجموعه با نگاهی روان‌شناسانه و دیدی نو به مسائل روزمره کودکان می‌پردازد. داستان‌ها از همان ابتدا مخاطب را با خود همراه و ذهن او را طوری درگیر خود می‌کنند که کودک ضمن خواندن داستانی جذاب در تجربه شخصیت‌های داستان شریک می‌شود و با آن‌ها همذات‌پنداشی می‌کند.

در این مجموعه شخصیت‌ها با نتایج اعمالشان به‌طور منطقی روبه‌رو می‌شوند بی‌آنکه احساس شود نویسنده شعار داده یا خواسته است کودک را وادار به پذیرش نکته‌های تربیتی از دید یک بزرگ‌سال کند.

طنزی که لابه‌لای داستان‌ها وجود دارد و شیطنت‌های کودکانه گوگوری و دوستانش در حل مسائل روزمره زندگی شان زمختی نکات روان‌شناسانه و تربیتی را بسیار کم و نیز تعدل کرده است.

دفتر مرکزی: قم، میدان شهدا، خیابان معلم، پلاک ۱۲۵ ۰۲۵-۳۷۷۴۰۵۴۵
نمايندگي تهران: آستان مقدس حضرت عبدالعظيم علیه السلام، صحن کاشاني ۰۲۱-۵۵۹۵۲۸۶۲



Bahoosh.pub@gmail.com

<http://shop.darolhadith.ir>



بنتربا هوش

تولیدکننده کتاب کودک و نوجوان بارویکرد اخلاقی و تربیتی



مجموعه ۱۰ جلدی
شکوفه های دانایی



مجموعه ۲ جلدی
نرdbانی به سوی آسمان



مجموعه ۶ جلدی
قصه های من و رایا



مجموعه ۵ جلدی
داستان های گوگوری



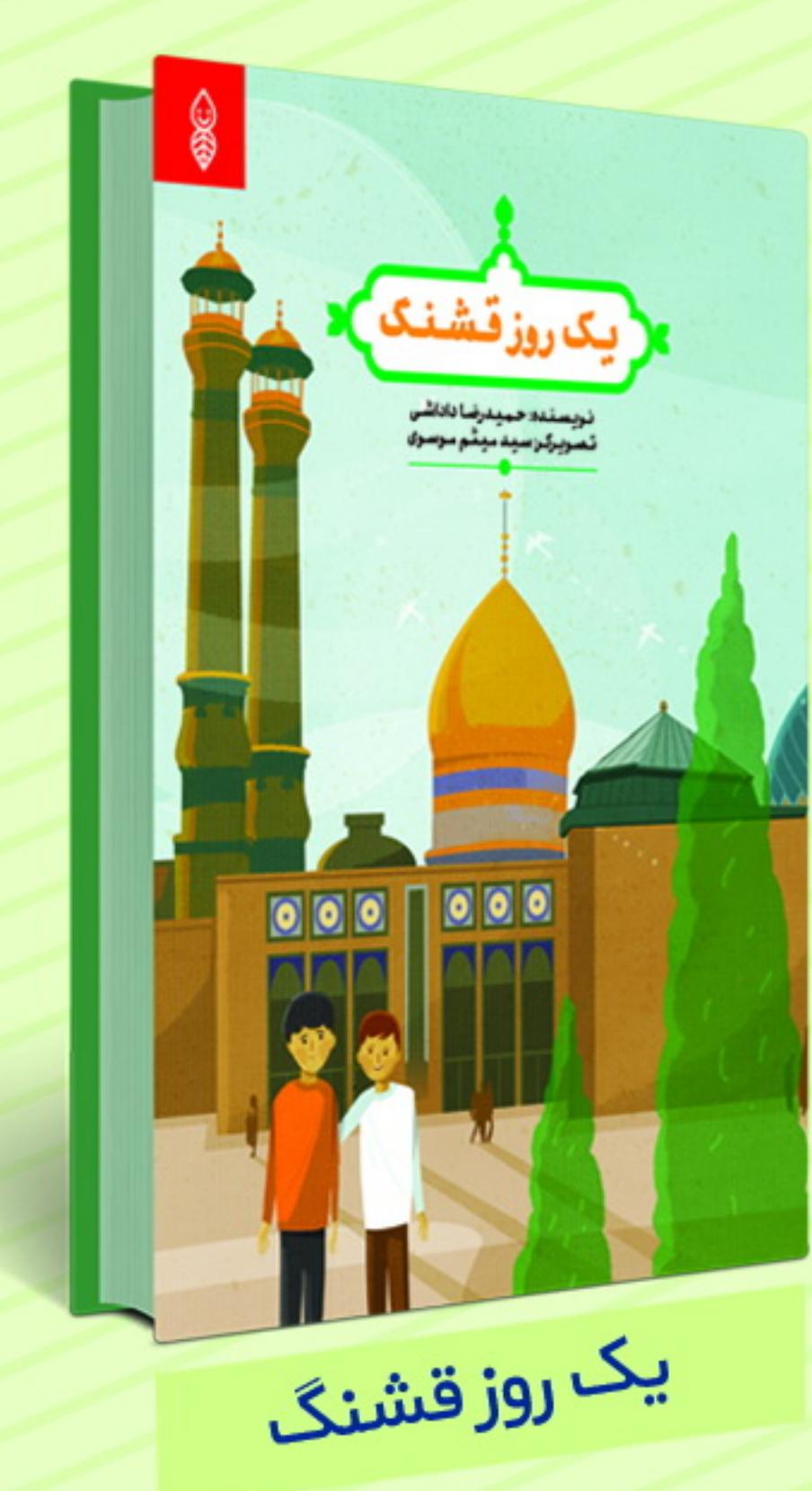
قصه حیوانات در قرآن



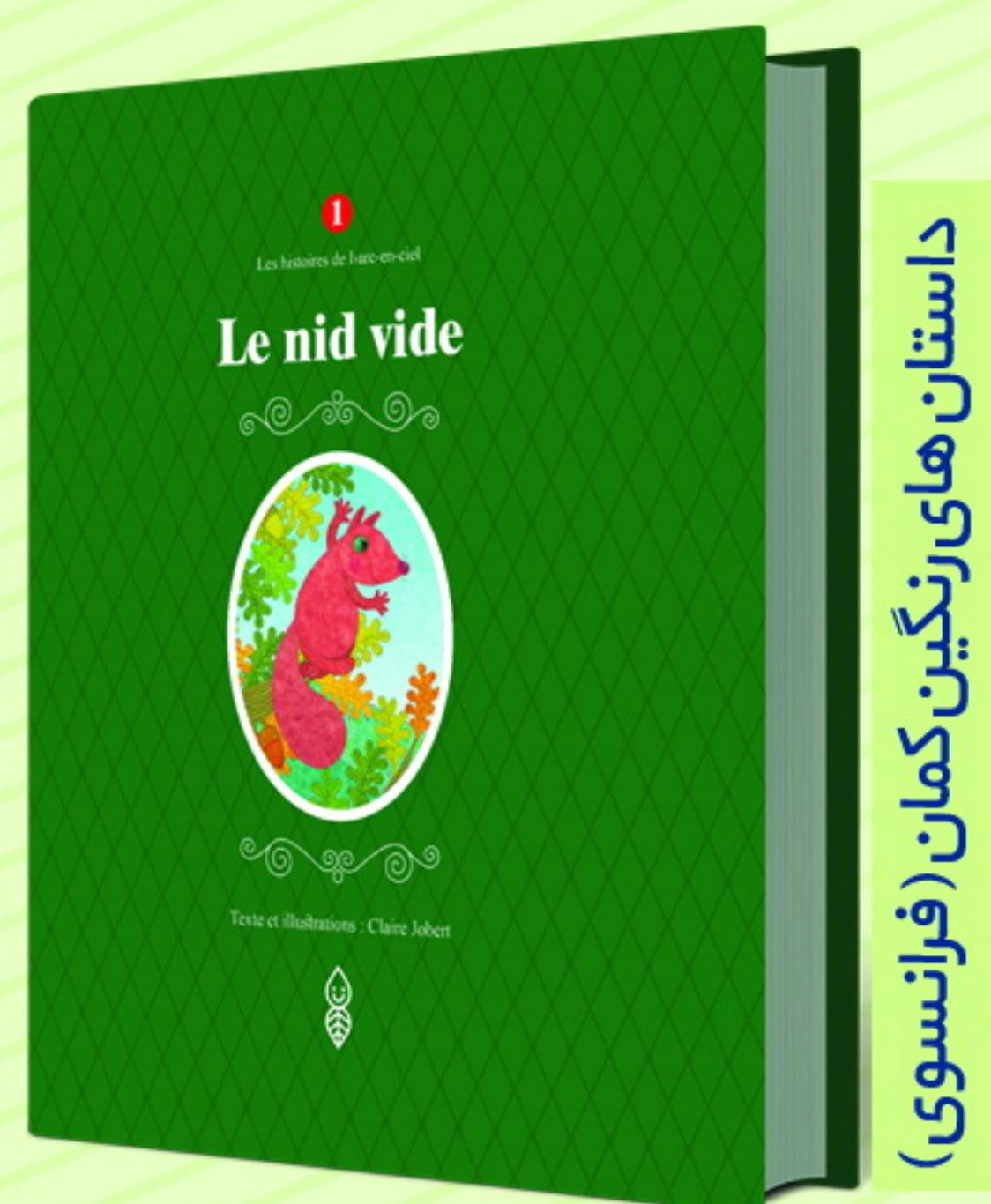
مرد بارانی



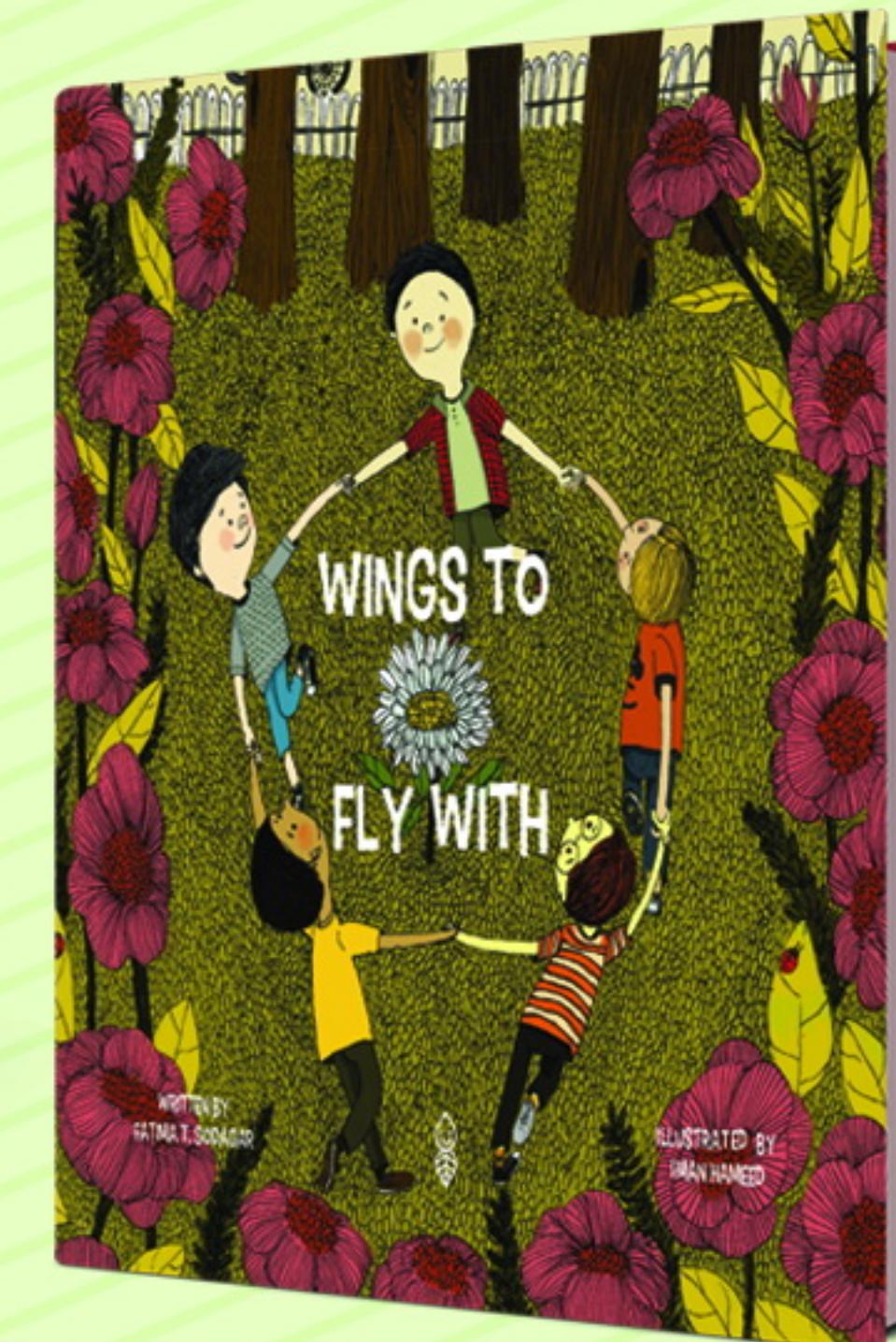
قشنگ ترین هدیه



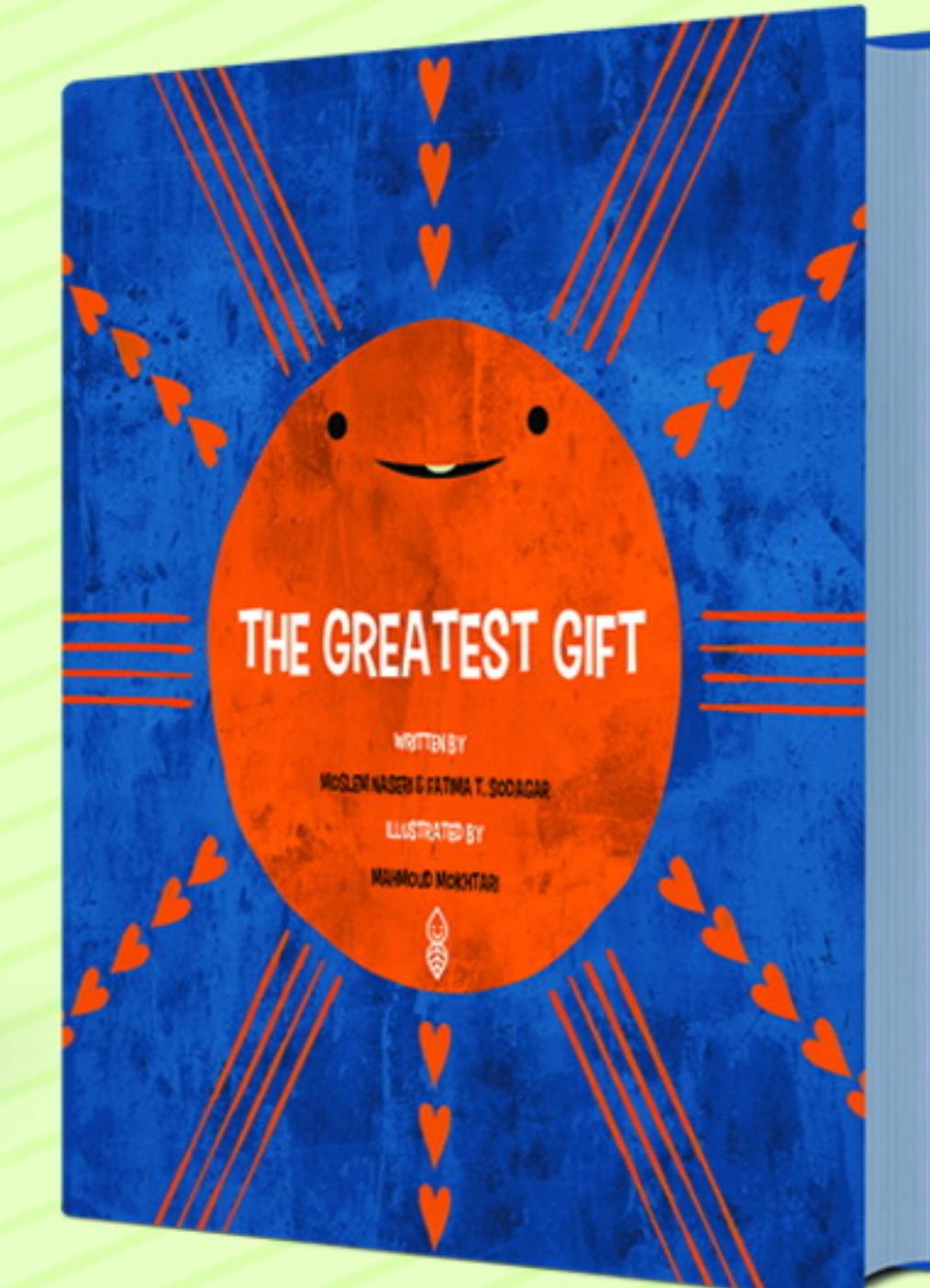
یک روز قشنگ



داستان های زنگین کمان (فرانسوی)



بالهایی برای پرواز (انگلیسی)



پیشینه هدیه (انگلیسی)

و دهها عنوان دیگر

مجموعه کتاب های شبنم

2

[The Criterion of Book]
Journal of Review of General Religious Books

KETAB

SANJEH-E

Vol 1 , No 2 - Autumn- Winter 2017 - 2018